



Husqvarna®



Husqvarna K 535i

EAC

| | | |
|----|-----------------------------|-------|
| ET | Kasutusjuhend | 2-24 |
| LT | Operatoriaus vadovas | 25-48 |
| LV | Lietošanas pamācība | 49-72 |
| RU | Руководство по эксплуатации | 73-99 |

Sisukord

| | | | |
|-------------------|----|---|----|
| Sissejuhatus..... | 2 | Veatsing..... | 21 |
| Ohutus..... | 4 | Transportimine, hoiuolepanek ja utiliseerimine..... | 21 |
| Kokkupanek..... | 10 | Tehnilised andmed..... | 22 |
| Töö..... | 14 | Lisatarvikud..... | 23 |
| Hooldamine..... | 19 | EÜ vastusdeklaratsioon..... | 24 |

Sissejuhatus

Toote kirjeldus

Husqvarna K 535i on kaasaskantav käsi-ketaslõikur.
Seade on akutoitega.

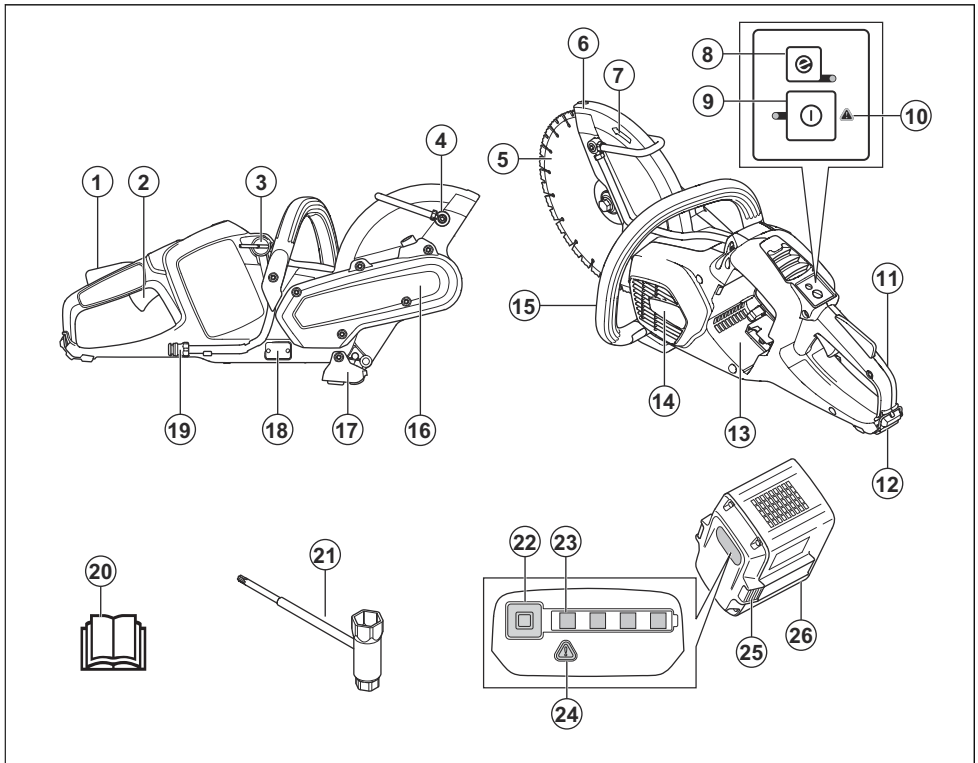
Me teeme pidevalt tööd, et tõsta teie ohutust ja tõhusust töötamisel. Lisateabe saamiseks võtke ühendust hooldusesindajaga.

Kasutusotstarve

Seade on ette nähtud katusekivide, aiaplaatide ja kergbetooni lõikamiseks.

Märkus: Riiklikud õigusaktid võivad selle toote kasutamist piirata.

Seadme tutvustus



1. Toitelüliti väljalülitamine
2. Toitelüliti

3. Veeklaps
4. Veedüüs

5. Lõikeketas
6. Lõikeketta kaitse
7. Lõikeketta pöörlemine
8. SavE-nupp
9. Käivitus- ja peatamisnupp
10. Hoiatusindikaator
11. Tagumine käepide parema käe kaitsega.
12. Tagumine pinnasetugi köiesilmusega
13. Akupes
14. Tiiviku korpus
15. Esikäepide
16. Rihmakaitse
17. Eesmine pinnasetugi
18. Tüübisilt
19. Filtriga veeühendus
20. Kasutusjuhend
21. Lehtsilmsvõti
22. Nupp, aku olek
23. Aku olek
24. Hoiatusindikaator
25. Aku vabastamise nupp
26. Aku (ei kuulu komplekti)

Sümbolid tootel



Võib põhjustada kasutaja või kõrvaliste isikute ohtliku kehavigastuse või surma. Olge ettevaatlik ja kasutage toodet õigesti.



Enne seadme kasutamist lugege kasutusjuhend põhjalikult läbi, et kõik juhised oleksid täiesti arusaadavad.



Kandke heakskiidetud kaitsekiivrit, hingamisteede kaitset, kõrvaklappe ja kaitseprille.



See toode vastab kehtivatele EÜ direktiividele.



Lõikamisel tekiv suits võib olla sissehingates kahjulik. Kasutage heakskiidetud hingamisteede kaitsevahendit. Vältige heitgaaside sissehingamist. Veenduge, et õhuvool oleks piisav.



Lõikeketta kasutamisel tekivad sädemed, mis võivad süüdata põlema kergsüttivaid materjale, nt bensiin, puit, riided ja kuiv rohi.



Tagasiviskumine võib olla ootamatu, kiire ja põhjustada vigastusi. Enne toote kasutamist lugege läbi kasutusjuhendis toodud juhised

ja veenduge, et need oleksid teile täielikult arusaadavad.



Veenduge, et lõikeketas poleks pragunenud ega kahjustatud.



Ärge kasutage ketassae lõikekettaid.



Keskkonnamärgis. Toode või toote pakend ei kuulu olmejäätmete hulka. Toimetage see elektri- ja elektroonikajäätmete ringlussevõtupunkti.

| | |
|-------------------|--|
| | Lõikeketta pöörlemissuund |
| aaaannxxxx | Andmesildiit leiata seerianumbr. yyyy on tootmisaasta, ww on tootmisnädal. |
| Ø | Ketta maksimaalne välisläbimõõt |
| d.c. | Alalisvool |
| n | Nimikiirus |

Märkus: Ülejäänud seadmel toodud sümbolid/tähised vastavad teatud riikides kehtivatele sertifitseerimisnõuetele.

Akul ja/või akulaadijal olevad sümbolid.



Toimetage seade elektri- ja elektroonikajäätmete ringlussevõtukeskusesse. (Kehtib vaid Euroopas)



Tõrkekindel trafo.



Kasutage ja hoiustage akulaadijat ainult siseruumides.



Topeltisolatsioon.

Tootevastutus

Tootevastutusseaduste alusel ei vastuta me tootest tingitud kahjustuste eest, kui:

- tooted on valesti parandatud;
- toote parandamisel on kasutatud osi, mis ei ole tootja poolt valmistatud või heaks kiidetud;

Ohutus

Ohutuse määratlused

Mõistetega „hoiatus“, „ettevaatus“ ja „märkus“ juhitakse tähelepanu eriti olulistele kohtadele kasutusjuhendis.



HOIATUS: Tähistab kasutusjuhendi juhiste eiramise korral kasutaja või kõrvalseisjate kehavigastuse või surmaga lõppeva õnnetuse ohtu.



ETTEVAATUST: Tähistab kasutusjuhendi juhiste eiramise korral seadme, muude esemete või läheduses asuvate objektide kahjustamise ohtu.

Märkus: Tähistab antud olukorras vajalikku lisateavet.

Üldised ohutusalased märkused elektritööriistade kohta



HOIATUS: Lugege kõik ohutusalased hoiatused ja kõik juhised läbi. Hoiatuste ja juhiste eiramine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju ja/või raskeid vigastusi.

Märkus: Hoidke kõik ohutusalased märkused ja juhised edasiseks kasutamiseks alles. Märkustes kasutatud elektritööriista mõiste tähistab võrgutoitel (juhtmega) elektritööriista või akutoitel (juhtmeta) elektritööriista.

Tööala ohutus

- Hoidke tööala puhas ja tagage hea valgustus. Segamini või hämarad alad on õnnetusealtd.
- Ärge kasutage elektritööriistu plahvatusohtlikus keskkonnas, näiteks tuleohtlike vedelike, gaaside või tolmu läheduses. Elektritööriistad võivad tekitada sädemeid, mis võivad tolmu või gaasid süüdata.
- Hoidke elektritööriista kasutamise ajal lapsed ja kõrvalseisjad tööalast eemal. Tähelepanu hajumine võib põhjustada kontrolli kaotamist.

Elektriohutus

- Elektritööriista pistikud peavad sobima pistikupesasse. Ärge muutke pistikut mis tahes

- tootel on kasutatud tarvikut, mis ei ole tootja poolt valmistatud või heaks kiidetud;
- toodet ei ole parandatud volitatud hoolduskeskuses või volitatud isiku poolt.

viisil. Ärge kasutage maandusega elektritööriistade puhul adapterpistikuid.

Muutmata pistikuid ja sobivad pistikupesad vähendavad elektrilöögi ohtu.

- Vältige kehalist kokkupuudet maandatud pindadega (nt torud, radiaatorid, elektriliidid ja külmikud). Teie keha maandamise korral on elektrilöögi oht suurem.
- Vältige elektritööriistade kokkupuudet vihma ja märgade tingimustega. Tööriista pääsenud vesi suurendab elektrilöögi saamise ohtu.
- Kasutage juhete õigesti. Ärge kunagi kasutage juhete elektritööriista kandmiseks, tõmbamiseks või pistikupesast eemaldamiseks. Kaitske juhete kuumuse, õli, teravate servade ja liikuvate osade eest. Kahjustatud või sõlmes juhte suurendab elektrilöögi ohtu.
- Elektritööriistaga õues töötamisel kasutage välistingimustes kasutamiseks sobivat pikendusjuhet. Välistingimustes kasutamiseks sobiva pikendusjuhtme kasutamine vähendab elektrilöögi ohtu.
- Kui elektritööriista kasutamine niiskes keskkonnas on vältimatu, kasutage rikkevoolukaitsmega (RCD) kaitsitud toidet. RCD kasutamine vähendab elektrilöögi ohtu.



ETTEVAATUST: Ärge kasutage masina pesemiseks survepesu, sest vesi võib siseneda elektrisüsteemi või mootorisse ja põhjustada masinal kahjustusi või lühise.

Inimeste kaitsmine

- Olge elektritööriista kasutamisel tähelepanelik, jälgige oma tegevust ja kasutage tervet mõistust. Ärge kasutage elektritööriista, kui olete väsinud või uimaste, alkoholi või ravimite mõju all. Hetkeline tähelepanematus elektritööriistade kasutamise ajal võib lõppeda tõsiste kehavigastustega.
- Kasutage isikukaitsevahendeid. Kasutage alati kaitseprille. Asjakohastes tingimustes kaitsevahendite (nt tolmumask, mittelibisevad turvajalatsid, kiiver või kõrvalapid) kasutamine vähendab kehavigastuste ohtu.
- Vältige soovimatut käivitumist. Enne seadme ühendamist toiteallika või akuga, üles tõstmist või kandmist veenduge, et lüliti on väljalülitatud

asendis. Kui kannate elektritööriistu nii, et teie sõrm on toitelülilil, või pingestate lülitiga varustatud elektritööriistu, võib see lõppeda õnnetusega.

- **Eemaldage enne elektritööriista sisselülitamist kõik reguleerimis- ja mutrivõtmed.** Elektritööriista pöörleva osa külge jäetud mutri- vm võti võib põhjustada kehavigastusi.
- **Ärge küünitage liiga kaugele.** Säilitage kogu aeg kindel jalgealune ja tasakaal. See annab ootamatutes olukordades parema kontrolli elektritööriista üle.
- **Kandke nõuetekohaseid riideid.** Ärge kandke lahtiseid rõivaid ega ehteid. Hoidke juuksed, rõivad ja kindad liikuvatest osadest eemal. Lahtised rõivad, ehted või pikad juuksed võivad liikuvate osade vahele kinni jääda.
- **Kui seadmetel on ühendus tolmueemaldus- ja kogumisseadmete jaoks, veenduge, et need on ühendatud ja neid kasutatakse õigesti.** Tolmukogumise kasutamise abil saab vähendada tolmuga seotud ohte.
- **Sõltuvalt tööriista kasutusviisist võib mootortööriista kasutamise ajal tekkiv vibratsioon seadme dokumentatsioonis esitatud koguväärtusest erineda.** Kasutajad peaksid välja selgitama isikukaitsemeetmed, mis põhinevad eeldatavatel tegelikel töötingimustel (arvestada tuleb töösükli kõiki etappe – lisaks täisvõimsusega töötamisele loeb ka see aeg, mil seade on välja lülitatud, ja see aeg, kui seade töötab tühikäigul).
- **Hoidke end löikekettast eemal, kui seadme mootor on sisse lülitatud.**

Elektritööriista kasutamine ja hooldamine

- **Ärge suruge elektritööriista jõuga.** Kasutage rakenduse jaoks asjakohast elektritööriista. Õige elektritööriist teeb töö ära paremini, ohutumalt ja ettenähtud kiirusel.
- **Ärge kasutage elektritööriista, kui lüliti vajutamisel ei lülitu seade sisse ega välja.** Mis tahes elektritööriist, mida pole võimalik juhtida, on ohtlik ja tuleb viivitamatult parandada.
- **Enne elektritööriista reguleerimist, tarvikute vahetamist või hoielepanekut eemaldage pistik toiteallikast ja/või aku elektritööriista küljest.** Taolised ennetavad ohutusmeetmed vähendavad elektritööriista tahtmatu käivitamise ohtu.
- **Hoidke elektritööriistu, mida te parasjagu ei kasuta, lastele kättesaamatus kohas ja ärge lubage elektritööriista kasutada isikutel, kes ei oska seda kasutada või pole neid juhiseid läbi lugenud.** Elektritööriistad on koolitamata kasutajate käes ohtlikud.
- **Kandke elektritööriista eest hoolt.** Kontrollige liikuvate osade joondust ja kinnitusi, osade purunemist või muid tööriista kasutamist mõjutada võivaid tegureid. Kahjustuse korral laske elektritööriist enne kasutamist remontida.

Paljude õnnetuste põhjuseks on halvasti hooldatud elektritööriistad.

- **Hoidke löikevahendid teravad ja puhtad.** Nõuetekohaselt hooldatud teravate lõikeservadega löikevahendite kinnikiilumise tõenäosus on väiksem ja neid on hõlpsam juhtida.
- **Järgige elektritööriista, tarvikute, tööriistatsükite jm kasutamisel neid juhiseid ning arvestage töötingimuste ja -ülesandega.** Elektritööriista kasutamine muuks kui ettenähtud otstarbeks võib põhjustada ohtliku olukorra.
- **Seadme algset konstruktsiooni ei tohi ilma tootja heakskiiduta mitte mingisugusel asjaoludel muuta.** Kasutage ainult originaalvaruosi. Lubamatud muudatused ja/või lisatarvikud võivad põhjustada kasutaja ja teiste isikute raskeid või isegi eluohtlikke kehavigastusi.
- **Veenduge, et tööpiirkonnas ega lõigatavas materjalis ei kulge torusid ega elektrijuhtmeid.**
- **Enne tööde alustamist tehke alati kindlaks ja tähistage gaasitorude kulgemisteed.** Gaasitorude läheduses liikumisega kaasneb alati oht. Plahvatusohtu vältimiseks jälgige hoolikalt, et lõikamisel ei tekiks sädemeid. Keskenduge täielikult tööülesandele. Hooletus võib põhjustada raske kehavigastuse või surma.

Akutööriistade kasutamine ja hooldamine

- **Kasutage laadimiseks ainult tootja soovitatud laadijat.** Ühte tüüpi aku laadimiseks sobiv laadija võib koos teist tüüpi akuga kasutades tuleohtu põhjustada.
- **Kasutage mootortööriistades vaid spetsiaalselt neile loodud akusid.** Teisi akukogumeid kasutades riskite vigastuste ja tulekahjuga.
- **Kui aku pole hetkel kasutuses, hoidke seda eemal teistest metallesemetest (nt kirjaklambrid, mündid, võtmed, naelad, kruvid vms väiksed metallesemed), mis võiksid akuklemme omavahel ühendada.** Akuklemme lühistamine võib põhjustada põletushaavu või tulekahju.
- **Väärkasutamise korral võib akust vedeliku lekkida; vältige kokkupuudet.** Kokkupuute korral loputage kannatada saanud kohta veega. Kui vedelik satub silma, loputage silma veega ja pöörduge arsti poole. Akust lekinud vedelik võib põhjustada ärritust või põletushaavu.

Hooldus

- **Laske elektritööriista hooldada vastava väljaõppega remontijal, kes tohib kasutada ainult identseid asendusosi.** See tagab elektritööriista ohutuse säilimise.

Ketaslõikuri ohutusalsed hoiatused

- **Maksimaalse ohutuse tagamiseks tuleb tööriista komplekti kuuluv kaitsekate paigaldada kindlalt tööriista külge nii, et kasutaja poole oleks**

suunatud võimalikult väike kettaosa. Minge ise ja suunake kõrvalseisjad löikeketta pöörlemistasandist eemale. Kaitsekate kaitseb kasutajat murdunud löikeketta tükide eest ja kettaga juhusliku kokkupuutumise eest.

- **Kasutage elektritööriista ainult seotud tugevdatud või teemantlöikekettaid.** Isegi kui mõne lisatarviku saab elektritööriista külge kinnitada, ei taga see ohutut kasutamist.
- **Lisatarviku nimikiirus peab vastama vähemalt elektritööriista märgitud maksimumkiirusele.** Kui lisatarvikut kasutatakse nimikiirusest suuremal kiirusel, võib see puruneda ja laiali paiskuda.
- **Kettaid tohib kasutada ainult ettenähtud otstarbeks.** Näiteks ärge kasutage löikeketta külge lihvimiseks. Abrasiivsed löikekettad on ette nähtud servaga lihvimiseks, löikeketta küljele mõjuva jõu tõttu võib löikeketas puruneda.
- **Kasutage alati kahjustusteta kettaäärkuid, mis on valitud kettale vastava läbimõõduga.** Õige suurusega kettaäärkuid toetavad ketast ja vähendavad selle purunemise tõenäosust.
- **Ärge kasutage kulunud tugevdatud kettaid, mis on pärit suurematelt elektritööriistadelt.** Suurema elektritööriista jaoks mõeldud kettad ei sobi kasutamiseks väiksema tööriista suurema kiirusega ja võivad lõhkeda.
- **Lisatarviku välisläbimõõt ja paksus peavad olema teie elektritööriista võimsusvahemikus.** Vale suurusega lisatarvikuid ei saa piisavalt hästi kaitsta ega käsitseda.
- **Ketta ja ääriku keskava suurus peab vastama elektritööriista spindli suurusle.** Kettad ja äärikud, mille keskava suurus ei vasta elektritööriista kinnitusele, ei ole tasakaalus, vibreerivad liigselt ja võivad muutuda juhitamatuks.
- **Ärge kasutage kahjustatud kettaid.** Enne iga kasutuskorda kontrollige, et kettal pole võimalikke täkkeid ja pragusid. Kui elektritööriist või löikeketas kukub maha, kontrollige kahjustuste olemasolu või paigaldage terve löikeketas. Pärast löikeketta kontrollimist ja paigaldamist minge ise ja suunake kõrvalseisjad löikeketta pöörlemistasandist eemale ja käivitage elektritööriist üheks minutiks maksimumkiirusel ilma koormuseta. Kahjustatud löikeketas laguneb tavaliselt selle testi käigus.
- **Kandke isikukaitsevarustust.** Olenevalt rakendusest kasutage näokaitset, kaitse- või ohutusprille. Vastavalt vajadusele kandke tolmumaski, kõrvaklappe, kindaid ja tööpõlle, mis kaitseks väljapaiskuvate väikeste abrasiivsete või töödeldava detaili osade eest. Silmade kaitse peab peatama eri tööde käigus tekkiva lendava prahi. Tolmumask või respiraator peab suutma filtreerida töö käigus tekkivaid osakesi. Pikaajaline vali müra võib põhjustada kuulmiskadu.
- **Hoidke kõrvalseisjad tööalast ohutus kauguses.** Kõik tööalale tulijad peavad kandma isikukaitsevarustust. Töödeldava detaili või

löikeketta osad võivad paiskuda laiali ja põhjustada vigastusi ka väljaspool vahetat tööala.

- **Hoidke elektritööriista ainult isoleeritud haardepindadest, kui teostate toimingut, mille käigus võib löiketarvik puutuda kokku peidetud kaablite või enda juhtmega.** Löiketarvik, mis puutub kokku voolu all kaabliga, võib juhtida voolu elektritööriista metallosadesse ja see võib põhjustada kasutajale elektrilöögi.
- **Ärge kunagi asetage elektritööriista maha enne, kui tarvik on täielikult seiskunud.** Pöörlev löikeketas võib haarata pinda ja tõmmata elektritööriista teie kontrolli alt välja.
- **Ärge käivitage elektritööriista, kui kannate seda enda küljel.** Juhuslik kokkupuutumine pöörleva tarvikuga võib põhjustada riiete takerdumise ja tõmmata tarviku vastu teie keha.
- **Puhastage regulaarselt elektritööriista õhuavasid.** Mootori ventilaator tõmbab tolmum korpusesse ja seadmesse kogunenud liigne metallipulber võib tekitada elektriohu.
- **Ärge kasutage elektritööriista kergsüttivate materjalide lähedal.** Sädemed võivad materjalid süüdata.

Tagasiviskumine ja sellega seotud hoiatused

- **Tagasiviskumine on löikeketta äkiline reaktsioon kinnijäämisele või kinnikiilumisele.** Kinnijäämine või kinnikiilumine põhjustab pöörleva ketta järsu seiskumise, mis omakorda põhjustab kinnijäämispunktis elektritööriista kontrollimatu jõulise liikumise löikeketta pöörlemisele vastupidises suunas.
- **Näiteks kui abrasiivne löikeketas jääb kinni või kiilub kinni töödeldava detaili sisse, võib kinnijäämispunkti sisenev löikeketas kaevuda materjali pinda, mis võib põhjustada ketta väljaronimise või väljalöömise.** Löikeketas võib hüpata edasi või kasutajast eemale olenevalt löikeketta liikumisest kinnijäämispunktis. Sellistes tingimustes võivad abrasiivsed löikekettad ka puruneda.
- **Tagasiviskumise põhjuseks on elektritööriista väärkasutamine ja/või valed töövõtted või -tingimused ning selle vältimiseks tuleb järgida alljärgnevat ettevaatusabinõusid.**
- **Hoidke elektritööriista kõvasti kinni ja paigutage oma keha ja käsi nii, et saaksite tagasiviskumisjõule reageerida.** Tagasiviskumise või käivitamisel reaktsioonimomendi maksimaalseks ohjamiseks kasutage alati lisakäepidet, kui see on olemas. Õigete ettevaatusabinõudega suudab kasutaja ohjata reaktsioonimomenti või tagasiviskumist.
- **Ärge kunagi pange kätt pöörleva tarviku lähedale.** Tarviku tagasiviskumisel võib see tabada teie kätt.

- **Ärge hoidke keha löikeketta pöörlemistasandis.** Tagasiviskumine heidab kinnijäämispunktiis tööriista löikeketta pöörlemisele vastupidises suunas.
- Olge eriti ettevaatlik nurkade, teravate servade jms töötlemisel. Vältige tarviku vappumist ja kinnijäämist. Nurgad, teravad servad või vappumine võivad põhjustada pöörleva tarviku kinnijäämise ja selle üle kontrolli kaotamise või tagasiviskumise.
- **Ärge kinnitage ketiga löikeketas puidule, segmenteeritud teemantketast, mille väline vah on üle 10 mm või hammastega saeketast.** Seda tüüpi löikekettad põhjustavad sageli tagasiviskumist ja kontrolli kaotamist.
- **Ärge laske löikekettal kinni jääda ega rakendage liigset jõudu.** Ärge üritage teha liiga sügavat lõiget. Löikekettale liigse pinge avaldamine suurendab koormust ja vastuvõtlikkust väändumisele või löikeketta kinnijäämisele löikesse ning tagasiviskumise ja purunemise ohtu.
- **Kui löikeketas jääb kinni või kui katkestate mistahes põhjusel lõikamise, lülitage elektriseade välja ja hoidke seda liikumatult kuni löikeketta täieliku seiskumiseni.** Ärge üritage eemaldada löikeketast lõikamiskohast, kui ketas liigub, sest see võib põhjustada tagasiviskumise. Tehke kindlaks löikeketta kinnijäämise põhjus ja kõrvaldage see.
- **Ärge jätkake lõikamist, kui löikeketas on töödeldava detaili sees.** Laske löikekettal saavutada täispöörded ja sisenege alles siis lõikamiskohta. Kui käivitate elektritööriista sel ajal kui löikeketas on töödeldava detaili sees, võib löikeketas kinni jääda, üles hüpata või tagasi viskuda.
- **Toestage paneelid või suured detailid, et vähendada löikeketta kinnijäämise ja tagasiviskumise ohtu.** Suured detailid võivad oma raskuse all kokku vajuda. Mõlemale poole löikeketast tuleb paigaldada detaili alla löikejoone lähedale ja mõlemasse otsa toed.
- **Olge eriti ettevaatlik olemasolevatesse seintesse või muudesse varjatud kohtadesse avade lõikamisel.** Läbitungiv löikeketas võib lõigata gaasi- või veetorusid, elektrijuhtmeid või tagasilööki põhjustavaid esemeid.

Üldised ohutuseeskirjad



HOIATUS: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- See seade on ohtlik tööriist ja kui seda hooletult või valesti kasutada, võib see põhjustada ohtlikke kehavigastusi. Seepärast on väga tähtis, et loete kasutusjuhendi põhjalikult läbi ja saate kõikidest eeskirjadest korralikult aru.
- Ärge muutke toodet ilma tootja heakskiiduta. Ärge kasutage toodet, mida teised on muutnud ja kasutage alati originaalisavarustust. Tootja heakskiiduta muudatused võivad põhjustada

kasutaja või kõrvaliste isikute tõsiseid kehavigastusi või surma.

- Hoidke toode puhas. Sildid ja kleeibised peavad olema täielikult loetavad.
- Seade tekib töötades elektromagnetvälja. Teatud tingimustel võib väli häirida aktiivsete või passiivsete meditsiiniliste implantaatide tööd. Raskete või surmaga lõppevate kehavigastuste ohu vähendamiseks soovime meditsiinilisi implantaate kasutataval inimestel pidada enne selle seadme kasutamist nõu oma arsti ja implantaadi valmistajaga.

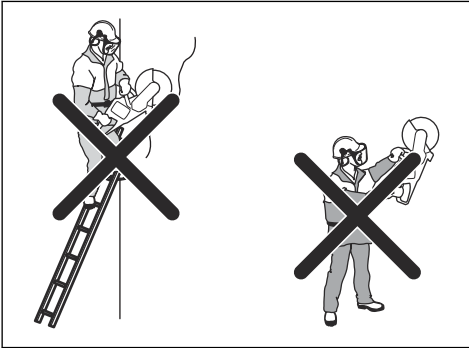
Ohutusjuhised kasutamisel



HOIATUS: Lugege kõik ohutuslased hoiatused ja kõik juhised läbi. Hoiatuste ja juhiste eiramine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju ja/või raskeid vigastusi.

- Ärge kunagi lõigake asbestmaterjale.
- Kuiivõikamisel tuleb tagada ohutu tolmueemaldus.
- Kasutusjuhendis olev teave ei asenda erialaseid teadmisi ja kogemusi. Kui te ei tunne end antud olukorras ohutult, seisake seade. Ärge kasutage seadet tundmatutes olukordades.
- Kui teil tekib seadme kasutamisega seoses küsimusi, pöörduge hooldusesindaja või Husqvarna poole. Me saame teile anda kogu vajaliku teabe seadme ohutu kasutamise ja parimate tulemuste saamise kohta.
- Ärge kunagi kasutage defektset seadet, akut või akulaadijat.
- Ärge puudutage pöörlevat löikeketast. See võib põhjustada raske kehavigastuse või surma.
- Hoiduge seadme kasutamisest halva ilmaga, nt tihedalt udus, tugevas vihm, tugevas tuul või suur külmas. Halb ilm võib kaasa ohud nagu jääne maapind.
- Ärge käivitage seadet, kui kõik katted ja kaitsekatted pole õigesti paigaldatud.
- Vaadake ringi. Veenduge, et läheduses poleks inimesi või loomi, kes võivad seadmega kokku puutuda või teie kontrolli seadme üle halvendada.
- Ärge lubage lapsi seadme lähedale või neil seda kasutada. Seadet on lihtne käivitada. See tähendab raskete vigastuste tekke ohtu.
- Eemaldage aku, kui seade pole täielikult teie vaateväljas. Eemaldage aku, kui te ei kasuta seadet pikema aja eest.
- Et hoida seadet kindlalt kontrolli all, peab jalgealune olema stabiilne. Ärge kasutage seadet redeli seisest. Ärge kasutage seadet, kui jalgealune pole stabiilne.

- Ärge töötage seadmega õlgadest kõrgemal.



- Ettevaatamatuse korral suureneb tagasiviskumise oht.



- Ärge hoidke seadet ainult ühe käega. Ühe käega hoides ei saa seadet turvaliselt käsitseda.
- Ärge kasutage seadet olukorras, kus te ei saaks õnnetuse korral abi.
- Veenduge, et saate turvaliselt liikuda. Uurige ümbritsevaid olusid ja ümbritsevat ala, et seal ei leiduks takistusi.
- Tugeva vibratsiooniga töötamine võib põhjustada vereringe- või närvikahjustusi, eriti neil, kel on vereringehäireid. Pöörduge arsti poole, kui ilmneb nähte, mis võivad olla vibratsioonist põhjustatud. Sellisteks nähtudeks on näiteks muudatused nahas või nahavärvis, surin, nõelatorked, tundetus, nõrkus, värvimuutused nahal. Nimetatud nähtused esinevad tavaliselt sõrmedes, käelabades ja randmetes. Külma võivad need nähud tugevneda.
- Kõiki olukordi, mis võivad seadme kasutamisel ette tulla, pole võimalik kirjeldada. Olge alati ettevaatlik ja toimige arukalt.

- **Märkus:** Pärast tööriista kasutamist peab kõrvaklapid kõrvadelt eemaldama kohe pärast lõikamist, et häälled ja hoiatussignaalid oleksid kuuldavad.

Isikukaitsevahendid



HOIATUS: Lugege kõik ohutusalsed hoiatused ja kõik juhised läbi. Hoiatuste ja juhiste eiramine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju ja/või raskeid vigastusi.

- Seadmega töötamisel tuleb kasutada ettenähtud isikukaitsevahendeid. Isikukaitsevahendid ei välista täielikult kehavigastuste ohtu, kuid vähendavad õnnetusjuhtumi korral kehavigastuse raskusastet. Isikukaitsevahendite kohta teabe saamiseks võtke ühendust hooldusesindusega.
- Tööriided peavad olema liibuvad, kuid ei tohi liikumisvabadust piirata. Kontrollige isikukaitsevahendite seisukorda regulaarselt.
- Kandke heakskiidetud kaitsekiivrit.
- Kandke heakskiidetud hingamisteede kaitset.
- Kandke heakskiidetud kõrvaklappe. Pikaajaline müra võib tekitada püsiva kuulmiskahjustuse.
- Kasutage kaitseprille või näokaitset, et kaitsta end õhku paiskuvate osakeste ja tolmu tekitatud kehavigastuste eest. See võib tekitada tõsise vigastuse, eriti silmadele.
- Kasutage tugevaid kaitsekindaid.
- Kandke terasest ninaosakaitse ja libisemiskindla tallaga saapaid.
- Alati peab kaasas olema esmaabikomplekt.

Toote ohutusseadised

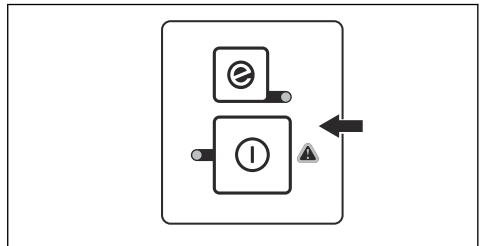


HOIATUS: Lugege kõik ohutusalsed hoiatused ja kõik juhised läbi. Hoiatuste ja juhiste eiramine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju ja/või raskeid vigastusi.

- Ärge kasutage seadet, kui kaitseadised on kahjustatud. Ohutusvarustust tuleb regulaarselt kontrollida ja hooldada. Kui mõni ohutusseadis ei läbi ülevaastust, võtke remondi asjus ühendust hooldusesindusega.

Klahvistik

Hoiatuse indikaator vilgub, kui esineb ülekoormuse oht. Ülekoormuse kaitse seiskab ajutiselt seadme ja seda ei saa kasutada, kuni temperatuur on taastunud. Kui indikaator põleb püsivalt, võtke remondi asjus ühendust hooldusesindusega.

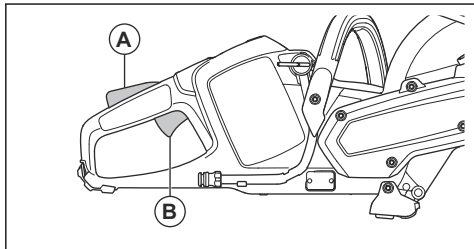


Automaatse seiskamise funktsioon

Seadmel on automaatse seiskamise funktsioon, mis seiskab seadme, kui seda ei kasutata ühe minuti vältel.

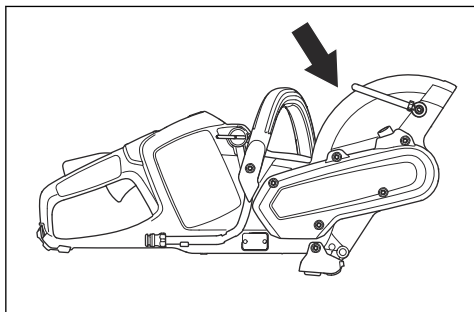
Toitelüliti lukustus

Toitelüliti lukustus välistab toitelüliti soovimatut sisselülitamist. Kui võtate käepidemest käega kinni ja vajutate toitelüliti lukustust (A), siis toitelüliti (B) vabaneb. Käepidemest lahti lastes lähevad nii toitelüliti kui toitelüliti lukustus tagasi algasendisse.



Lõikeketta kaitse

Lõikeketta kaitse kaitseb kasutajat väljapaiskuvate osakeste eest. Kaitse ei lase osakestel lahti tulla ja vigastada kasutajat.



Aku ohutus



HOIATUS: Lugege kõik ohutusalsed hoiatused ja kõik juhised läbi. Hoiatuste ja juhiste eiramine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju ja/või raskeid vigastusi.

- Kasutage ainult toote jaoks soovitatud Husqvarna BLi akusid. Akud on kodeeritud.
- Kasutage Husqvarna toodete vooluallikana üksnes taastlaetavaid Husqvarna BLi akusid. Kehavigastuse vältimiseks ärge kasutage akut muude seadmete toiteallikana.
- Elektrilöögihoiatus! Ärge ühendage akuklemme võtmete, kruvide või muude metallesemetega. See võib tekitada akus lühise.
- Ärge kasutage mittetaastlaetavaid akusid.
- Ärge asetage esemeid aku õhuvaade sisse ja ette.

- Vältige aku kokkupuudet otsese päikesevalguse, kuumuse ja lahtise leegiga. Aku võib plahvatada ja põhjustada põletusi ja/või keemilisi põletusi.
- Vältige aku kokkupuudet vihma ja märja keskkonnaga.
- Vältige aku kokkupuudet mikrolainete ja kõrgsurvega.
- Ärge demonteerige ega lõhkuge akut.
- Vältige akuhappe sattumist oma nahale. Akuhape põhjustab nahavigastusi, söövitusi ja põletusi. Kui akuhape satub silma, ärge hõõruge silmi, vaid loputage neid veega vähemalt 15 minutit. Kui akuhape satub teie nahale, puhastage nahapinda rohke vee ja seebiga. Pöörduge arsti poole.
- Kasutage akut keskkonnas, mille temperatuur jääb vahemikku $-10...40\text{ }^{\circ}\text{C}$ ($14...104\text{ }^{\circ}\text{F}$).
- Ärge puhastage akut või akulaadijat veega. Vt jaotist *Aku ja akulaadija puhastamine lk 20*.
- Ärge kasutage defektset või kahjustatud akut.
- Ladustage akusid eemal metallesemetest (nt naelad, kruvid, ehted).
- Hoidke aku eemal lastest.

Akulaadija ohutus



HOIATUS: Lugege kõik ohutusalsed hoiatused ja kõik juhised läbi. Hoiatuste ja juhiste eiramine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju ja/või raskeid vigastusi.

- Ohutuseeskirjade eiramine võib kaasa tuua elektrilöögi või lühise.
- Kasutage ainult toote tarnekomplekti kuuluvat akulaadijat. Husqvarna BLi asendusakude laadimiseks kasutage ainult Husqvarna QC laadijaid.
- Ärge püüdke akulaadijat lahti monteerida.
- Ärge kunagi kasutage defektset või kahjustunud akulaadijat.
- Ärge tõstke akulaadijat toitejuhtmetest hoides. Akulaadija võrgupistikupesast lahutamiseks tõmmake pistikut. Ärge tõmmake toitejuhett.
- Vältige juhtmete ja pikendusjuhtmete kokkupuudet vee, õli ja teravate servadega. Jälgige, et juhe ei jääks uste, väravate jms vahele.
- Ärge kasutage akulaadijat tuleohtlike või korrosiooni tekitavate materjalide läheduses. Veenduge, et akulaadija poleks kinni kaetud. Suitsu või tule tekke korral eemaldage pistik akulaadijast.
- Laadige akut ainult hea õhuvahetusega siseruumis ja päikesevalguse eest kaitstuna. Ärge laadige akut õues. Ärge laadige akut märjas keskkonnas.
- Kasutage akulaadijat keskkonnas, mille temperatuur jääb vahemikku $5...40\text{ }^{\circ}\text{C}$ ($41...104\text{ }^{\circ}\text{F}$). Kasutage laadijat hästi ventileeritavas, kuivas ja tolmuvabas keskkonnas.
- Ärge asetage esemeid akulaadija õhuvaade sisse ja ette.

- Ärge kunagi ühendage akulaadija klemme metallesemete külge, vastasel korral võib akulaadija lühistuda.
- Ärge laadige akulaadijas mittelaetavaid akusid ega kasutage neid seadmes.
- Kasutage heakskiidetud ja kahjustamata pistikupesasid.

Ohutusjuhised hooldamisel



HOIATUS: Enne seadme hooldustööde tegemist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Eemaldage aku enne hooldustööde või muude kontrolltoimingute või seadme kokkupanemise alustamist.
- Seadme kasutaja tohib teha üksnes käesolevas kasutusjuhendis kirjeldatud hooldustöid.

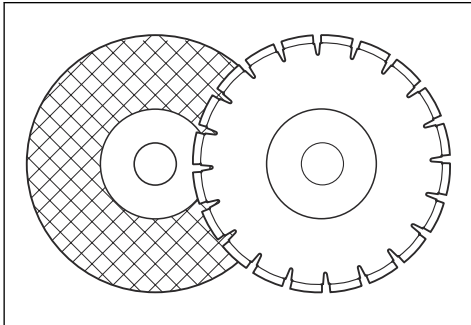
Mahukamate hooldustööde tegemiseks pöörduge hooldusesindusse.

- Ärge puhastage akut või akulaadijat veega.
- Tugevatoomeline pesuvahend võib kahjustada plastdetaile.
- Kui hooldustöid ei tehta, siis toote kasutusiga lüheneb ja õnnetuste oht kasvab.
- Kõigi hooldus- ja parandustööde tegemiseks (eriti seadme ohutusseadiste juures) on vajalik eriväljaõpe. Kui pärast hooldustööde tegemist ei läbi seade kõiki käesolevas kasutusjuhendis kirjeldatud kontrolltoiminguid, siis pöörduge hooldusesinduse poole. Garanteerime, et hooldusesinduses tehakse teie tootele professionaalsel tasemel remondi- ja hooldustööd.
- Kasutage ainult originaalvaruosi.

Kokkupanek

Sobivad lõikekettad

Lõikekettad Husqvarna K 535i jaoks on saadaval kahes põhitüübis – abrasiivkettad ja teemantkettad.



Lõikekettad suure töökiirusega käsi-ketaslõikuritele.



HOIATUS: Kasutage teemantkettaid ja abrasiivkettaid ainult betooni lõikamiseks. Ärge kasutage hambulisi kettaid, nagu puidulõikekettad või karbiidotsstega lõikekettad. Tagasiviskumise oht kasvab oluliselt ja karbiidotsad võivad murduda ning paiskuda välja suurel kiirusel. See võib põhjustada vigastusi või surma.



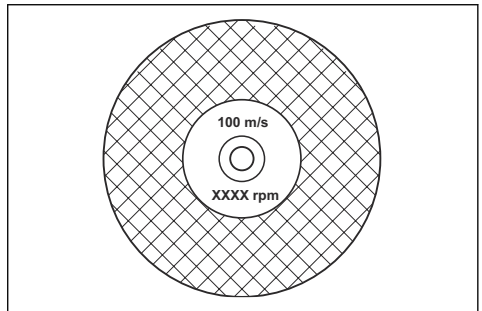
HOIATUS: Ebaõigel kasutamisel võib lõikeketas minna liiga kuumaks. Liiga kuum lõikeketas võib tekitada tõrkeid, mis võivad põhjustada vigastusi või surma.



HOIATUS: Ärge kasutage lõikeketast, mille maksimaalne kiirus on väiksem ketaslõikuri kiirusest. Kasutage ainult lõikekettaid, mis vastavad riiklikele või piirkondlikele standarditele.

Märkus: Lõigake ainult materjale, mille lõikamiseks see on vastavalt lõikeketta kasutusjuhendile ette nähtud.

Kontrollige, kas lõikeketas on heaks kiidetud kasutamiseks sama suure või suurema kiirusega kui on näidatud ketaslõikuri mudeli etiketil.



Lõikeketta vibreerimine



ETTEVAATUST: Kui kasutate seadet liiga suure jõuga, võib lõikeketas minna liiga kuumaks, paielduda ja tekitada vibratsiooni. Kasutage seadet väiksema jõuga. Kui vibratsioon püsib, vahetage lõikeketas välja.

Abrasiivkettad



HOIATUS: Ärge kasutage abrasiivkettaid koos veega. Abrasiivkettaste niiskumine või märgumine vähendab nende tugevust, mille tulemusena suureneb ketta purunemise oht.

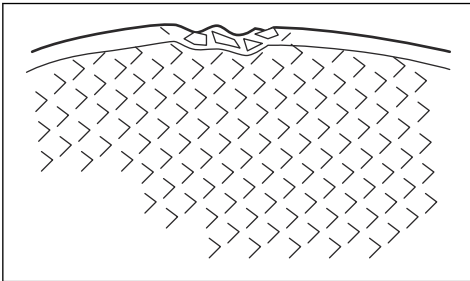


ETTEVAATUST: Abrasiivkettaga löikamine on vaakumtarviku kasutamisel keelatud. Abrasiivketta kasutamine põhjustab vaakumtarviku ülemäärast kulumist.

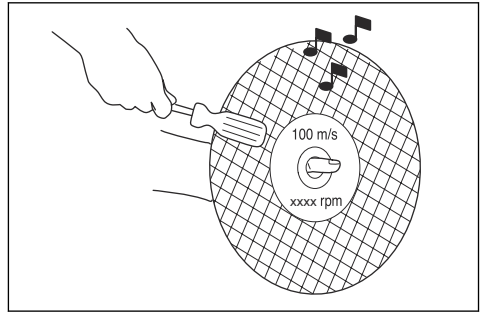


ETTEVAATUST: Ärge kasutage abrasiivseid löiketerasid, mille paksus ületab soovitatava maksimaalse paksuse. Lugege teavet: *Tehnilised andmed lk 22*

- Ärge kasutage suuremate elektritööriistade kulunud tugevdatud kettaid. Suurema elektritööriista jaoks mõeldud kettad ei sobi kasutamiseks väiksema tööriista suurema kiirusega ja võivad lõhkeda.
- Abrasiivketta löikematerjal koosneb orgaanilise sideainega ühendatud lihvosakestest. Tugevdatud löikekettaste südamikuks on tekstiil- või kiudainega tugevdatud alus, mis välistab ketta lagunemise suurimal töökiirusel, kui kettale peaksid tekkima praod või muud kahjustused.
- Lihvimisketta tööomadused sõltuvad sellest, millisest materjalist ja kui suurtest osakestest on ketas valmistatud ning milliste omadustega on abrasiivosakesi liitev sideaine.
- Veenduge, et löikeketas pole pragunenud ega kahjustatud.



- Abrasiivketta kontrollimiseks hoidke seda ühel sõrmel ja koputage õrnalt kruvikeerajaga või muu taloise esemega. Kui koputus ei tekita kettal resonanceeruvat heli, on see kahjustatud.



- Jälgige, et kasutataks töödeldava materjali jaoks sobivat õiget abrasiivkettast.

Teemantlöikekettad



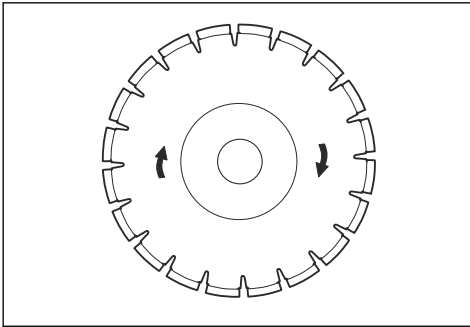
HOIATUS: Ärge kasutage plastmaterjali löikamiseks teemantkettast. Löikamisel tekkinud soojus võib plasti sulatada ja see võib löikeketta külge kleepuda ning põhjustada tagasilöögi.



HOIATUS: Teemantkettad muutuvad töötamise käigus väga tuliseks. Väära kasutamise tagajärjel kuumeneb ketas üle, mille tulemusena võib ketas deformeeruda, põhjustades kahjustusi ja kehavigastusi.

Märkus: Teritage löikekettast, lõigates pehmet materjali, näiteks liivakivi või tellist.

- Töötada tohib ainult terava teemantkettaga.
- Vale survega töötamisel ja mõningate materjalide löikamisel võivad teemantkettad nüriks minna (näiteks tugeva sarrustusega betooni korral). Nüri teemantkettaga töötamisel toimub ülekuumenemine ja see põhjustab teemantketta lõikesegmentide lahtitulemise.
- Teemantkettad koosnevad terassüdamikust, millel on tööstuslike teemantidega segmendid.
- Teemantlöikekettastega saab edukalt lõigata kiviseina, betooni ja muid komposiitmaterjale.
- Teemantlöikekettast tuleb paigaldada nii, et ta pöörleks kettal kujutatud noole suunas.



Märglõikamine



ETTEVAATUST: Ärge kasutage märglõikamissüsteemiga samaaegselt tolmuimemissüsteemi.

- Märglõikamissüsteemiga tuleb kasutada märglõikuseks ette nähtud teemantketaid.
- Vesi jahutab lõikeketast ja pikendab selle tööiga, vähendades samas ka tolmu teket.
- Märglõikusel tuleb heitvesi ohutult kokku koguda.

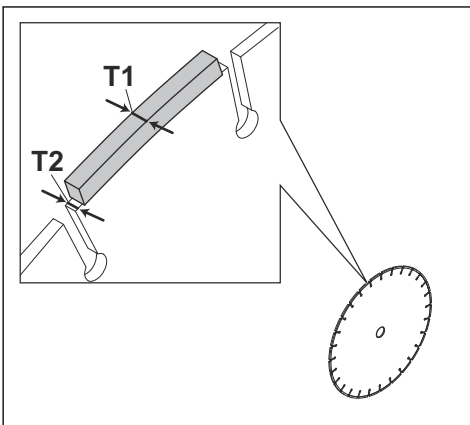
Kuivlõikamine

- Kuivlõikusel tõstke ketas iga 30–60 sekundi järel lõikesüvisest välja ja laske jahutamiseks 10 sekundit õhus pöörlelda.
- Kasutage tolmuimemissüsteemi, kui võimalik.

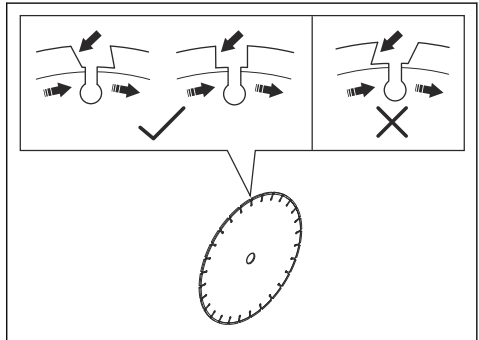
Teemanttera – nõuded



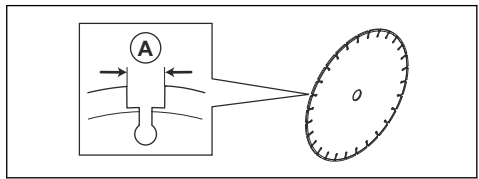
HOIATUS: Veenduge, et teemantketta lõikesegment (T1) oleks laiem kui lõikeketas (T2). See ennetab lõikesse kinnijäämist ja tagasiviskumist.



ETTEVAATUST: Ärge kasutage teemantterasid positiivsete rehanurkadega.



ETTEVAATUST: Ärge kasutage teemantterasid, mille segmentide vahe on suurem kui 10 mm (A).



ETTEVAATUST: Ärge kasutage teemantterasid, mille tera on paksem kui soovitatav maksimumpaksus. Lugege teavet: *Tehnilised andmed lk 22*



ETTEVAATUST: Teatud lõikamisoludes või kulunud lõikeketta korral võivad segmentide küljed liigselt kuluda. Vahetage lõikeketas välja enne, kui see läbi kulub.

Spindli ja äärikute kontrollimine

Kontrollige äärikuid ja spindlit lõikeketta vahetamise ajal.



ETTEVAATUST: Kasutage ainult Husqvarna äärikuid, mille läbimõõt on vähemalt 60 mm / 2,4 tolli.

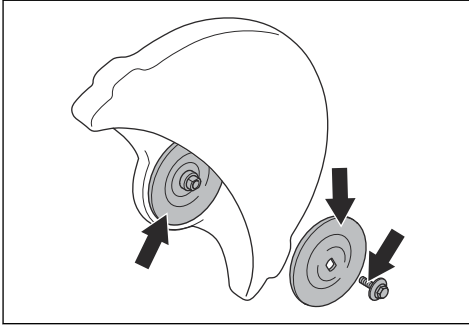


ETTEVAATUST: Ärge kasutage katkisi, defektseid või määrdund äärikuid.

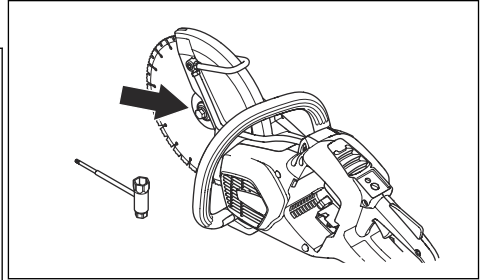


ETTEVAATUST: Ärge kasutage korraga erinevate mõõtudega äärikuid.

- Veenduge, et spindli keermed oleksid terved.
- Veenduge, et lõikeketta ja äärikute pinnad oleksid terved, õigete mõõtmetega, puhtad ja liiguksid spindlil korrektselt.



3. Pingutage polti. Lõikeketta kinnituspoldi kinnitamise jõumoment on 30 Nm (18,5 naeljalga).



Lõikeketta ja lõikeketta kaitsme kontrollimine



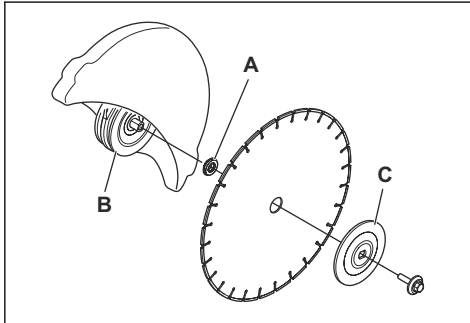
HOIATUS: Kahjustatud lõikeketta kasutamine võib põhjustada vigastusi.

Võlli puksi kontrollimine

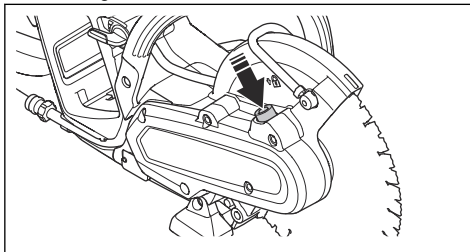
- Kasutage ainult Husqvarna pukse.
- Veenduge, et puksil oleksid lõikekettale vastavad mõõtmed. Õiged mõõtmed on trükitud lõikekettale.

Lõikeketta paigaldamine

1. Pange lõikeketas puksile (A) sisemise ääriku (B) ja ääriku (C) vahele. Keerake äärik telje külge.



2. Lukustage vars.

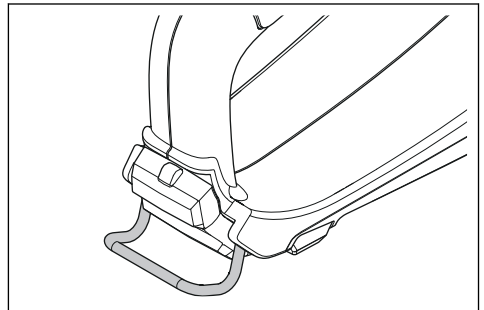


1. Kontrollige, et lõikeketas oleks õigesti paigaldatud ja sellel poleks märke kahjustustest.
2. Kontrollige, et lõikeketta kaitsmel poleks pragusid ega kahjustusi.
3. Kahjustatud lõikeketta kaitse vahetage välja. Vt jaotist *Lõikeketta paigaldamine lk 13*

Köiesilmus

Seadmel on spetsiaalne köiesilmus. Köiesilmust saab kasutada seadme tõstmiseks ja alla laskmiseks. Seadme tõstmiseks või allalaskmiseks kinnitage sobiv rihtm köiesilmusesse.

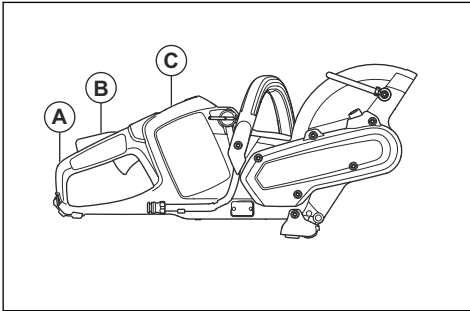
Köiesilmust saab kasutada seadme kinnitamiseks paigalseisva objekti külge, et ennetada selle kukkumist ja vigastuste või varakahju tekitamist.



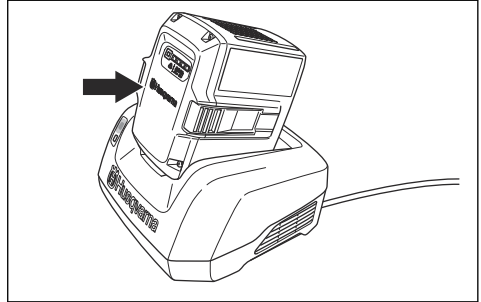
Töö

Toimivustesti tegemine enne seadme kasutamist

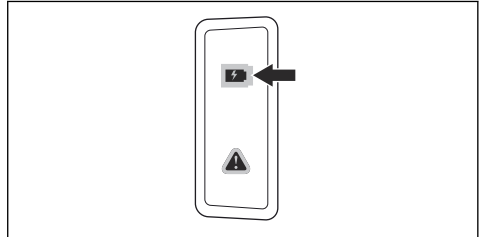
1. Kontrollige, et tagumine parema käe kaitse (A) poleks saanud kahju.
2. Kontrollige toitelüliti lukustust (B) veendumaks, et see töötaks korralikult ja poleks kahjustunud.
3. Kontrollige klahvistikku (C) veendumaks, et see töötaks korralikult.
4. Kontrollige, et kõik osad ja kaitsekatted oleksid korralikult kinnitatud ega poleks kahjustunud ega kaotsi läinud.
5. Laadige aku ja veenduge, et see oleks korralikult seadme külge kinnitatud.
6. Veenduge, et toitelüliti vabastamisel ketaslõikur seiskuks.



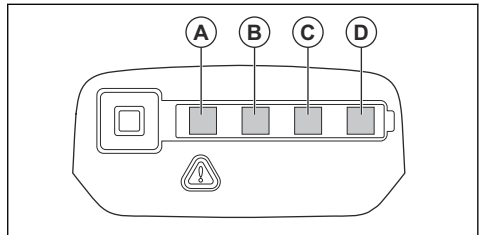
2. Asetage aku akulaadijasse.



3. Veenduge, et akulaadija roheline laadimistuli süttiks. See tähendab, et aku on akulaadijaga õigesti ühendatud.



4. Kui aku kõik LED-tuled süttivad, siis on aku täis.



5. Akulaadija toiteallikast lahutamiseks võtke kinni pistikust. Ärge tõmmake juhtmetest.
6. Eemaldage aku laadijast.

Märkus: Lisateavet lugege aku ja akulaadija kasutusjuhenditest.

Akulaadija ühendamine

1. Ühendage akulaadija andmesildil näidatud pinge ja sagedusega võrku.
2. Ühendage pistik maandatud pistikupessa. Akulaadijal olev roheline märgutuli vilgub üks kord.

Märkus: Aku laadimist ei toimu, kui aku temperatuur on üle 50 °C / 122 °F. Kui temperatuur ületab 50 °C / 122 °F, siis jahutab akulaadija aku enne selle laadimise alustamist sobivale temperatuurile.

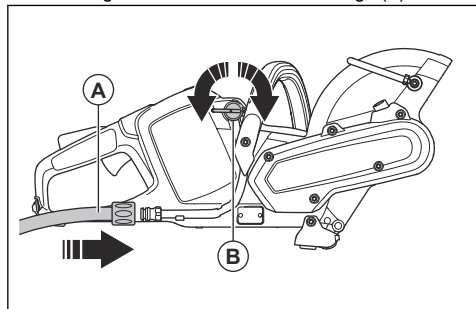
Aku ühendamine akulaadijasse

Märkus: Enne aku esimest kasutuskorda laadige aku täis. Uue aku laetuse tase on ainult 30%.

1. Veenduge, et aku oleks kuiv.

Jahutusvee ühendamine

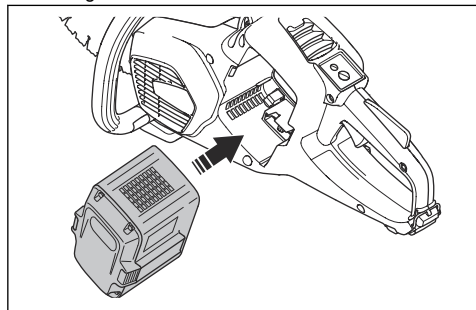
1. Ühendage veevoolik veevarustusallikaga (A).



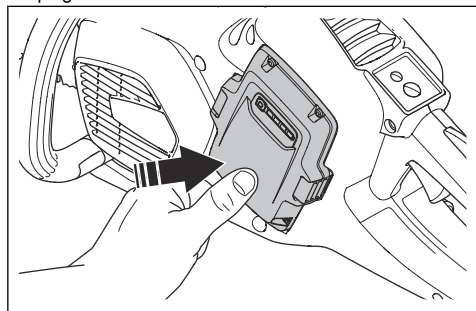
2. Veevoolu avamiseks või peatamiseks keerake veekraani (B).
3. Veenduge, et veeühenduses ega voolikus poleks lekete.
4. Veenduge, et veesurve ei ületaks suurimat lubatud veesurvet. Teavet leiате *tehnilistest andmetest*

Seadme käivitamine

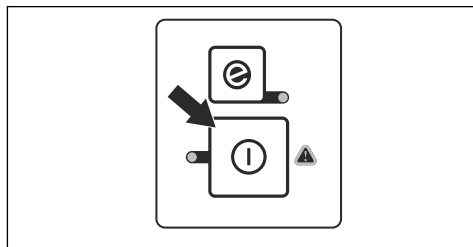
1. Kontrollige toitelüliti ja toitelüliti lukustust. Vt jaotist *Toitelüliti lukustuse kontrollimine lk 19*.
2. Asetage aku akuhoidikusse.



3. Vajutage aku alumist osa, kuni kuulete klõpsatust. Kui aku ei libise akupessa kergelt, ei ole aku õigesti paigaldatud.



4. Vajutage käivitus- ja seiskamisnuppu seni, kuni süttib roheline LED-tuli.

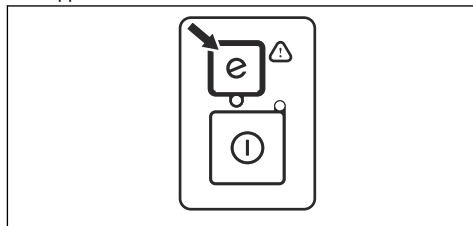


SavE funktsiooni kasutamine

Seade on varustatud energiasäästufunktsiooniga SavE. Funktsioon SavE vähendab löikeketta kiirust ja tagab pikema aku kasutusaja.

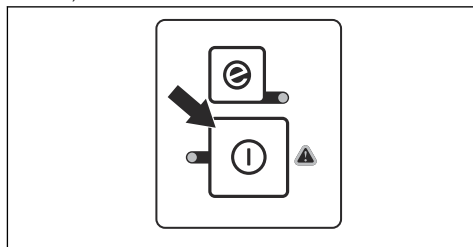
Märkus: Funktsioon SavE ei vähenda seadme löikamisvõimekust.

1. Vajutage klahvistikul SavE nuppu.
2. Veenduge, et roheline LED-tuli süttiks.
3. Funktsiooni peatamiseks vajutage uuesti SavE nuppu. Roheline LED-tuli kustub.

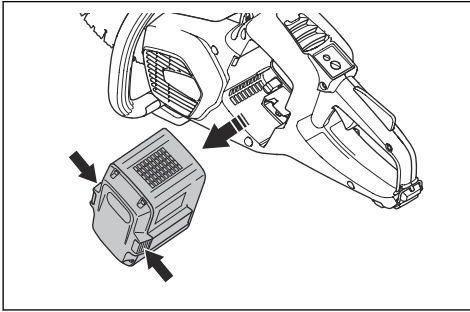


Seadme seiskamine

1. Vajutage klahvistikul käivitus- ja seiskamisnuppu seni, kuni roheline LED-tuli kustub.



2. Vajutage aku vabastusnupud sisse ja tõmmake aku akuhoidikust välja.



HOIATUS: Eemaldage aku, kui te seadet ei kasuta või kui seade pole täielikult teie vaateväljas. Sellega vältite juhuslikku käivitumist.

Põhiline lõikamistehnika



HOIATUS: Ärge liigutage ketaslõikurit ühe külje suunas. See võib takistada lõikeketta vaba liikumist ja ketas võib puruneda, mis võib tekitada vigastusi.

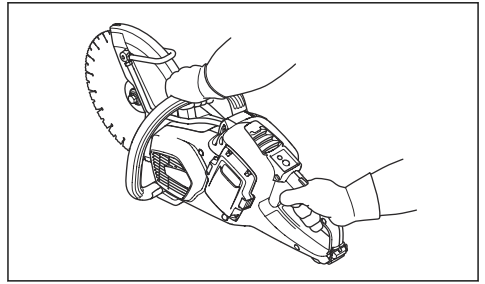


HOIATUS: Ärge kasutage lõikeketta serva. Lõikeketas võib saada kahju ja puruneda, mis võib tekitada vigastusi. Kasutage ainult lõikavat osa

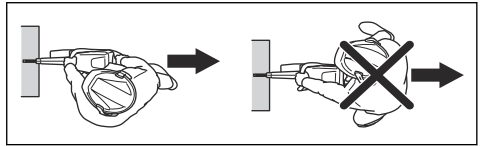


HOIATUS: Ärge kasutage plastmaterjali lõikamiseks teemantketast. Lõikamisel tekkinud kuumus võib sulatada plastiku. Sulanud plastik võib kleepuda lõikeketta külge ja tekitada tagasiviskumise.

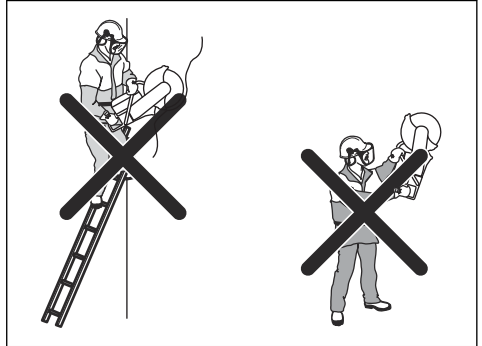
- Seade on konstrueeritud suurel kiirusel pöörlevate teemantketaste kasutamiseks, mis on heaks kiidetud käsi-ketaslõikuritega kasutamiseks.
- Seade on ette nähtud plaatide, kergbetooni ja kivi lõikamiseks. Kasutage seadet ainult sellel otstarbel.
- Kontrollige, et lõikekettal poleks märke kahjustustest ja et see oleks õigesti paigaldatud, vt jaotist *Lõikekettad suure Abrasiivkettad lk 11 ja Lõikeketta paigaldamine lk 13.*
- Kontrollige, et paigaldatud oleks töö jaoks ette nähtud lõikeketas, vt jaotist *Lõikekettad suure töökiirusega käsi-ketaslõikuritele. lk 10.*
- Ärge kunagi lõigake asbestmaterjali.
- Hoidke ketaslõikurit alati kahe käega. Hoidke seadet alati tugevalt, nii et põidlad ja sõrmed on ümber käepidemete. Hoidke alati tagumist käepidet parema käega ja esikäepidet vasaku käega.



- Seiske alati lõikekettaga paralleelselt. Ärge seiske otse lõikeketta taga. Tagasilöögi korral viskub ketaslõikur lõikeketta pöörlemistasandi suunas.

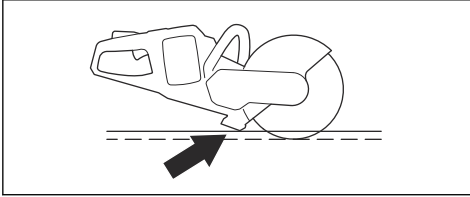


- Mootori töötamise ajal hoidke end lõikekettast ohutus kauguses.
- Veenduge, et saaksite töötada stabiilses asendis.
- Olge lõigatavast objektist ohutus kauguses.
- Ärge kasutage seadet õlgadest kõrgemal. Kui kasutuskoht jääb õlgadest kõrgemale, kasutage platvormi või tellinguid. Ärge küünitage liiga kaugemale.
- Ärge kasutage seadet redelil seistes.

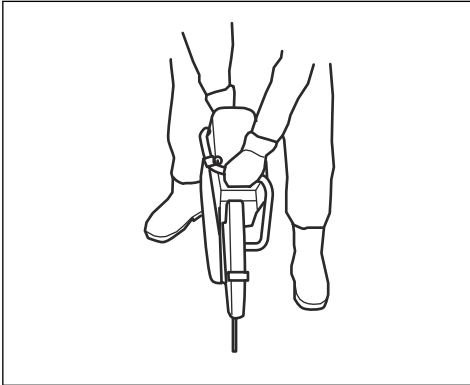


- Mootorit käivitades veenduge, et lõikeketas oleks vaba.
- Jälgige seadet alati, kui mootor töötab.
- Ärge liigutage seadet, kui lõikeketas pöörleb. Seadmel on elektriline pidur, mis vähendab ketta seiskumisaega.
- Veenduge, et eesmine pinnasetugi puutuks tagant vastu töödeldava detaili pinda. Lõikeketta kaitse

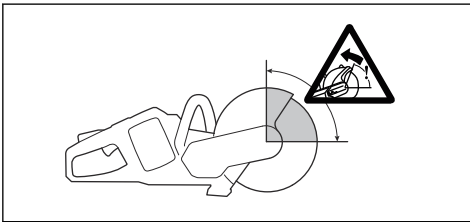
kogub pritsmeid ja tolmu ning juhib need kasutajat eemale.



- Lõigake täisgaasiga. Säilitage täit pöörlemiskiirust, kuni olete lõikamise lõpetanud.
- Lükake lõikeketas kergelt vastu lõigatavat objekti. Ärge kasutage jõudu.
- Joondage lõikeketas lõikega.



- Liigutage lõikeketast aeglaselt edasi ja tagasi, et vähendada lõikeketta ja materjali vahelist ala. See alandab lõikeketta temperatuuri.



- Ärge lõigake lõikeketta tagasiviskumise ohusektoriga, vt jaotist *Tagasiviskumine lk 17*.

Tagasiviskumine



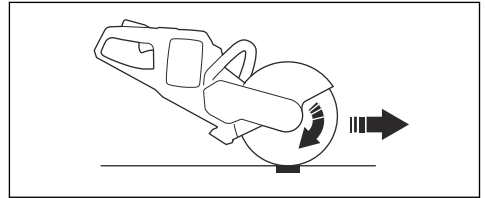
HOIATUS: Tagasilöögid on ootamatud ja võivad olla väga ohtlikud. Seade võib liikuda ringja liigutusega üles ja tagasi kasutaja suunas. Tagasiviskumise tagajärjeks võib olla kehavigastus või surm. Enne seadme kasutamata hakkamist peate endale selgeks tegema, mis on tagasiviskumise põhjused ja kuidas seda vältida.

Tagasiviskumine toimub, kui lõikeketta tagasiviskumise ohusektor jääb kinni. Üldiselt pole tagasiviskumine ohtlik, aga tugev tagasiviskumine võib põhjustada kehavigastuse või surma.



Reaktiivjõud

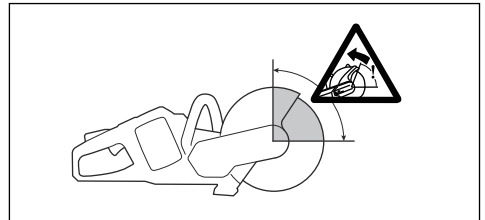
- Reaktiivjõud tõmbab seadet ketta pöörlemisele vastassuunas. Enamasti on see jõud nõrk. Kui lõikeketas jääb kinni, võib reaktiivjõud põhjustada tagasiviskumise.



- Kui lõikeosa pöörleb, ärge kallutage seadet. Tsentrifugaaljõud võib vähendada liikuvust.

Tagasiviskumise ohusektor

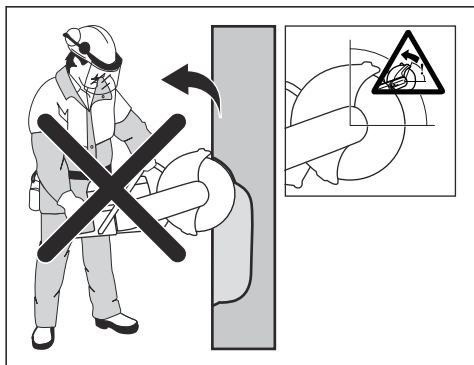
- Ärge lõigake lõikeketta tagasiviskumise ohusektoriga. Kui lõikeketas jääb tagasilöögisektoris kinni, suunab reaktiivjõud seadme ringja liigutusega üles ja tagasi. Seade võib tabada kasutajat ja põhjustada vigastusi või surma.



Tõusev tagasilöök

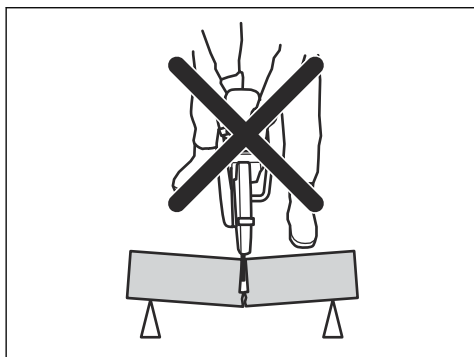
- Ärge kasutage tagasilöögisektorit. Kui lõikamisel kasutatakse tagasilöögisektorit, paneb reaktiivjõud

ketta lõiget mööda ülespoole liikuma. Tõusva tagasilöögi vältimiseks kasutage ketta alumist osa.



Tagasilöökk kinnijäämisel

- Lõikeketas jääb kinni, kui lõige sulgub ja peatab lõikeketta pöörlemise. Kui lõikeketas jääb kinni, võib reaktiivjõud põhjustada tagasiviskumise.



- Tagage, et lõigatav detail oleks toestatud, et hoida lõige lõikamise ajal lahti. Hinnake töödeldava detaili võimalikku liikumist lõikamise viimase etapi ajal. Veenduge, et lõige avaneks lõikamise ajal. Kui lõige sulgub, võib see põhjustada kinnijäämise ja tagasiviskumise.

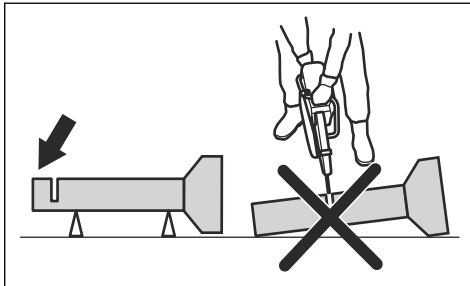
Torude lõikamine



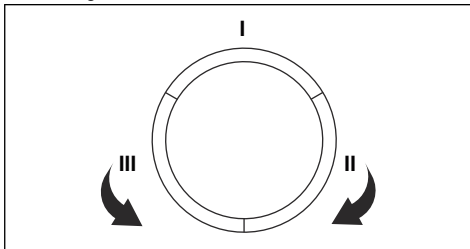
HOIATUS: Kui ketas jääb tagasilöögisektorisse kinni, on tagajärjeks tagasilöökk.

Olge torusid lõigates ettevaatlik. Toru peab olema lõikamise ajal korralikult paigale kinnitatud ja lõige lahti. Vastasel juhul võib lõikeketas jääda kinni. Olge eriti ettevaatlik, kui lõikate laieneva otsaga või kraavis asetsevat toru. Kui toru pole korralikult toestatud, võib lõikeketas jääda kinni.

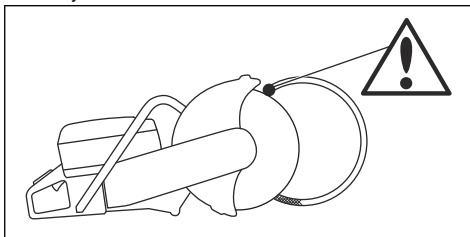
1. Tagage, et toru ei saaks lõikamise ajal liikuda.



2. Alustage lõikamist sektsioonist I.



3. Kontrollige, kas lõige avaneb, et vältida ketta kinnijäämist.



4. Seejärel liikuge sektsioon II juurde ja tehke lõige sektsioonist I kuni toru alumise küljeni.
5. Seejärel liikuge sektsioon III juurde ja tehke viimane lõige.
6. Veenduge, et toru püsiks korralikult paigal. Toru ots peab vajuma liikumise ajal alla.

Kinnijäämise ennetamine



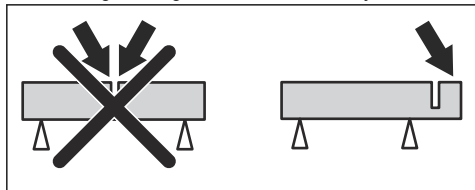
HOIATUS: Ärge laske lõikel lõikamise ajal sulguda. Sulguv lõige võib põhjustada lõikeketta kinnijäämise, mis võib põhjustada tagasiviskumise või kahjustada lõikeketast.



HOIATUS: Olge lõikeketast olemasolevasse lõikesse asetades ettevaatlik.

- Tagage, et töödeldav detail ei saaks lõikamise ajal liikuda.

- Tagage, et lõigatav detail oleks toetatud, et hoida lõige lõikamise ajal lahti.
- Hinnake töödeldava detaili võimalikku liikumist lõikamise viimase etapi ajal.
- Veenduge, et lõige avaneks lõikamise ajal.



Tolmu eemaldamine

- Lõikuril on vähest jahutusvett kasutav komplekt. Kui võimalik, kasutage märglõikust. Vaadake juhiseid jaotisest *Jahutusvee ühendamine lk 15*. Eri tüüpi rakendused nõuavad erinevat vee vooluhulka. Kui veevoolik tuleb veevarustuspunkti lahti, võib veevarustuse surve olla liiga suur. Vt jaotisest *Tehnilised andmed lk 22* teavet soovitatava veesurve kohta.
- Reguleerige veesurvet klapiga.

Hooldamine

Sissejuhatus



HOIATUS: Enne seadme hooldamist lugege läbi ohutuspeatükk ja veenduge, et see oleks teile täielikult arusaadav.



HOIATUS: Enne seadme hooldustööde alustamist eemaldage aku.

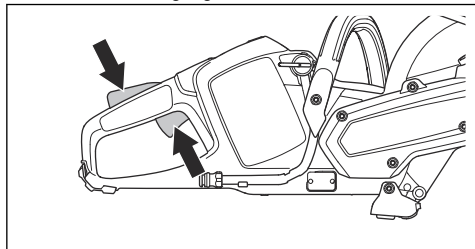


HOIATUS: Kui hooldustöid ei tehta nõuetekohaselt, võib toote kasutusiga lüheneda ja õnnetuste oht kasvada. Kõik hooldus- ja/või remonditööd peab teostama asjatundja. Lisateabe saamiseks võtke ühendust hooldusesindusega.

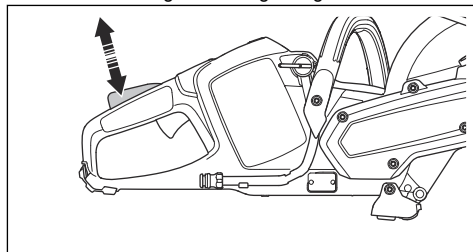
Seadme ohutusseadiste hooldamine ja kontrollimine

Toitelüliti lukustuse kontrollimine

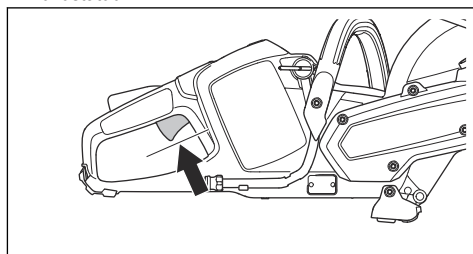
1. Veenduge, et toitelüliti ja toitelüliti lukustus liiguksid takistamatult ning tagastusvedru töötaks korrektselt.



2. Vajutage toitelüliti lukustus alla ja veenduge, et vabastamisel liiguks see tagasi algasendisse.



3. Veenduge, et toitelüliti oleks pärast toitelüliti lukustuse vabastamist tühikäigu asendisse lukustatud.

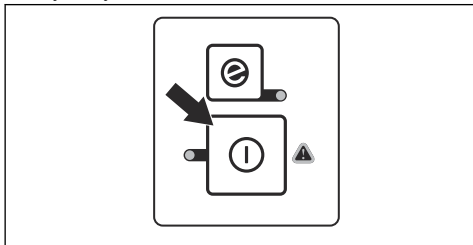


4. Käivitage seade ja andke täisgaasi.
5. Vabastage toitelüliti ja veenduge, et löikeketas peatuks. Kui toitelüliti on tühikäigu asendis ja löikeketas sel ajal pöörleb, pöörduge hooldusesindaja poole.

Klahvistiku kontrollimine

1. Käivitage seade. Vt jaotisest *Toitelüliti lukustuse kontrollimine lk 19*
2. Vajutage uuesti käivitus- ja seiskamisnuppu.

3. Veenduge, et seade seiskub, kui te nupu alla vajutate ja seda all hoiate. Roheline LED-tuli kustub.



Aku ja akulaadija puhastamine

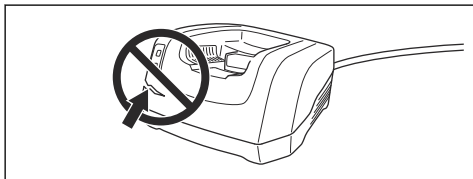


ETTEVAATUST: Ärge puhastage akut või akulaadijat veega.

- Enne aku asetamist akulaadijasse veenduge, et aku ja akulaadija oleksid puhtad ja kuivad.
- Puhastage akuklemmid suruõhu või pehme ja kuiva riidelapiga.
- Puhastage aku ja akulaadija välispinnad pehme ja kuiva riidelapiga.

Akulaadija kontrollimine

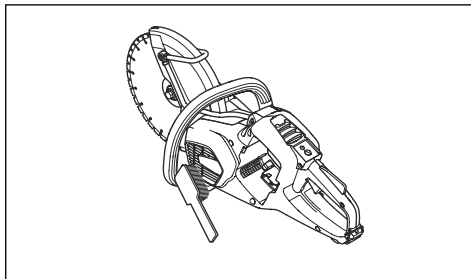
1. Veenduge, et akulaadija ega toiteallika kaabel ei oleks kahjustatud. Kontrollige pragude ja muude defektide suhtes.



Jahutussüsteemi puhastamine

Seadmel on jahutussüsteem, mis hoiab seadme töötemperatuuri võimalikult madalal.

Jahutussüsteemi osadeks on õhuvõtuava seadme vasakul küljel ja mootoril olev ventilator.



1. Puhastage jahutussüsteemi harjaga kord nädalas, vajaduse korral tihedamini.
2. Veenduge, et jahutussüsteem poleks määrdunud ega ummistunud.



ETTEVAATUST: Kui jahutussüsteem on määrdunud või ummistunud, võib seade liigselt kuumeneda.

Hoolduskeem



HOIATUS: Enne hooldustööde alustamist eemaldage aku.

Alljärgnevalt on esitatud loetelu seadme hooldustöödest, mida peab tegema seadme kasutaja.

| Hooldamine | Enne kasutamist | Üks kord nädalas | Üks kord kuus |
|---|-----------------|------------------|---------------|
| Puhastage seadme välisosad. | X | | |
| Kontrollige, et toitelüliti ja toitelüliti lukustus töötavad ohutult ja nõuetekohaselt. | X | | |
| Kontrollige löikeketast. Kontrollige pragude suhtes ja veenduge, et löikeketas poleks ebataoliselt kulunud. Vajaduse korral vahetage välja. | X | | |
| Puhastage seadme tiiviku korpust. | X | | |
| Veenduge, et mutrid ja kruvid oleksid pingutatud. | X | | |
| Kontrollige, et klahvistik töötab ega ole kahjustatud. | X | | |
| Kontrollige aku ja seadme vahelisi ühendusi. Samuti kontrollige aku ja akulaadija vahelisi ühendusi. | | | X |
| Puhuge toode ja aku ettevaatlikult suruõhuga läbi. | | | X |

Veotsing

Klahvistik

| Probleem | Põhjus | Lahendus |
|--------------------------------|---|-----------------------------------|
| Hoiatuse indikaator vilgub. | Temperatuuri kõrvalekalle. | Laske seadmel maha jahtuda. |
| | Ülekoormus. Lõikeosa on ummistunud. | Puhastage lõikeosa. |
| | Toitelülitiit ja käivitusnupp vajutatakse samal ajal. | Vabastage toitelülitiit. |
| Roheline LED-märgutuli vilgub. | Aku pinged madal. | Laadige aku. |
| Hoiatuse indikaator põleb. | Hooldus. | Võtke ühendust hooldusesindusega. |

Aku

| Probleem | Põhjus | Lahendus |
|-----------------------------|--|---|
| Hoiatuse indikaator vilgub. | Aku pole laetud. | Laadige aku. |
| | Temperatuuri kõrvalekalle. | Kasutage akut keskkonnas, mille temperatuur jääb vahemikku $-10...40\text{ }^{\circ}\text{C}$ ($14...104\text{ }^{\circ}\text{F}$). |
| | Pinge liiga kõrge. | Kontrollige, kas aku pinged vastab seadme mudeli etiketil märgitule. Eemaldage aku laadijast. |
| Hoiatuse indikaator põleb. | Aku elementide erinevus on liiga suur (1 V). | Võtke ühendust hooldusesindusega. |

Akulaadija

| Probleem | Põhjus | Lahendus |
|-----------------------------|----------------------------|---|
| Hoiatuse indikaator vilgub. | Temperatuuri kõrvalekalle. | Kasutage akut keskkonnas, mille temperatuur jääb vahemikku $5...40\text{ }^{\circ}\text{C}$ ($41...104\text{ }^{\circ}\text{F}$). |
| Hoiatuse indikaator põleb. | | Võtke ühendust hooldusesindusega. |

Transportimine, hoiulepanek ja utiliseerimine

Transportimine ja hoiustamine

- Tarnitud liitiumioonakud vastavad ohtlike ainete eeskirjade nõuetele.
- Täitke kaubanduslikule transpordile kehtestatud pakendamise ja märgistamise erinõudeid (sh

kolmandate osapoolte või ekspediitorite teenuseid kasutades).

- Enne seadme lähetamist konsulteerige isikuga, kes on läbinud ohtlike ainete käitlemise alase erikoolituse. Järgige kõiki kehtivaid riiklikke eeskirju.

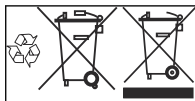
- Enne aku pakendisse asetamist katke lahtised kontaktid isoleerteibiga. Asetage aku pakendisse tihkelt, et see ei saaks liikuma hakata.
- Hoiustamise ja transpordi ajaks tuleb aku eemaldada.
- Asetage aku ja akulaadija kohta, mis on kuiv ja mida ei ähvarda niiskus ega jäätumine.
- Ärge hoidke akut kohas, kus võib tekkida staatiline elekter. Ärge hoidke akut metallkastis.
- Hoidke akut ruumis, mille temperatuur püsib vahemikus 5...25 °C (41...77 °F) ja kus aku on varjatud otsese päikesevalguse eest.
- Hoidke akulaadijat ruumis, mille temperatuur püsib vahemikus 5...45 °C (41...113 °F) ja kus akulaadija on varjatud otsese päikesevalguse eest.
- Enne aku pikemaajalist hoiustamist laadige see 30–50% ulatuses täis.
- Hoidke akulaadijat ruumis, mis on suletud ja kuiv.
- Ladustamisel hoidke aku akulaadijast eemal. Ärge lubage lastel ja teistel volitamata isikutel seadmeid puutuda. Hoidke seadmeid lukustatavas ruumis.
- Enne seadme pikemaajalist hoiustamist puhastage seade ja tehke sellele täishooldus.

- Transportimise ja hoiustamise ajal kasutage tootel olevat transpordikaitset, et vältida inimeste kehavigastusi ja toote kahjustusi.
- Kinnitage seade transpordi ajaks turvaliselt.

Aku, akulaadija ja seadme kasutuselt kõrvaldamine

Allolev sümbol tähendab, et seade ei kuulu olmejäätmete hulka. Toimetage see elektri- ja elektroonikajäätmete ringlussevõtukeskusesse. Nii aitate vältida keskkonna ja inimeste kahjustamist.

Lisateavet küsige kohalike ametkondadelt, olmejäätmete käitlejatelt või edasimüüjalt.



Märkus: Sümbol asub tootel või toote pakendil.

Tehnilised andmed

Tehnilised andmed

| Husqvarna K 535i | | | | |
|-----------------------------------|-----------------------------------|------------------|----------------------------|--------|
| Pinge | | 36V | | |
| Kaal, kg (naela) | | 3,5 (7,7) | | |
| Ketta läbimõõt, mm/tollid | | 230 (9) | | |
| Max löikeketta pak-sus, mm/tollid | Abrasiivkettad | 3.0 (0.1) | | |
| | Teemantlõikekettad | 1,8 (0,07) | | |
| Seadme nimikiirus | | 5940 p/min | | |
| Vesijahutus | | | | |
| Lõikeketta vesijahutus | | Jah | | |
| Ühendusnippel | | Tüüp „Gardena“ | | |
| Soovitav veesurve, baari (PSI) | | 0,5–6 (7,3–87) | | |
| Soovitav veesurve, baari (PSI) | | 6 (87) | | |
| | Vibratsioonitasemed, a_{hveq}^1 | | Müraemissioon ² | |
| | Ees/vasakul | Taga paremal | LpA | LwA |
| | m/s ² | m/s ² | dB (A) | dB (A) |
| BLi200 | 1,9 | 2,3 | | |
| BLi300 | 2.1 | 2.5 | 100,5 | 111,5 |

Husqvarna K 535i

¹ Esitatud vibratsiooni koguväärtust on mõõdetud vastavalt standardile EN 60745-2-22 ning seda võib kasutada vaid tööriistade võrdlemiseks. Esitatud vibratsiooni koguväärtust võib kasutada ka võimalike ohtude esialgsel hindamisel.

² Müratasemed on mõõdetud vastavalt standardile EN 60745-2-22.

- Määramatus A-filtriga korrigeeritud müravõimsustasemele K_{pA} on 3 dB(A).
- Määramatus A-filtriga korrigeeritud helirõhutasemele K_{pA} on 3 dB(A).

Lisatarvikud

Seadmes kasutamiseks heakskiidetud akud

| Aku | BLi200 | BLi300 |
|------------------|----------------|----------------|
| Tüüp | Liitiumioonaku | Liitiumioonaku |
| Aku mahtuvus, Ah | 5,2 | 9,4 |
| Nimipinge, V | 36 | 36 |
| Kaal, kg/naela | 1,3 / 2,9 | 1,9 / 4,2 |

Seadme jaoks heaks kiidetud akulaadijad

| Akulaadija | QC330 |
|---------------------|---------|
| Toitevõrgu pinge, V | 100–240 |
| Sagedus, Hz | 50–60 |
| Võimsus, W | 330 |

EÜ vastavusdeklaratsioon

EÜ vastavusdeklaratsioon

Meie, Husqvarna AB, SE-561 82 Huskvarna, ROOTSI,
tel: +46-36-146500, deklareerime ainuvastutusel, et
toode:

| | |
|--------------------|---|
| Kirjeldus | Kaasaskantav saaglõikur |
| Kaubamärk | HUSQVARNA |
| Tüüp/ mudel | K 535i |
| Identifitseerimine | Seerianumbrid alates 2018. aastast ja hilisemad |

vastab täielikult järgmistele EÜ direktiividele ja
eeskirjadele:

| Direktiiv/eeskiri | Kirjeldus |
|-------------------|--------------------------------------|
| 2006/42/EC | „masinadirektiiv“ |
| 2011/65/EU | „ohtlike ainete piiramise direktiiv“ |

ja et harmoniseeritud standardid ja/või tehnilised
spetsifikatsioonid on täidetud alljärgnevalt;

- EN ISO 12100:2010
- EN 60745-1:2009
- EN 60745-2-22:2011/A11:2013

Partille, 2018-08-24



Edvard Gulis

Globaalse uurimis- ja arendusosakonna juhataja

Tehnilise dokumentatsiooni eest vastutaja

TURINYS

| | | | |
|-------------------------|----|--|----|
| Įvadas..... | 25 | Gedimai ir jų šalinimas..... | 45 |
| Sauga..... | 27 | Transportavimas, saugojimas ir utilizavimas..... | 45 |
| Surinkimas..... | 33 | Techniniai duomenys..... | 46 |
| Naudojimas..... | 37 | Priedai..... | 47 |
| Techninė priežiūra..... | 43 | EB atitikties deklaracija..... | 48 |

Įvadas

Gaminio aprašas

Husqvarna K 535i yra nešiojama rankinė atpjovimo mašina. Produktas maitinamas akumuliatoriumi.

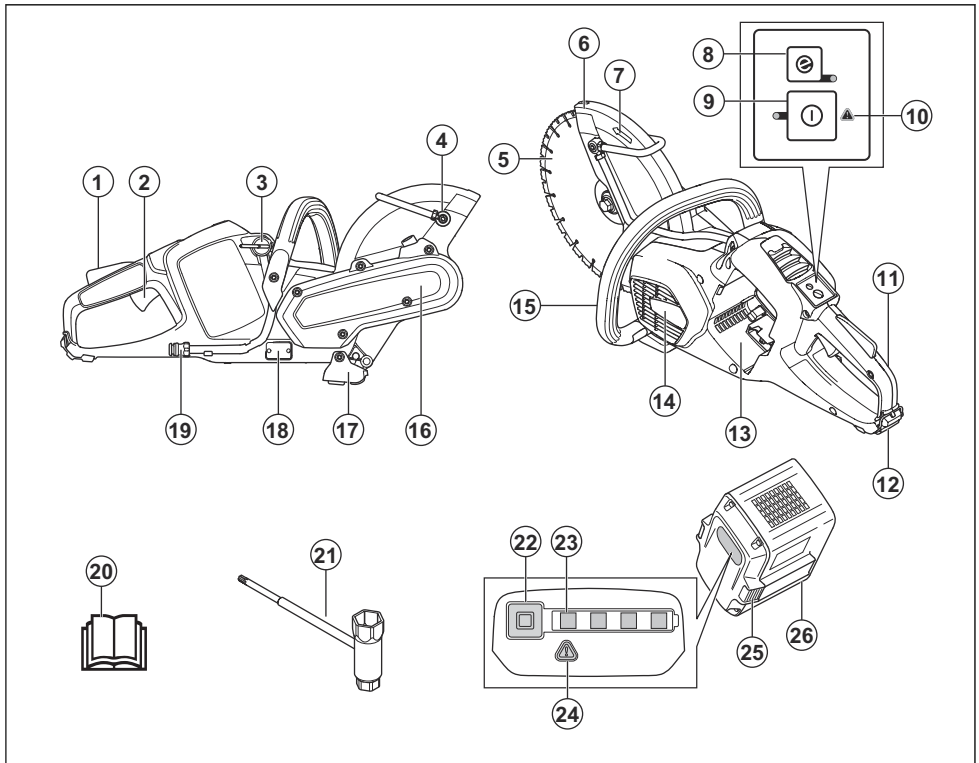
Nuolat stengiamės padidinti jūsų saugumą ir eksploatacijos efektyvumą. Dėl išsamesnės informacijos prašome kreiptis į savo techninės priežiūros atstovą.

Naudojimas

Šis produktas naudojamas stogo čerpių, sodo plokštelių ir lengvojo betono pjaustymui.

Pasižymėkite: Nacionaliniai įstatymai gali apriboti šio produkto naudojimą.

Gaminio apžvalga



1. Maitinimo jungtiklio fiksatorius
2. Maitinimo jungtiklis

3. Vandens ventilis
4. Vandens purkštukas

5. Pjovimo diskas
6. Disko apsauga
7. Peilio sukimasis
8. „Save“ mygtukas
9. Paleidimo ir stabdymo mygtukas
10. Įspėjimo indikatorius
11. Galinė rankena su dešinės rankos apsauga
12. Galinė atrama su virvės kilpele
13. Akumuliatoriaus lizdas
14. Ventilatoriaus korpusas
15. Priekinė rankena
16. Diržo apsauga
17. Priekinės atrama
18. Plokštelė su nurodytu tipu
19. Vandens jungtis su filtru
20. Naudojimo instrukcija
21. Kombinuotas veržliaraktis
22. Mygtukas, baterijos būklė
23. Akumuliatoriaus būseną
24. Įspėjimo indikatorius
25. Akumuliatoriaus nuėmimo mygtukas
26. Akumuliatorius (nėra komplekte)



Įsitikinkite, kad diskas neįskilęs ir nesugadintas.



Nenaudokite žiedinių pjūklo diskų.



Aplinkosaugos simbolis. Gaminys ar gaminio pakuotė nepriskiriami buitiniams atliekoms. Nuvežkite jį į elektros ir elektronikos įrenginių perdirbimo vietą.

| | |
|------------|---|
| | Ašmenų sukimosi kryptis |
| yyyywwxxxx | Nominalių parametrų plokštelė su serijos numeriu. yyyy yra pagaminimo metai, ww yra pagaminimo savaitė. |
| ∅ | Didžiausias išorinis peilio skersmuo |
| n.s. | Nuolatinė srovė |
| n | Nominalus greitis |



Rimto ar mirtino sužeidimo pavojus operatoriui arba kitiems. Būkite atsargūs ir tinkamai naudokite gaminį.



Prieš naudodami gaminį atidžiai perskaitykite vadovą ir įsitikinkite, ar viską gerai supratote.



Dėvėkite patvirtintą apsauginį šalną, kvėpavimo apsaugą, apsaugines ausines ir akių apsaugos priemones.



Šis gaminys atitinka taikomas EB direktyvas.



Pjaunant kylantys dūmai gali sužeisti įkvėpus. Naudokite patvirtintą kvėpavimo apsaugą. Neįkvėpkite išmetamųjų dujų. Įsitikinkite, kad oro srautas pakankamas.



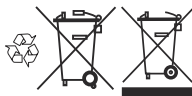
Nuo pjovimo disko žyrančios kibirkštys gali uždegti lengvai užsiliepsnojančias medžiagas, pvz.: benzina, medieną, rūbus, sausą žolę.



Atatranka gali būti staigi, greita ir sukelti sužalojimus. Prieš eksploatuodami gaminį, perskaitykite ir supraskite instrukcijas operatoriaus vadove.

Pasižymėkite: Kiti ant gaminio pateikti simboliai (lipdukai), skirti kai kurių rinkų sertifikavimo reikalavimams.

Simboliai ant akumuliatoriaus ir (ar) akumuliatoriaus įkroviklio



Nuvežkite šį gaminį į elektros ir elektronikos įrenginių perdirbimo punktą. (galioja tik Europoje)



Apsaugotas transformatorius.



Akumuliatoriaus įkroviklį naudokite ir laikykite tik uždaroje patalpoje.



Dviguba izoliacija.

Gaminio patikimumas

Kaip nurodyta atsakomybės už gaminį įstatymuose, mes nesame atsakingi už mūsų gaminio sukeltą žalą, jei:

- gaminys netinkamai suremontuotas;
- gaminys suremontuotas naudojant kito gamintojo arba gamintojo nepatvirtintas dalis;

Sauga

Saugos ženklų reikšmės

Įspėjimai, perspėjimai ir pastabos yra skirtos atkreipti dėmesį į ypač svarbias instrukcijos dalis.



PERSPĖJIMAS: Naudojamas, kai naudotojui ar šalia esantiems asmenims kyla mirtino arba sunkaus sužeidimo pavojus arba, jei nesilaikoma naudotojo instrukcijoje pateiktų nurodymų.



PASTABA: Naudojamas, kai kyla pavojus sugadinti gaminį, kitas medžiagas arba padaryti žalą aplinkai, jei nesilaikoma naudotojo instrukcijoje pateiktų nurodymų.

Pasižymėkite: Naudojama pateikti daugiau, nei būtina esamoje situacijoje, informacijos.

Bendrieji įspėjimai dėl saugos naudojant elektros įrankius



PERSPĖJIMAS: Perskaitykite visus įspėjimus dėl saugos ir instrukcijas. Nesilaikydami įspėjimų ir instrukcijų galite sukelti gaisrą, gauti elektros smūgį ir (ar) rimtai susižeisti.

Pasižymėkite: Saugokite visus įspėjimus ir instrukcijas, nes jų gali prireikti vėliau. Terminas „elektros įrankis“ įspėjimuose reiškia iš elektros tinklo maitinamą (laidinį) elektros įrankį arba akumuliatorių maitinamą (belaidį) elektros įrankį.

Sauga darbo vietoje

- **Darbo vieta turi būti švari ir gerai apšviesta.** Netvarkingose arba tamsiose darbo vietose dažnai įvyksta nelaimės.
- **Nenaudokite elektros įrankių sprogiose aplinkose, pavyzdžiui, ten, kur yra lengvai užsidegančių skysčių, dujų arba dulkių.** Elektros įrankiai kibirkščiuoja, todėl gali užsiliepsnoti dulksės arba garai.
- **Naudodami elektros įrankį, neleiskite arti būti vaikams ir pašaliniams asmenims.** Išsiblaškę galite prarasti įrenginio kontrolę.

- gaminys turi kito gamintojo arba gamintojo nepatvirtintą priedą;
- gaminys suremontuotas ne patvirtintame techninės priežiūros centre arba jį suremontavo ne patvirtintas atstovas;

Elektrosauga

- **Elektros įrankių kištukai turi atitikti elektros lizdus. Niekada nebandykite koku nors būdu perdaryti kištuko.** Jei naudojate įžemintus elektros įrankius, nenaudokite jokių kištukų adapterių. Jeigu kištukai nėra perdaryti ir atitinka elektros lizdus, elektros smūgio pavojus yra mažesnis.
- **Nesilieskite prie elektros laidininkų paviršių, pavyzdžiui, vamzdžių, radiatorių, viryklių ir šaldytuvų.** Jei kūnas taps elektros laidininku, iškils elektros smūgio pavojus.
- **Nelaikykite elektros įrankių lietuje arba drėgnoje aplinkoje.** Į įrenginį patekęs vanduo padidina elektros smūgio pavojų.
- **Tinkamai naudokite laidą.** Niekada neneškite įrankio laikydami už laido, netraukite jo ir nebandykite traukdamis už jo ištraukti elektros įrankio kištuką. Laikykite laidą atokiai nuo šilumos šaltinių, tepalų, aštrių briaunų ar judančių dalių. Dėl pažeistų arba susipainiojusių laidų padidėja elektros smūgio rizika.
- **Jei elektros įrankį naudojate lauke, naudokite lauke skirtą naudoti ilgutuvą.** Naudojant lauke skirtą naudoti ilgutuvą, sumažėja elektros smūgio rizika.
- **Jeigu elektros įrankį būtina naudoti drėgnoje aplinkoje, naudokite liekamosios srovės grandinės pertraukiklį (LSGP) apsaugotą maitinimo šaltinį.** Naudojant LSGP, sumažėja elektros smūgio pavojus.



PASTABA: Negalima plauti mašinos naudojant slėgį, nes vanduo gali patekti į elektros sistemą arba variklį ir sugadinti mašiną ar sąlygoti trumpąjį sujungimą.

Asmens sauga

- **Naudodami elektros įrankį, būkite budrus, stebėkite savo veiksmus ir vadovaukitės sveiku protu.** Nenaudokite elektros įrankio, jei esate pavargę, apsvaigę nuo narkotikų, alkoholio arba vaistų. Dirbant elektros įrankiais netgi akimirksnis neatidumdomo gali tapti sunkaus sužeidimo priežastimi.
- **Naudokite asmenines apsaugines priemones. Visuomet užsidėkite akių apsaugos priemones.** Dėl atitinkamomis sąlygomis naudojamų apsauginių priemonių, pavyzdžiui, respiratorių, neslystančių

apsauginių batų, šalmo arba apsauginių ausinių, sumažėja sužeidimų rizika.

- **Saugokitės atsitiktinio įsijungimo. Prieš prijungdami įrenginį prie maitinimo šaltinio ir (arba) akumuliatorių bloko, paimdami arba nešdami įrenginį, įsitikinkite, kad jungiklis yra išjungimo (OFF) padėtyje.** Jei nešite elektros įrankį laikydami pirštą ant jungiklio ar prijungsite jį prie maitinimo šaltinio, kai jungiklis yra įjungimo padėtyje, gali įvykti nelaimingas atsitikimas.
- **Prieš įjungdami elektros įrankį, pašalinkite iš jo visus reguliavimo raktus ar veržliaraktus.** Besisukančioje elektros įrankio dalyje paliktas veržliaraktis arba raktas gali sužeisti.
- **Per palčią neužsimokite. Visada tvirtai stovėkite ant kojų ir laikykite pusiausvyrą.** Tokiu būdu geriau kontroliuosite elektros įrankį netikėtose situacijose.
- **Apsirenkite tinkamai. Niekada nedėvėkite palaidų drabužių ar papuošalų. Nelaikykite plaukų, drabužių ir pirštinių arti judančių dalių.** Palaidi drabužiai, papuošalai arba ilgi plaukai gali įkliūti į judančias dalis.
- **Jeigu naudojate įtaisus, skirtus dulkių surinkimo įrenginiams prijungti, įsitikinkite, kad jie tinkamai prijungti ir naudojami.** Naudojant dulkių surinkimo įrenginius, sumažėja su dulkelėmis susijusių pavojų rizika.
- **Tikrasis vibracijos dydis elektrinio įrenginio darbo metu gali skirtis nuo nurodytos suminės vertės, kadangi tai priklauso nuo įrenginio naudojimo būdų.** Operatoriai turi naudoti atitinkamas saugos priemones, kurios pasirenkamos įvertinus realias darbo sąlygas (atsižvelgiant į visas darbo ciklo fazes, t.y. įrenginio išjungimo (nenaudojimo) trukmę, darbo tuščiąja eiga ir realaus pjovimo trukmes).
- **Varikliui dirbant, laikykitės atokiau nuo pjovimo disko.**

Elektros įrankių naudojimas ir priežiūra

- **Dirbdami su elektros įrankiu nenaudokite jėgos. Naudokite savo darbui tinkamą elektros įrankį.** Naudojant tam tikslui skirtą elektros įrankį, darbas bus atliktas saugiau ir greičiau.
- **Jeigu paspaudus jungiklį elektros įrankis neįsijungia arba neišsijungia, nenaudokite įrankio.** Elektros įrankis, kurio nepavyksta tinkamai valdyti jungikliu, kelia pavojų ir turi būti taisomas.
- **Prieš reguliuodami elektros įrankius, keisdami priedus arba padėdami saugoti, ištraukite maitinimo laido kištuką iš elektros lizdo ir (arba) atjunkite akumuliatorių bloką.** Laikantis šių prevencinės apsaugos priemonių, sumažėja netyčinio elektros įrankio įjungimo rizika.
- **Nenaudojamus elektros įrankius laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje ir neleiskite naudoti elektros įrankio asmenims, kurie nemoka**

juo naudotis arba nėra susipažinę su šiomis instrukcijomis. Nekvalifikuotų naudotojų rankose elektros įrankiai yra pavojingi.

- **Priziūrėkite elektros įrankius. Patikrinkite, ar sureguliuotos ir nestringa judančios dalys, ar nėra sulūžusių dalių ir kitų veiksnių, kurie gali daryti įtaką elektros įrankio veikimui. Prieš naudojant, sugedusį elektros įrankį reikia sutaisyti.** Daug nelaimingų atsitikimų įvyksta dėl netinkamai priziūrimų elektros įrankių.
- **Pjovimo įrankiai turi būti pagalšti ir švarūs.** Tinkamai priziūrėti pjovimo įrankiai su aštriomis pjovimo briaunomis rečiau užstringa ir juos paprasčiau valdyti.
- **Elektros įrankius, priedus, įrankių galastuvus ir pan. naudokite taip, kaip nurodyta šiose instrukcijose, atsižvelgdami į darbo sąlygas ir atliekamą darbą.** Naudodami elektros įrankį ne pagal paskirtį, galite sukelti pavojingą situaciją.
- **Jokiu būdu nekeiskite originalaus įrenginio dizaino, negavę gamintojo leidimo.** Visada naudokite tik originalias atsargines dalis. Dėl neleistinų konstrukcinių pakeitimų ir (ar) priedų naudojimo įrenginys gali sunkiai ar net mirtinai sužaloti naudotoją ar kitus asmenis.
- **Įsitikinkite, kad darbo zonoje ir pjaunamoje medžiagoje nėra išvedžiota jokių vamzdynų ar elektros laidų.**
- **Visuomet išsiaiškinkite ir pasižymėkite dujų vamzdžių kelią.** Pjauti arti dujų vamzdžių visuomet yra pavojinga. Jei pjaunate tokioje vietoje, kurioje galima sukelti sprogimą, užtikrinkite, kad nesusidarytų žiežirbų. Neblaškykite savo dėmesio ir susitelkite į užduotį. Dėl tokio neatidumo galima sunkiai ar mirtinai susižeisti.

Akumuliatorių įrankių naudojimas ir priežiūra

- **Akumuliatorius kraukite tik gamintojo nurodytu įkrovikliu.** Įkroviklis, tinkamas vienam akumuliatorių blokui, gali sukelti gaisro pavojų, naudojamas kitam akumuliatorių blokui įkrauti.
- **Elektros įrankius naudokite tik su jiems skirtais akumuliatorių blokais.** Naudojant bet kokį kitą akumuliatorių bloką kyla sužeidimo ir gaisro pavojus.
- **Nenaudojamą akumuliatorių bloką laikykite toliau nuo metalinių daiktų, galinčių sukurti jungtį tarp gnybtų, pavyzdžiui sąvaržėlių, monetų, raktų, vinių, varžtų ir kitų smulkiųjų metalinių daiktų.** Trumpai sujungus akumuliatoriaus gnybtus gali kilti gaisras arba galite nudegti.
- **Esant nepalankioms sąlygoms, iš akumuliatoriaus gali imti tekėti skystis. Nelieskite jo. Ant odos netyčia patekusį skystį nuplaukite vandeniu. Skysčiui patekusį į akis kreipkitės medicininės pagalbos. Iš akumuliatoriaus ištekėjęs skystis gali sudirginti arba nudeginti.**

Techninė priežiūra

- Elektros įrankio techninę priežiūrą privalo atlikti kvalifikuotas remonto specialistas, naudodamas tik tokias pačias pakaitines dalis. Tokiu būdu bus užtikrinta elektros įrankio sauga.

Atpvjovimo mašinos saugumo perspėjimas

- **Prie įrankio pridėta apsauga turi būti patikimai pritvirtinta prie elektros įrankio ir nustatyta maksimalaus saugumo padėtyje, kad operatoriaus pusėje kuo mažesnė disko dalis būtų atvira.** Nestovėkite ir neleiskite aplinkiniams stovėti besisukančio disko plokštumoje. Apsauga saugo operatorių nuo sulūžusio disko fragmentų ir atsitiktinio sąlyčio su disku.
- **Su elektros įrankiu naudokite tik sustiprintus arba deimantinius atpvjovimo diskus.** Vien tai, kad priedą galima pritvirtinti prie jūsų elektros įrankio, nereiškia, kad jį saugu naudoti.
- **Nominalus priedo greitis turi būti lygus bent jau maksimaliam greičiui, nurodytam ant elektros įrankio.** Didesniu, nei vardinu greičiu, besisukantys priedai gali sulūžti ir išlėkti į šalis.
- **Diskus būtina naudoti tik rekomenduojamiems taikymams.** Pavyzdžiui, nešlifukokite su atpvjovimo disko šonu. Abrazyviniai atpvjovimo diskai skirti periferiniam šlifavimui, juos veikiančios šoninės jėgos gali suskaldyti juos.
- **Visada naudokite nepažeistus ir tinkamo skersmens pasirinktiems diskams diskų flanšus.** Tinkami diskų flanšai prilaiko diską ir taip sumažina disko sulūžimo tikimybę.
- **Nenaudokite nusidėvėjusių sustiprintų ratukų nuo didesnių elektrinių įrankių.** Didesniam elektriniam įrankiui skirti ratukai nėra tinkami greitesniam mažesniam įrankiui ir gali įtrūkti.
- **Priedo išorinis skersmuo ir storis turi atitikti elektros įrankio pajėgumų įverčius.** Netinkamo dydžio priedų neįmanoma tinkamai apsaugoti ir valdyti.
- **Diskų ir flanšų angos dydis turi atitikti elektros įrankio ašį.** Diskai ir flanšai, kurių angos neatitinka elektros įrankio tvirtinimo įrangos, neteks pusiausvyros, per daug vibruos ir gali tapti nevaldomi.
- **Nenaudokite pažeistų ratų. Prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite ratus, ar nėra išmušimų ir įtrūkimų.** Jei nukrito elektrinis įrankis arba diskas, patikrinkite, ar jis nepažeistas, arba sumontuokite nepažeistą diską. Patikrinę ir sumontavę diską, užimkite ir netoli esantiems asmenims nurodykite užimti padėtį, kuri nepatenka į besisukančio disko plokštumą, ir paleiskite elektrinį įrankį suktais maksimaliu greičiu be apkrovos vieną minutę. Sugadintas diskas paprastai subyrės per šį bandomąjį laikotarpį.

- **Naudokite asmenines apsaugines priemones. Priklausomai nuo taikymo, naudokite veido apsaugą arba apsauginius akinius.** Pagal poreikį dėvėkite respiratorių, apsaugines ausines, pirštines ir darbinę prijuostę, galinčią sustabdyti mažus abrazyvinius arba ruošinio fragmentus. Akių apsauga turi gebėti sustabdyti įvairių darbų skleidžiamas skriejančias nuolaužas. Kaukė nuo dulkių arba respiratorius turi sugebėti filtruoti darbų skleidžiamas daleles. Ilgas stipraus triukšmo poveikis gali sukelti klausos praradimą.
- **Liepkite aplinkiniams laikytis saugaus atstumo nuo darbinės srities. Visi, įeidami į darbinę sritį, privalo dėvėti tinkamas asmenines apsaugines priemones.** Ruošinio arba sulūžusio disko fragmentai gali išlėkti ir sužeisti esančius už darbinės srities ribų.
- **Dirbant visada įrankį laikykite tik už izoliuotų laikymo rankenų, nes jis gali siekti paslėptus elektros laidus.** Pjovimo įrankiui palietus laidą, kuriuo teka elektros srovė, įtampa gali pasiekti variklio atviras metalines dalis, todėl operatorius gali gauti elektros smūgį.
- **Niekada nepadėkite elektrinio įrankio, kol visiškai nesustojo.** Besisukantis diskas gali užkliūti už paviršiaus ir įrankis gali tapti nevaldomas.
- **Neįjunkite elektrinio įrankio, laikydami jį prie savo šono.** Atsitiktinis sąlytis su besisukančiu priedu gali užkabinti drabužius ir pritraukti priedą prie jūsų kūno.
- **Reguliariai valykite elektrinio įrankio oro angas.** Variklio ventiliatorius įtrauks dulkes į korpusą, o per didelį metalo dulkių kiekis gali kelti pavojų dėl elektros.
- **Nenaudokite elektrinio įrankio netoli degių medžiagų.** Kibirkštys gali uždegti šias medžiagas.

Su atatranka susiję įspėjimai

- **Atatranka yra staigi reakcija į suspaustą arba užstrigusį besisukančią diską.** Dėl suspaudimo arba užstrigimo besisukantis diskas staiga sustoja, todėl įstrigimo vietoje nevaldomas elektros įrankis stumiamas disko sukimuisi priešinga kryptimi.
- **Pavyzdžiui, jei abrazyvinis diskas užstringa arba yra suspaudžiamas ruošinio, disko kraštas suspaudimo vietoje gali įsikabinti į medžiagos paviršių, dėl to diskas gali pakilti arba iššokti.** Diskas gali pašokti link operatoriaus arba tolyn nuo jo, priklausomai nuo disko judėjimo krypties suspaudimo taške. Tokiomis sąlygomis abrazyviniai diskai taip pat gali sulūžti.
- **Atatranka įvyksta dėl netinkamo elektrinio įrankio naudojimo ir (arba) netinkamų naudojimo procedūrų arba sąlygų ir jos galima išvengti, laikantis tinkamų saugumo priemonių, nurodytų toliau.**
- **Tvirtai laikykite elektrinį įrankį ir naudokite tokia kūno ir rankos padėtį, kuri leistų priešintis atatrankos jėgoms.** Visada naudokite pagalbinę rankeną, jei ji yra, norėdami geriausiai valdyti

atatranką arba sukimo momento reakciją paleidimo metu. Operatorius gali valdyti sukimo momento reakcijas arba atatrankos jėgas, jei imamasi tinkamų atsargumo priemonių.

- **Niekada nelaikykite rankų šalia besisukančio priedo.** Priedas gali pataikyti į ranką dėl atatrankos.
- **Nelaikykite besisukančio disko vienoje linijoje su savo kūnu.** Atatranka stums įrankį priešinga disko sukimuisi suspaudimo taške kryptimi.
- **Būkite ypač atidūs dirbdami ties kampais, aštriomis briaunomis ir pan.** Venkite priedo šokinėjimo ir užsikabinimo. Kampai, aštrios briaunos arba šokinėjimas nulemia besisukančio priedo užsikabinimą, dėl to prarandamas valdymas ir įvyksta atatranka.
- **Netvirtinkite pjūklo grandinės, medžio drožinėjimo ašmenų, segmentuoto deimantinio disko, kurio periferinis tarpelis didesnis nei 10 mm, arba dantyto pjūklo disko.** Tokie diskai dažnai sukelia atatranką ir kontrolės netekimą.
- **„Negrūskite“ disko ir nespauskite per stipriai.** Nebandykite pajauti per giliai. Per didelę disko įtampą padidina apkrovą ir disko pasisukimo arba įstrigimo pjūvyje tikimybę bei atatrankos ir disko sulūžimo tikimybę.
- **Kai diskas stringa arba dėl kokių nors priežasčių pertraukiate pjovimą, išjunkite elektrinį įrankį ir laikykite jį nejudindami, kol diskas visiškai sustos.** Niekada nebandykite ištraukti disko iš pjūvio, kol jis juda, priešingu atveju galite sukelti atatranką. Išsiaiškinkite disko strigimo priežastį ir imkitės ištaisomųjų veiksmy, norėdami ją pašalinti.
- **Nepradėkite naujos pjovimo operacijos ruošinyje.** Leiskite diskui pasiekti didžiausią greitį ir atsargiai vėl įkiškite jį į pjūvį. Diskas gali užstrigti, judėti aukštyn arba įvykti atatranka, jei elektrinis įrankis vėl įjungiamas ruošinyje.
- **Prilaikykite skydelius arba bet kokius didelius ruošinius, norėdami iki minimumo sumažinti disko suspaudimo ir atatrankos pavojų.** Dideli ruošiniai nulinksta dėl savo pačių svorio. Būtina padėti atramas po ruošiniu šalia pjūvio linijos ir šalia ruošinio krašto abiejose disko pusėse.
- **Itin atsargiai naudokite įrankį darydami „kišenės formos pjūvį“ esamose sienose arba kitose vietose, kur gerai nesimato, ką darote.** Atsikiešęs ratas gali nukirsti dujų ar vandens vamzdelį, elektros laidus ar objektus, kurie gali sukelti atatranką.

- Nekeiskite gaminio be gamintojo patvirtinimo. Nenaudokite gaminio, kurį pakeitė kiti ir naudokite originalius priedus. Dėl gamintojo nepatvirtintų pakeitimų naudojotas arba aplinkiniai gali susižeisti arba žūti.
- Rūpinkitės gaminio švara. Ženkilai ir lipdukai turi būti gerai matomi.
- Šis gaminys veidamas sukuria elektromagnetinį lauką. Tam tikromis aplinkybėmis šis laukas gali trikyti aktyviųjų arba pasyviųjų medicininių implantų veiklą. Kad sumažėtų sunkių sužeidimų arba žūčių pavojus, medicininių implantų turintiems asmenims rekomenduojame prieš naudojant šį gaminį pasitarti su gydytoju ir implanto gamintoju.

Naudojimo saugos instrukcijos



PERSPĖJIMAS: Perskaitykite visus įspėjimus dėl saugos ir instrukcijas. Nesilaikydami įspėjimų ir instrukcijų galite gauti elektros smūgį, sukelti gaisrą ir (arba) rimtai susižeisti.

- Nepjunkite asbestinių medžiagų.
- Sausojo pjovimo metu užtikrinkite saugų dulkių pašalinimą.
- Šiame vadove pateikiama informacija nepakeičia profesionalių žinių ir patirties. Jei nesijaučiate saugiai dėl susidariusios padėties, sustabdykite gaminį. Nenaudokite produkto nežinomose situacijose.
- Kreipkitės į techninės priežiūros atstovą Husqvarna, jei turite klausimų apie gaminio veikimą. Galime suteikti jums informacijos apie tai, kaip produktą naudoti saugiai ir pasiekti geriausių rezultatų.
- Nenaudokite sugedusio gaminio, akumulatoriaus ar akumulatoriaus įkroviklio.
- Nelieskite besisukančio pjovimo disko. Tai gali sukelti rimtą arba mirtiną sužeidimą.
- Įrenginio nenaudokite blogu oru, pvz., esant tirštam rūkui, stipriam lietuvi, smarkiame vėjui ar dideliam šalčiui. Blogu oru atsiranda papildomų pavojų, pvz. ledo ant žemės.
- Neįjunkite produkto, nebent visi dangčiai ir apsaugos tinkamai surinktos.
- Apsidairykite aplink. Įsitinkite, kad nėra pajaus, jog užkliudysite pašalinius žmones ar gyvūnus arba jie paveiks jūsų gaminio valdymą.
- Neleiskite vaikams naudoti ar būti šalia gaminio. Produktas lengvai įjungiamas. Tai reiškia, jog iškyla pavojus sunkiai susižeisti.
- Išimkite akumuliatorių, kai produktas nėra jums matomoje vietoje. Išimkite akumuliatorių, jei ilgą laiką nenaudosite produkto.
- Kad galėtumėte visiškai kontroliuoti gaminį, turite tvirtai stovėti ant žemės abiem kojomis. Nenaudokite gaminio būdami ant kopėčių. Nenaudokite gaminio, jei netvirtai stovite ant žemės.

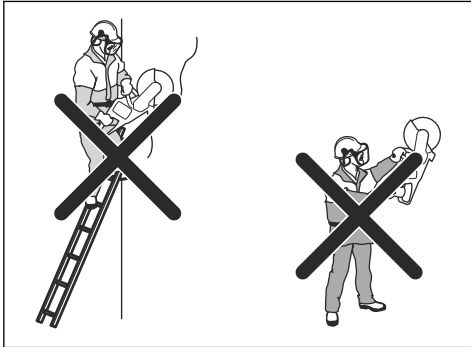
Bendrieji saugos nurodymai



PERSPĖJIMAS: Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Šis produktas yra pavojingas įrankis, galintis sukelti rimtų sužalojimų, naudojant neatsargiai arba netinkamai. Labai svarbu, kad perskaitytumėte ir suprastumėte šio vadovo turinį.

- Nenaudokite gaminio aukščiau pečių.



- Jei nesate atidūs, padidėja atitranskos pavojus.



- Nelaikykite gaminio viena ranka. Viena ranka valdyti šį gaminį yra nesaugu.
- Produkto nenaudokite tokiomis aplinkybėmis, kuriomis įvykus nelaimingam atsitikimui nepavyktų pasikviesti pagalbos.
- Įsitinkinkite, kad galite laisvai judėti. Įvertinkite sąlygas ir ar supančioje aplinkoje nėra galimų kliūčių.
- Ilgalaikė vibracija gali pakenkti silpnesnės sveikatos žmonių kraujo apytakai ir nervų sistemai. Pajutę somatinius negalavimo požymius, kreipkitės į gydytoją. Simptomai yra nutirpimas, nejautrumas, badymas, dilgsėjimas, skausmas, silpnumas, odos spalvos ir būklės pakitimas. Šie simptomai dažniausiai pasireiškia pirštuose, plaštakose ir rankų sąnariuose. Šie požymiai gali labiau paūmėti esant žemai temperatūrai.
- Neįmanoma aprašyti kiekvienos galimos situacijos, su kuria galite susidurti dirbdami šiuo gaminiu. Visada elkitės atsargiai ir vadovaukitės sveiku protu.
- **Pasižymėkite:** Po įrankio naudojimo būtina iškart nusiimti apsaugines ausines, kad būtų galima išgirsti garsus ir perspėjimo signalus.

Asmeninės apsauginės priemonės



PERSPĖJIMAS: Perskaitykite visus įspėjimus dėl saugos ir instrukcijas. Nesilaikydami įspėjimų ir instrukcijų galite gauti elektros smūgį, sukelti gaisrą ir (arba) rimtai susižeisti.

- Darbo metu būtina dėvėti patvirtintas asmenines apsaugines priemones. Asmeninės apsauginės priemonės nesuteikia visiškos apsaugos nuo sužeidimų, bet nelaimės atveju sumažina sužeidimų laipsnį. Pardavimo atstovas gali rekomenduoti, kurią įrangą naudoti.
- Drabužiai turi būti prigludę, bet nevaržantys judesių. Reguliariai tinkinkite asmeninių apsauginių priemonių būklę.
- Naudokite patvirtintą apsauginį šalmą.
- Naudokite patvirtintas kvėpavimo apsaugos priemones.
- Naudokite patvirtintas apsaugines ausines. Ilgalaikis triukšmo poveikis gali nesugrąžinamai pažeisti klausą.
- Naudokite apsauginius akinius ar apsauginį skydelį, kad sumažėtų pavojus susižeisti nuo dalelių ir dulkių. Jie gali rimtai sužeisti, ypač akis.
- Dėvėkite patvarias apsaugines pirštines.
- Dėvėkite batus su plienine pirštų apsauga ir neslystančiu padu.
- Su savimi visada turėkite pirmosios pagalbos vaistinėle.

Gaminio apsauginės priemonės



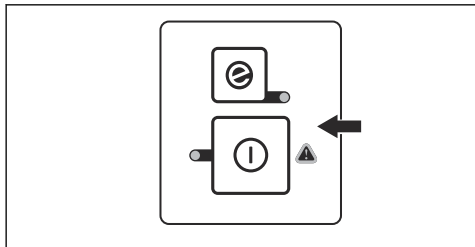
PERSPĖJIMAS: Perskaitykite visus įspėjimus dėl saugos ir instrukcijas. Nesilaikydami įspėjimų ir instrukcijų galite gauti elektros smūgį, sukelti gaisrą ir (arba) rimtai susižeisti.

- Nenaudokite gaminio, jei jo apsauginės dalys pažeistos. Saugos įrangai būtina reguliari apžiūra ir techninė priežiūra. Jei apžiūrėjus sagos įtaisą, nustatoma, kad jam reikia remonto, kreipkitės į pardavimo atstovą.

Klaviatūra

Perspėjimo indikatorius mirksi, jei yra perkrovo pavojus. Apsaugos nuo perkrovo sistema laikinai sustabdo gaminį, kad negalėtumėte naudoti gaminio, kol

jis neatvės. Jei įspėjamoji lemputė šviečia nuolat, kreipkitės į pardavimo atstovą.

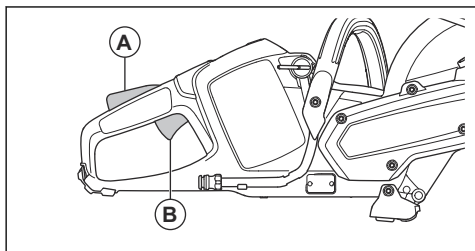


Automatinio stabdymo funkcija

Gaminys pasižymi automatinio stabdymo funkcija, kuri sustabdo gaminį, jei jo nenaudojate vieną minutę.

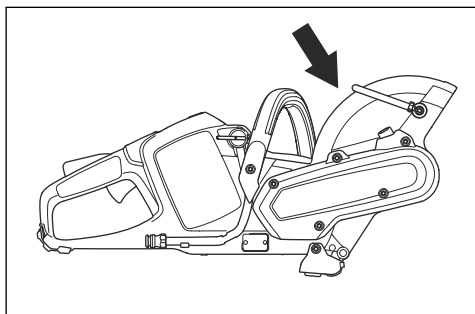
Maitinimo jungiklio fiksatorius

Maitinimo jungiklio užraktas neleidžia netyčia jo įjungti. Jei suimsite rankeną ir paspausite maitinimo jungiklio užraktą (A), jis paleis maitinimo jungiklį (B). Atleidus rankeną, tiek maitinimo jungiklis, tiek jo užraktas grįžta į pradinę padėtį.



Disko apsauga

Disko apsauga saugo naudotoją nuo pjovimo dalelių. Apsauga neleidžia dalimis atsilaisvinti ir sužaloti naudotojo



Akumuliatorių naudojimo sauga



PERSPĖJIMAS: Perskaitykite visus įspėjimus dėl saugos ir instrukcijas. Nesilaikydami įspėjimų ir instrukcijų galite gauti elektros smūgį, sukelti gaisrą ir (arba) rimtai susižeisti.

- Naudokite tik mūsų įrenginiui rekomenduojamus Husqvarna BLi akumulatorius. Akumulatoriai turi koduotą programinę įrangą.
- Naudokite tik Husqvarna BLi akumulatorius, kurie yra įkraunami tik kaip Husqvarna įrenginių maitinimo šaltiniai. Kad išvengtumėte sužeidimų, nenaudokite akumulatoriaus kaip kitų gaminių maitinimo šaltinio.
- Elektros smūgio pavojus. Nejunkite akumulatoriaus gnybtų prie raktų, atsuktuvų ar kitų metalinių daiktų. Galite sukelti akumulatoriaus trumpąjį jungimą.
- Nenaudokite neįkraunamų akumuliatorių.
- Nekiškite objektų į akumulatoriaus oro angas.
- Saugokite akumuliatorių nuo tiesioginių saulės spindulių, karščio ar atviros ugnies. Akumulatorius gali sprogti ir sukelti terminius ir (arba) cheminius nudegimus.
- Saugokite akumuliatorių nuo lietaus ir drėgmės.
- Saugokite akumuliatorių nuo mikrobangų ir aukšto slėgio.
- Nebandykite akumulatoriaus išmontuoti ar sulaužyti.
- Venkite akumulatorinės rūgšties patekimo ant odos. Akumulatorinė rūgštis gali pažeisti odą ir ją nudeginti. Jei akumulatorinė rūgštis patektų į akis, jų netrinkite, tačiau mažiausiai 15 minučių skalaukite vandeniu. Jeigu akumulatorinės rūgšties pateko ant odos, nuplaukite tą vietą dideliu kiekiu vandens su muilu. Kreipkitės į gydytoją.
- Akumuliatorių naudokite nuo -10 °C (14 °F) iki 40 °C (104 °F) temperatūroje.
- Nevalykite akumulatoriaus ar įkroviklio vandeniu. Žr. *Akumulatoriaus ir akumulatoriaus įkroviklio valymas psl. 43*
- Nenaudokite sugadinto arba pažeisto akumulatoriaus.
- Laikykite akumulatorius atokiau nuo metalinių daiktų, pavyzdžiui, vinių, varžtų, juvelyrinių dirbinių.
- Saugokite akumuliatorių nuo vaikų.

Įkroviklio sauga



PERSPĖJIMAS: Perskaitykite visus įspėjimus dėl saugos ir instrukcijas. Nesilaikydami įspėjimų ir instrukcijų galite gauti elektros smūgį, sukelti gaisrą ir (arba) rimtai susižeisti.

- Nesilaikant saugos instrukcijų, kyla elektros smūgio arba trumpojo jungimo rizika.
- Naudokite tik kartu su gaminiu pateiktą akumulatoriaus įkroviklį. Husqvarna QC įkroviklį

naudokite tik įkraudami Husqvarna atsarginius akumulatorius BLi.

- Nebandykite išmontuoti akumulatoriaus įkroviklio.
- Nenaudokite sugadinto arba pažeisto akumulatoriaus įkroviklio.
- Nekeikite akumulatoriaus įkroviklio už maitinimo laido. Norėdami atjungti akumulatoriaus įkroviklį nuo elektros lizdo, traukite už kištuko. Netraukite už elektros laido.
- Visus kabelius ir jungiamuosius laidus laikykite toliau nuo vandens, alyvos ir aštrių briaunų. Būkite atidūs, kad kabelio neprispaustų durys, tvoros ar pan.
- Nenaudokite akumulatoriaus įkroviklio šalia degių arba koroziją sukeliančių medžiagų. Įsitinkinkite, kad akumulatoriaus įkroviklis neuždegtas. Pastebėję dūmus ar liepsną, ištraukite akumulatoriaus įkroviklio kištuką.
- Įkraukite akumuliatorių tik gerai vėdinamoje patalpoje, saugodami nuo saulės spindulių. Nekraukite akumulatoriaus lauke. Nekraukite akumulatoriaus drėgnomis sąlygomis.
- Akumuliatorių įkroviklį naudokite nuo 5 °C (41 °F) iki 40 °C (104 °F) temperatūroje. Įkroviklį naudokite gerai vėdinamoje, sausoje ir nedulkėtoje aplinkoje.
- Nekiškite objektų į įkroviklio oro angas.
- Neprijunkite akumuliatorių įkroviklio gnybtų prie metalinių daiktų, kadangi taip užtrumpinsite akumuliatorių įkroviklį.
- Nekraukite neįkraunamų baterijų įkroviklyje ir nenaudokite jų įrenginyje.

- Naudokite patvirtintus ir nepažeistus elektros tinklo lizdus.

Priežiūros saugos instrukcijos



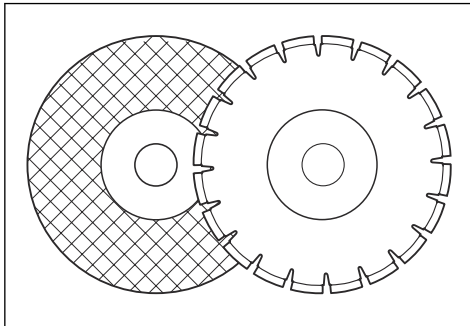
PERSPĖJIMAS: Prieš atlikdami gaminio techninę priežiūrą, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Prieš atlikdami techninę priežiūrą, kitą patikrą ar montuodami įrenginį, išimkite akumuliatorių.
- Operatorius gali atlikti tik tokius priežiūros ir techninės priežiūros darbus, kurie aprašyti šiame operatoriaus vadove. Dėl didesnių techninės priežiūros ir aptarnavimo darbų kreipkitės į techninės priežiūros atstovą.
- Nevalykite akumulatoriaus ar įkroviklio vandeniu. Stiprus ploviklis gali sugadinti įrenginį.
- Neatliekant techninės priežiūros trumpėja įrenginio naudojimo laikas ir didėja nelaimingų atsitikimų pavojus.
- Visiems techninės priežiūros ir remonto darbams atlikti būtini specialūs mokymai, ypač atliekant su sauga susijusios įrangos priežiūrą. Jeigu atlikus techninę priežiūrą patvirtinti ne visi šiame naudotojo vadove nurodyti punktai, kreipkitės į techninės priežiūros atstovą. Garantuojame, kad jis suteiks profesionalią priežiūrą ir atliks gaminio techninės priežiūros darbus.
- Naudokite tik originalias atsargines dalis.

Surinkimas

Tinkami pjovimo diskai

Pjovimo diskai, skirti Husqvarna K 535i, galimi dviejų pagrindinių modelių: abrazyviniai diskai ir deimantiniai diskai.



Pjovimo diskai skirti greitaeigiams rankiniams pjaustytuvams



PERSPĖJIMAS: Betonui naudokite tik deimantinius diskus ir abrazyvinius diskus. Nenaudokite dantytų diskų, pvz. apskritų

medžio pjovimo diskų arba diskų su karbido galiukais. Atatrunkos pavojus padidėja, o karbido galiukai gali atsikabinti ir būti išsviesti dideliu greičiu. Tai gali sukelti sužalojimą arba mirtį.



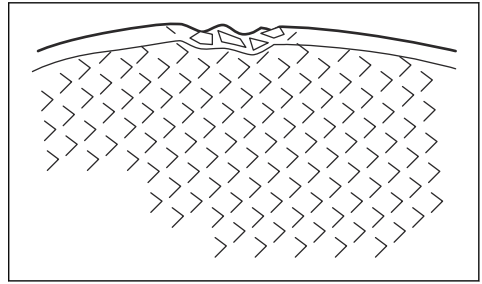
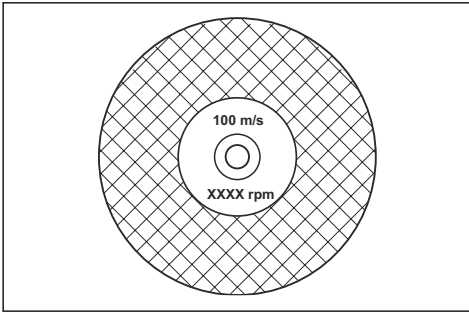
PERSPĖJIMAS: Dėl netinkamo naudojimo diskas gali per daug įkaisti. Per karštas diskas gali sukelti gedimą, kuris gali padaryti žalos ir sužeisti.



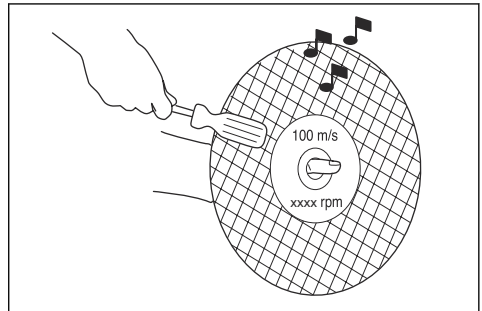
PERSPĖJIMAS: Nenaudokite pjovimo disko, kurio didžiausias greitis yra mažesnis už elektrinio pjaustytuvo greitį. Naudokite tik nacionalinius arba regioninius standartus atitinkančius pjovimo diskus.

Pasizymėkite: Pjaukite tik medžiagas, patvirtintas su disku pateiktose instrukcijose.

Patikrinkite, ar diskas patvirtintas tokiam pačiam arba didesniai greičiui, nurodytam pjaustytuvo tipo plokštelėje.



- Išbandykite abrazyvinį diską užmovę jį ant piršto ir lengvai stuktelėdami jį atsuktuvo rankenėle ar pan. Jei diskas neskleidžia rezonuojaančio, skambančio garso, vadinasi, jis pažeistas.



- Įsitikinkite, kad skirtingai medžiagai būtų naudojamas tinkamas abrazyvinis diskas.

Diskų vibracija



PASTABA: Naudojant produktą su per didele jėga, ašmenys gali per daug įkaisti, sulinkti ir sukelti virpesius. Dirbkite su produktu, naudodami mažesnę jėgą. Jei virpesiai tęsiasi, pakeiskite diską.

Abrazyviniai diskai



PERSPĖJIMAS: Nenaudokite vandens abrazyviniams diskams. Kai abrazyvinį diską veikia vanduo ar drėgmė, jo tvirtumas sumažėja ir padidėja disko sutrūkimo tikimybė.



PASTABA: Jeigu įrenginys su „Vac“ įtaisu, draudžiama pjauti abrazyviniais diskais. Abrazyvinių diskų naudojimas pagreitina „Vac“ įtaiso nenatūralų susidėvėjimą.



PASTABA: Nenaudokite abrazyvinių diskų, kurių storis viršija didžiausią rekomenduojamą, žr. *Techniniai duomenys psl. 46*

- Nenaudokite nusidėvėjusių sustiprintų ratukų nuo didesnių elektrinių įrankių. Didiesiems elektriniams įrankiams skirti ratukai nėra tinkami greitesniam mažesniam įrankiui ir gali įtrūkti.
- Abrazyvinių diskų pjovimo paviršių sudaro organinių rišikliu pritvirtinti grūdėliai iš abrazyvios medžiagos. Armuoti diskai pagaminti tekstilės ar pluošto pagrindu, kuris apsaugo nuo sutrupėjimo, jei diskas įtrūktų ar būtų pažeistas jam sukantis maksimaliu greičiu.
- Disko savybes nulemia abrazyvių dalelių tipas ir dydis bei rišiklio tipas ir kietumas.
- Įsitikinkite, kad pjovimo diskas neįskilęs ir nesugadintas.

Deimantiniai diskai



PERSPĖJIMAS: Niekada nenaudokite deimantinio disko pjauti plastiką. Dėl pjovimo metu atsiradusio karščio plastikas gali išsilydyti, prilipti prie pjovimo disko ir sukelti atitrąską.

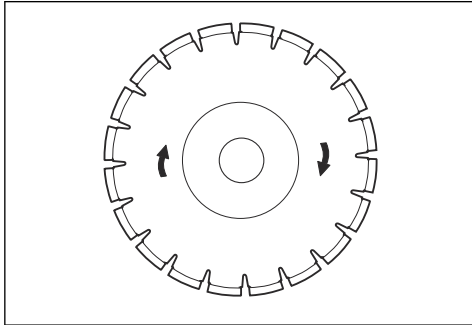


PERSPĖJIMAS: Naudojami deimantiniai diskai stipriai įkaista. Netinkamai naudojamas diskas perkaista, gali deformuotis ir ką nors sugadinti arba sužeisti.

Pasižymėkite: Ašmenis pagaląskite pjaudami minkštą medžiagą, pvz., smiltainį arba bloką.

- Visada naudokite pagaląstą deimantinį diską.
- Deimantiniai diskai gali atšalti, jei pjovimo metu jie netinkamai spaudžiami arba pjaunamos kai kurios medžiagos, pvz., ypač tvirtas gelžbetonis. Jeigu pjaunama atšipusiu deimantiniu disku, jis perkaista ir gali atšalpauduoti deimantiniai segmentai.
- Deimantiniai diskai pagaminti iš plieninio korpuso su pramoninių deimantų segmentais.

- Deimantiniai diskai puikiai tinka pjauti mūrą, betoną ir kitas sudėtines medžiagas.
- Naudodami deimantinį diską, žiūrėkite, kad jis sukštųsi ant paties disko rodykle nurodyta kryptimi.



Šlapiasis pjovimas



PASTABA: Nenaudokite vakuuminės įrangos su drėgna sistema.

- Su drėgnomis sistemomis reikia naudoti deimantinius diskus drėgnam pjovimui.
- Vanduo atvėsina diską ir paigina jo tarnavimo laiką, taip pat sumažina dulkių kiekį.
- Drėgno pjovimo metu užtikrinkite saugų vandens atliekų surinkimą.

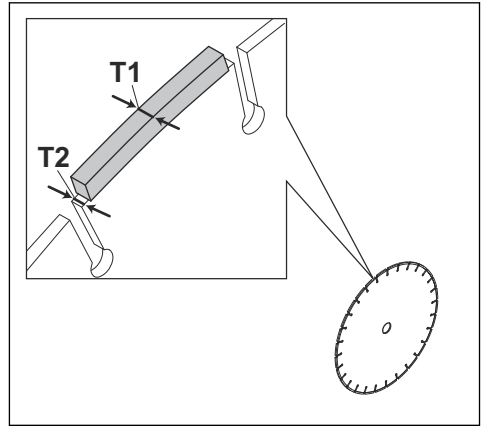
Sausasis pjovimas

- Jei naudojate sausąjį pjovimą, atitraukite diską kas 30–60 sekundžių ir leiskite 10 sekundžių sukstis ore, kad atvėstų.
- Jei įmanoma, naudokite vakuuminę įrangą.

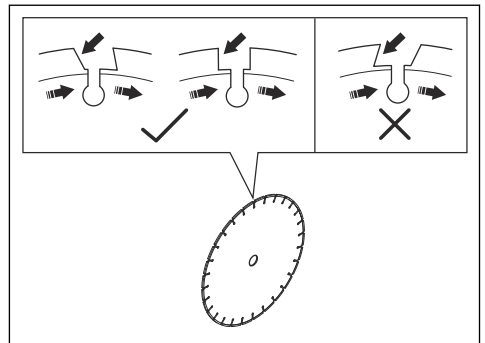
Deimantinis diskas – reikalavimai



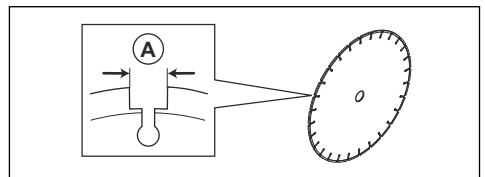
PERSPĖJIMAS: Įsitinkinkite, kad deimantinis segmentas (T1) yra platesnis už diską (T2). Tai skirta išvengti suspaudimo pjovimo plyšyje ir atitranskos.



PASTABA: Nenaudokite deimantinių diskų su teigiamo kampo nuolydžiu



PASTABA: Nenaudokite deimantinių diskų, kurių tarpas tarp segmentų yra didesnis kaip 10 mm (A).



PASTABA: Nenaudokite deimantinių diskų, kurių storis didesnis už rekomenduojamą didžiausią storį, žr. *Techniniai duomenys psl. 46*.



PASTABA: Kai kuriose pjovimo situacijose ir naudojant nusidėvėjusius diskus gali

labiau dėvėtis segmentų šonas. Pakeiskite diską nelaukdami, kol jis susidėvės.

Veleno ašies ir flanšinių poveržlių patikra

Patikrinkite flanšines poveržles ir veleno ašis, kai keičiate diską.



PASTABA: Naudokite tik „Husqvarna“ teikiamas flanšines poveržles, kurių min. skersmuo yra 60 mm (2,4 col.).

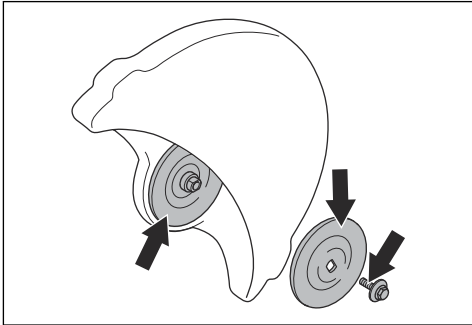


PASTABA: Nenaudokite pažeistų, netinkamų arba nešvarių flanšinių poveržlių.



PASTABA: Nenaudokite skirtingų matmenų flanšinių poveržlių.

- Įsitinkinkite, kad nepažeisti veleno ašies sriegiai.
- Įsitinkinkite, kad nepažeisti disko paviršiai ir flanšinės poveržlės, ar jos tinkamo dydžio, švarios ir tinkamai uždėtos ant veleno ašies.

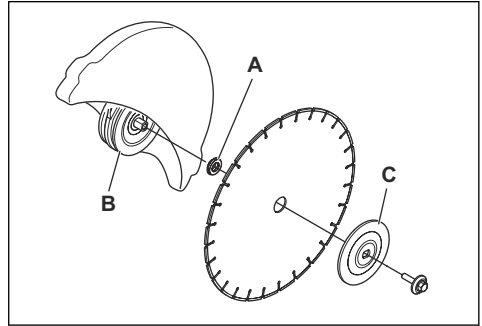


Veleno įvorės patikra

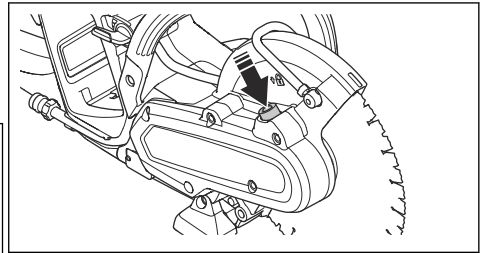
- Naudokite tik Husqvarna veleno įvoreris.
- Įsitinkinkite, kad įvorės skersmuo tinkamas pjovimo diskui. Tinkami matmenys atspausdinti ant pjovimo disko.

Pjovimo disko pritvirtinimas

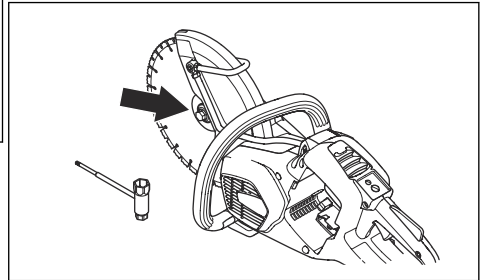
1. Pjovimo diskas uždedamas ant įvorės (A) tarp vidinės flanšinės poveržlės (B) ir išorinės flanšinės poveržlės (C). Flanšinė poveržlė pasukama, norint pritvirtinti prie ašies.



2. Užrakinkite veleną.



3. Priveržkite varžtą. Varžto, laikancio pjovimo diską priveržimo momentas yra 30 Nm (18,5 pėd. svar.).



Disko ir disko apsaugos patikrinimas



PERSPĖJIMAS: Pažeistas pjovimo diskas gali sužaloti.

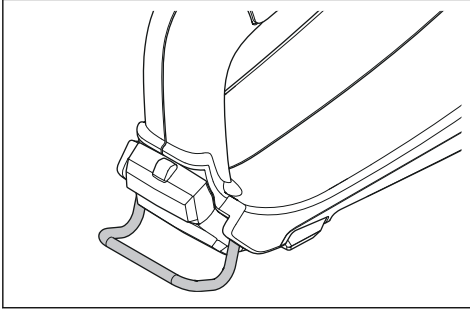
1. Įsitinkinkite, kad pjovimo diskas teisingai pritvirtintas ir nėra pažeistas.
2. Įsitinkinkite, kad disko apsauga nėra įtrūkusi arba pažeista.

3. Sugadintą disko apsaugą pakeiskite. Žr. *Pjovimo disko pritvirtinimas psl. 36*

Virvės kilpelė

Produktas turi virvės kilpelę. Virvės kilpelę galima naudoti produkto pakėlimui ir nuleidimui. Pritvirtinkite tinkamą diržą prie virvės kilpelės ir naudokite pakėlimui ir nuleidimui.

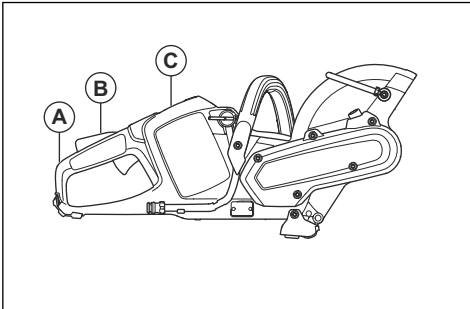
Virvės kilpelė gali būti naudojama produkto tvirtinimui prie tvirto objekto, kad jis nenukristų ir nepadarytų žalos asmenims arba įrangai.



Naudojimas

Funkcijų patikra prieš įrenginio naudojimą

1. Patikrinkite ar nepažeistas galinis dešinėsios rankos apsauginis skydas (A).
2. Patikrinkite maitinimo jungiklio užraktą (B) ir įsitinkinkite, kad jis tinkamai veikia ir nėra sugadintas.
3. Patikrinkite, ar tinkamai veikia klaviatūra (C).
4. Patikrinkite, ar visos dalys ir apsaugos tinkamai prijungtos, nepažeistos ir jų netrūksta.
5. Įkraukite akumuliatorių ir įsitinkinkite, kad jis tinkamai prijungtas prie gaminio.
6. Įsitinkinkite, kad atleidus jungiklį pjaustytuvas sustoja.



Akumuliatorių įkroviklio prijungimas

1. Prijunkite įkroviklį prie informacinėje plokštelėje nurodytos įtampos ir dažnio maitinimo šaltinio.
2. Prijunkite kištuką prie žeminto lizdo. Akumuliatoriaus įkroviklio LED indikatorius vieną kartą sumirksės žaliai.

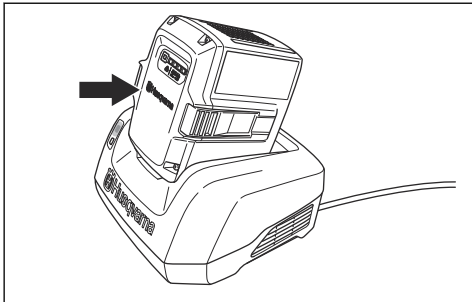
Pasižymėkite: Akumuliatorius nebus kraunamas, jeigu akumuliatoriaus temperatūra aukštesnė negu 50 °C / 122 °F. Jeigu temperatūra aukštesnė negu 50 °C / 122 °F, akumuliatorių įkroviklis aušins akumuliatorių.

Norėdami prijungti akumuliatorių prie įkroviklio

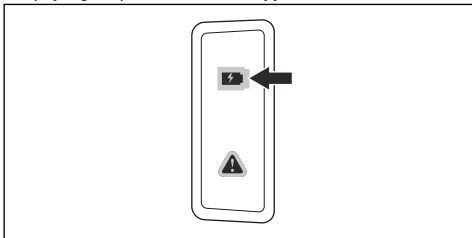
Pasižymėkite: Jeigu naudojate įrenginį pirmą kartą, įkraukite akumuliatorių. Naujas akumuliatorius įkrautas tik 30 %.

1. Įsitinkinkite, kad akumuliatorius sausas.

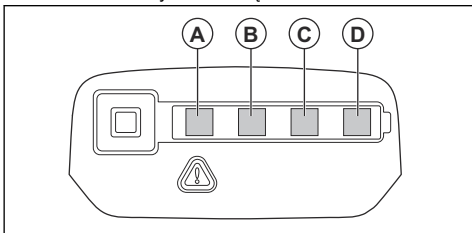
2. Akumuliatorių įstatykite į įkroviklį.



3. Įsitikinkite, kad įjungtas žalias akumuliatorių įkroviklio indikatorius. Tai reiškia, kad akumuliatorius prijungtas prie akumuliatorių įkroviklio.



4. Išžiėbus visiems akumuliatoriaus LED indikatoriams, akumuliatorius yra visiškai įkrautas.

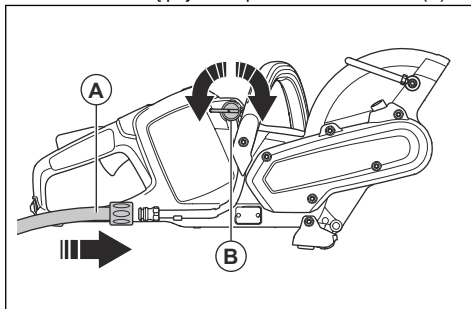


5. Norėdami atjungti akumuliatoriaus įkroviklį nuo elektros lizdo, traukite už kištuko. Netraukite už laido.
6. Iš įkroviklio išimkite akumuliatorių.

Pasižymėkite: Daugiau informacijos žr. akumuliatoriaus ir akumuliatorių įkroviklio instrukcijose.

Aušinimo vandens prijungimas

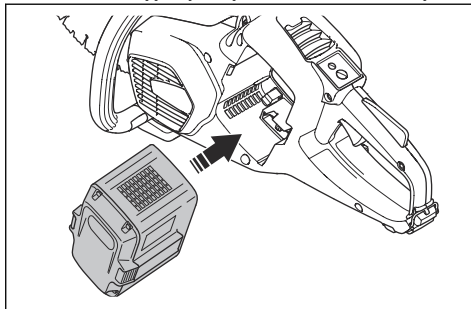
1. Vandens žarną prijunkite prie vandens šaltinio (A).



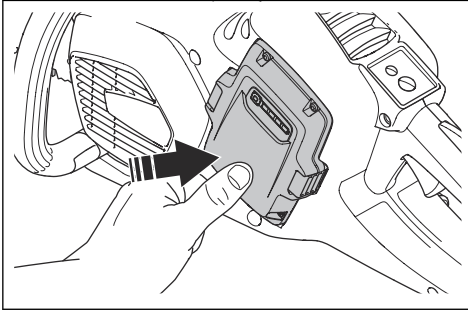
2. Atsukite arba užsukite vandenį pasukdami vandens čiaupą (B).
3. Patikrinkite, ar nėra pratekėjimo prie vandens jungties arba žarnoje.
4. Pasi rūpinkite, kad vandens slėgis neviršytų didžiausio leistino vandens slėgio, žr. *Techninius duomenis*.

Gaminio paleidimas

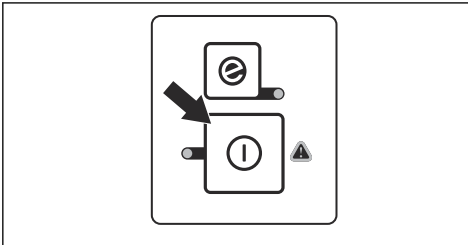
1. Patikrinkite maitinimo jungiklį ir maitinimo jungiklio užraktą. Žr. *Maitinimo jungiklio užrakto patikra psl. 43*
2. Akumuliatorių įstatykite į akumuliatoriaus laikiklį.



3. Spauskite apatinę akumuliatoriaus dalį, kol išgirsite spragtelėjimą. Jei akumuliatorius lengvai nelenda į laikiklį, jis netinkamai prijungtas prie akumuliatoriaus laikiklio.



4. Paspauskite ir laikykite nuspauštą paleidimo/išjungimo mygtuką, kol bus įjungtas žalias LED indikatorius.

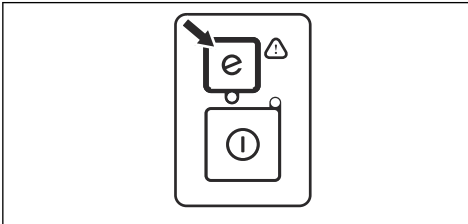


„Save“ funkcijos naudojimas

Šis gaminys turi funkciją „Save“. Funkcija „Save“ sulėtina ašmenis, kad akumuliatorius veiktų kuo ilgiau.

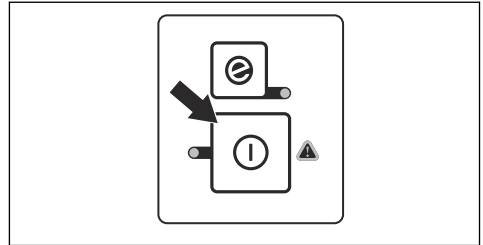
Pasižymėkite: Funkcija „Save“ nesumažina gaminio pjovimo galios.

1. Klaviatūroje nuspauskite mygtuką „Save“.
2. Įsitikinkite, kad įsižiebė žalias LED indikatorius.
3. Paspauskite mygtuką „Save“ dar kartą, kad išjungtumėte funkciją. Žalias LED indikatorius išsijungs.

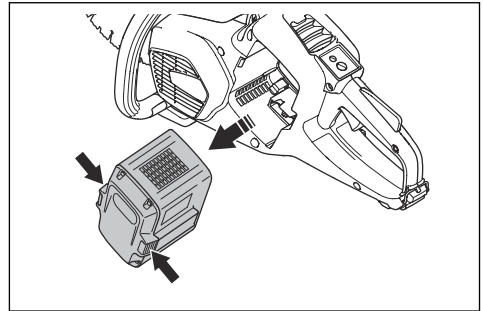


Gaminio sustabdymas

1. Paspauskite ir laikykite nuspauštą užvedimo / stabdymo mygtuką klaviatūroje, kol užges žalias LED.



2. Paspauskite akumuliatoriaus atkabinimo mygtuką ir išimkite akumuliatorių iš jo laikiklio.



PERSPĖJIMAS: Išimkite akumuliatorių, kai nenaudojate ar gerai nematote gaminio. Tą reikia padaryti siekiant išvengti netyčinio užvedimo.

Pagrindiniai darbo principai



PERSPĖJIMAS: Nejudinkite pjaustytuvo į šonus. Tai gali neleisti diskui laisvai judėti ir jis sulūš, tai gali sukelti sužalojimą.



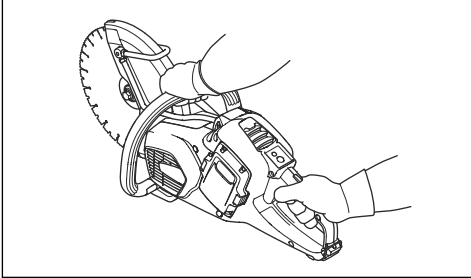
PERSPĖJIMAS: Nenaudokite disko šono. Diskas gali būti pažeistas ir sulūžti, tai gali sukelti sužeidimą. Naudokite tik pjovimo briauną.



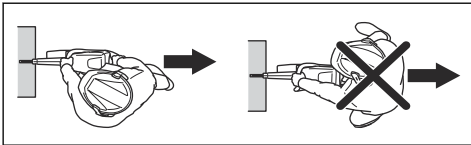
PERSPĖJIMAS: Nenaudokite deimantinio disko plastiko pjovimui. Išsiskirianti šiluma gali išlydyti plastiką. Išsilydęs plastikas gali prilipti prie pjovimo disko ir sukelti atatrąnką.

- Produktas skirtas didelio greičio deimantiniams diskams, patvirtintiems rankiniams pjaustytuvams.
- Produktas skirtas plytelių, lengvojo betono ir akmens pjaušimui. Naudokite tik tokio tipo darbams.

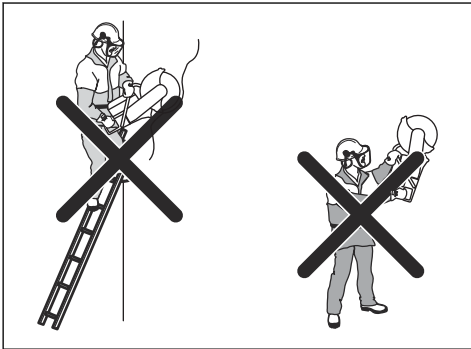
- Įsitinkinkite, kad pjovimo diskas nėra pažeistas ir tinkamai pritvirtintas, žr. *Abrazyviniai diskai psl. 34 ir Pjovimo disko pritvirtinimas psl. 36.*
- Būtinai naudokite darbu tinkamą pjovimo diską, žr. *Pjovimo diskai skirti greitaiėjams rankiniams pjaustytuvams psl. 33.*
- Nepjaukite asbestinių medžiagų.
- Pjaustytuvą visada laikykite 2 rankomis. Visada tvirtai laikykite produktą nykščiais ir pirštais aplink rankenas. Visada laikykite galinę rankeną dešiniąja, o priekinę – kairiąja ranka.



- Visada stovėkite lygiagrečiai pjovimo diskui. Nebūkite tiesiai už pjovimo disko. Įvykus atatrakai, pjaustytuvas judės pjovimo disko plokštumoje.

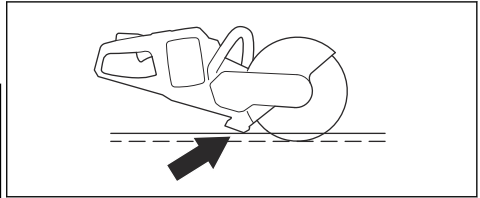


- Kai variklis veikia, laikykitės saugaus atstumo nuo pjovimo disko.
- Darbo metu būtinai stovėkite stabilioje padėtyje.
- Laikykitės tinkamo atstumo nuo pjaunamo objekto.
- Nenaudokite aukščiau savo pečių linijos. Jei pjauti reikia virš pečių linijos, naudokite pakylą arba pastolius. Per plačiai neužsimokite.
- Nenaudokite stovėdami ant kopėčių.

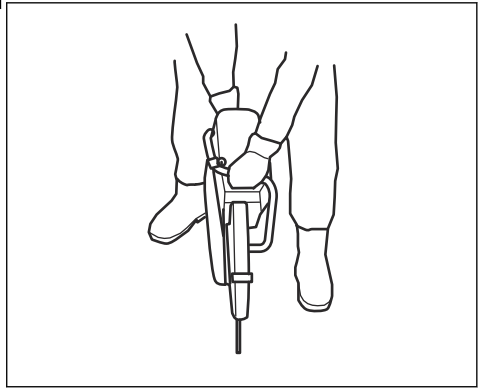


- Įsitinkinkite, kad įjungiant variklį pjovimo diskas gali judėti laisvai.

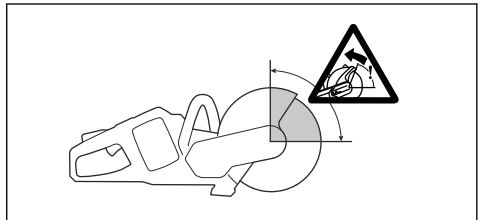
- Visada stebėkite produktą, kai variklis veikia.
- Nejudinkite produkto, kai pjovimo diskas sukasi. Produktas tu elektrinį lėtklį, sumažinantį disko sustojimo laiką.
- Įsitinkinkite, kad priekinės apsaugos atrama yra lygi su ruošiniu gale. Disko apsauga renka purškiamas dulkes ir nukreipia jas tolyn nuo operatoriaus.



- Pjaukite didžiausiomis apsakomis. Palaikykite didžiausią sukimosi greitį, kol užbaigsite pjovimo operaciją.
- Švelniai stumkite pjovimo diską link pjaunamo objekto. Nenaudokite jėgos.
- Sulygiuokite pjovimo diską su pjūviu.



- Lėtai judinkite pjovimo diską pirmyn ir atgal, norėdami sumažinti vietą tarp pjovimo disko ir medžiagos. Tai sumažina pjovimo disko temperatūrą.



- Nepjaukite, kai diskas yra atatrakos zonoje, žr. *Atatranka psl. 41.*

Atatranka



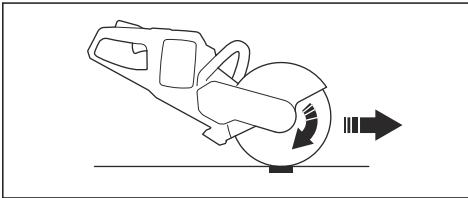
PERSPĖJIMAS: Atatrankos yra staigios ir gali būti labai pavojingos. Produktą galima judinti aukštyn ir atgal sukamuoju judesiu operatoriaus kryptimi. Atatranka gali sukelti sužalojimą arba mirtį. Prieš naudodamiesi produktu įsitikinkite, kad suprantate atatrankos priežastis ir kaip jų išvengti.

Atatranka įvyksta suspaudus diską atatrankos zonoje. Paprastai jos nėra pavojingos, tačiau stipri atatranka gali sukelti sužalojimą arba mirtį.



Reaktyvinė jėga

- Reakcijos jėga traukia gaminį į priešingą disko judėjimui pusę. Didžiąją darbo laiko dalį ši jėga nėra stipri. Suspaudus diską, reakcijos jėgos stiprumas gali sukelti atatranką.

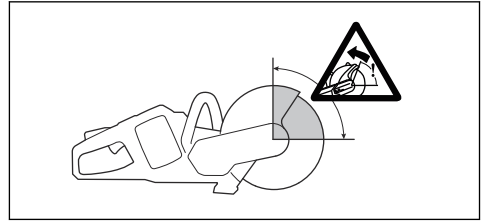


- Nepakreipkite produkto, kai pjovimo įranga sukasi. Išcentrinės jėgos gali susilpninti judėjimą.

Atatrankos zona

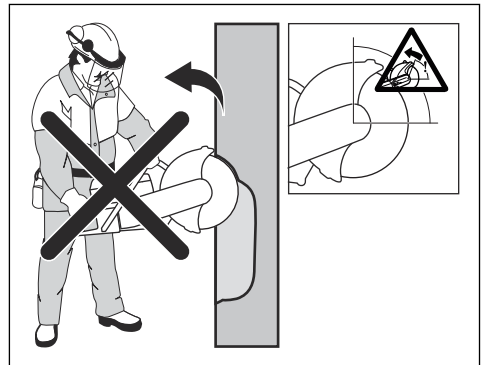
- Nepjaukite, kai pjovimo diskas yra atatrankos zonoje. Jei diskas suspaudžiamas atatrankos zonoje, reakcijos jėga suka produktą aukštyn ir atgal.

Jis gali atsitrenkti į operatorių ir sukelti sužalojimą arba mirtį.



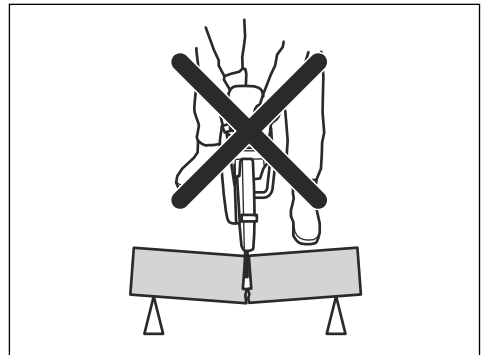
Kilimo atatranka,

- Nenaudokite atatrankos zonos. Kai pjovimui naudojama atatrankos zona, reakcijos jėga stumia diską aukštyn į pjūvį. Norėdami išvengti kilimo atatrankos, naudokite apatinę disko dalį.



Sugnybimo atatranka

- Diskas suspaudžiamas, kai pjūvis užsiveria ir sustabdo disko sukimąsi. Suspaudus diską, reakcijos jėgos stiprumas gali sukelti atatranką.



- Būtinai prilaikykite ruošinį, kad pjovimo metu pjūvis liktų atviras. Numatykite galimą ruošinio judėjimą paskutinio pjovimo operacijos etapo metu. Užtikrinkite, kad pjūvis liks atviras pjovimo operacijos metu.

metu. Užsiveriantis pjūvis gali sukelti suspaudimo atatranką.

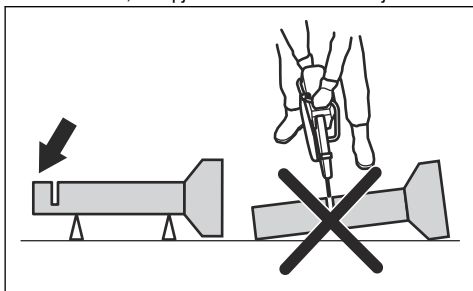
Vamzdžių pjovimas



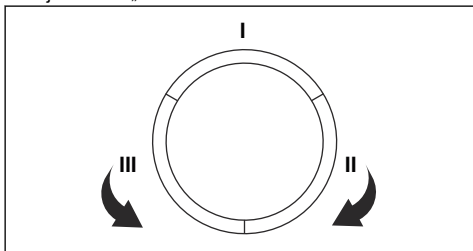
PERSPĖJIMAS: Jei diskas suspaudžiamas atatrankos zonoje, jis sukels atatranką.

Pjaudami vamzdžius būkite atsargūs. Vamzdis turi būti tinkamai laikomas vietoje, o pjūvis turi būti atviras viso pjovimo metu. Priešingu atveju diskas gali būti suspaustas. Būkite ypač atsargūs, pjaudami vamzdį su plėtėjančiu galu arba esantį tranšėjoje. Nenaudojant tinkamų atramų, diskas gali būti suspaustas.

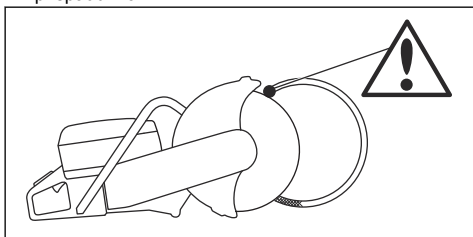
1. Užtikrinkite, kad pjovimo metu vamzdis nejudės.



2. Pjaukite su „I“ dalimi.



3. Užtikrinkite, kad pjūvis atsivers, norėdami išvengti prispaudimo.



4. Pereikite prie II pusės ir pjaukite nuo I dalies iki vamzdžio apačios.
5. Pereikite prie III dalies ir nupjaukite likusią vamzdžio dalį.
6. Įsitinkite, kad vamzdis tinkamai laikomas vietoje. Pjovimo metu vamzdžio galas turi judėti žemyn.

Suspaudimo išvengimas

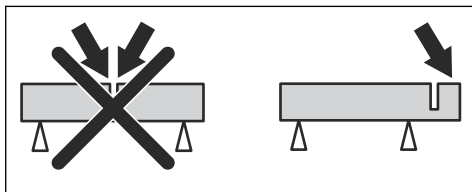


PERSPĖJIMAS: Neleiskite pjūviui užsiversti pjovimo metu. Užsiveriantis pjūvis gali sukelti prispaudimą, tai gali sukelti atatranką arba pažeisti pjovimo diską.



PERSPĖJIMAS: Būkite atsargūs, įstatydami pjovimo diską į jau esamą pjūvį.

- Įsitinkite, kad ruošinys negali judėti pjovimo metu.
- Būtinai prilaikykite ruošinį, kad pjovimo metu pjūvis liktų atviras.
- Numatykite galimą ruošinio judėjimą paskutinio pjovimo operacijos etapo metu.
- Užtikrinkite, kad pjūvis liks atviras pjovimo operacijos metu.



Dulkių šalinimas

- Produktas turi silpno praplovimo vandeniu rinkinį. Kai įmanoma, naudokite drėgnąjį pjovimą. Žr. instrukcijas skyriuje „Aušinimo vandens prijungimas psl. 38“. Tinkamas srautas priklauso nuo darbo tipo. Jei žarna atsikabina ties šaltiniu, gali būti, kad vandens slėgis per didelis. Rekomenduojamo vandens slėgio ieškokite *Techniniai duomenys psl. 46*.
- Sureguliuokite vandens srautą vožtuvu.

Techninė priežiūra

Įvadas



PERSPĖJIMAS: Prieš atlikdami produkto priežiūros darbus, perskaitykite ir supraskite saugos skyrių.



PERSPĖJIMAS: Prieš atlikdami gaminio priežiūros darbus, išimkite akumuliatorių.

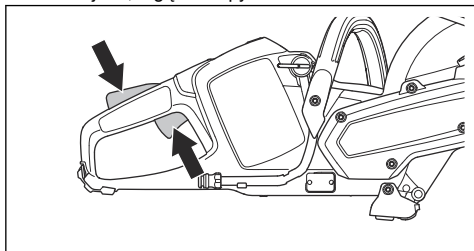


PERSPĖJIMAS: Tinkamai neatlikus techninės priežiūros gali sutrumpėti gaminio tarnavimo laikas ir padidėti nelaimingų atsitikimų pavojus. Visus techninės priežiūros ir (arba) remonto darbus turi taip pat atlikti profesionalas. Dėl išsamesnės informacijos prašome kreiptis į savo techninės priežiūros atstovą.

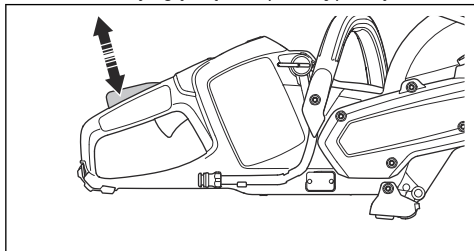
Gaminio saugos įtaisų techninė priežiūra ir apžiūra

Maitinimo jungiklio užrakto patikra

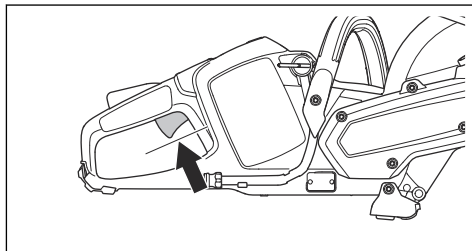
1. Įsitinkinkite, kad maitinimo jungiklis ir jo užraktas laisvai juda, o grįžimo spyruoklė veikia tinkamai.



2. Paspauskite maitinimo jungiklio užraktą ir įsitinkinkite, kad atleidus jis grįžta į savo pradinę padėtį.



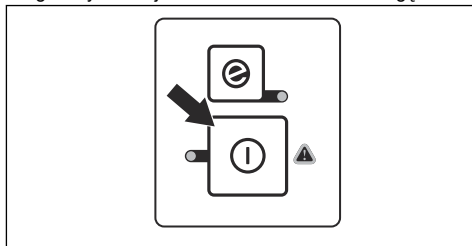
3. Patikrinkite, kad maitinimo jungiklis būtų užfiksuotas laisvosios eigos padėtyje, kai maitinimo jungiklio užraktas atleistas.



4. Užveskite gaminį ir leiskite veikti visa jėga.
5. Atleiskite maitinimo jungiklį ir įsitinkinkite, kad pjovimo diskas sustoja. Jei pjovimo diskas sukasi, kai maitinimo jungiklis yra laisvos eigos padėtyje, susisiekite su savo techninės priežiūros atstovu.

Klaviatūros patikra

1. Paleiskite gaminį. Žr. *Maitinimo jungiklio užrakto patikra psl. 43*
2. Dar kartą paspauskite paleidimo / stabdymo mygtuką.
3. Įsitinkinkite, kad nuspaudus ir palaikius mygtuką, gaminys sustoja. Žalias LED indikatorius užžęsta.



Akumuliatoriaus ir akumuliatoriaus įkroviklio valymas

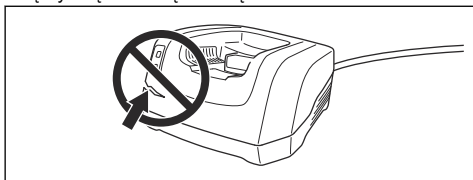


PASTABA: Nevalykite akumuliatoriaus ar įkroviklio vandeniu.

- Prieš prijungdami akumuliatorių prie įkroviklio, įsitinkinkite, kad akumuliatorius ir akumuliatoriaus įkroviklis yra švarūs ir sausi.
- Nupūskite akumuliatoriaus gnybtus suspaustu oru ir nuvalykite švelnia ir sausa šluoste.
- Nuvalykite akumuliatorių ir akumuliatoriaus įkroviklį švelnia ir sausa šluoste.

Norint patikrinti akumuliatoriaus įkrovą

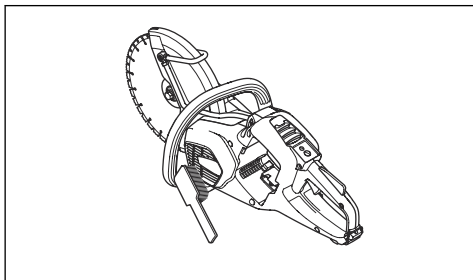
1. Įsitinkite, kad akumuliatoriaus įkroviklio ir maitinimo šaltinio kabeliai nepažeisti. Apžiūrėkite, ar nėra įskylimų arba kitų defektų.



Aušinimo sistemos valymas

Gaminyje yra aušinimo sistema, skirta kuo žemesnei gaminio temperatūrai palaikyti.

Aušinimo sistema apima oro įsiurbimą kairėje gaminio pusėje ir ventiliatorių ant variklio.



1. Jei būtina, kartą per savaitę ar dažniau šepetėliu išvalykite aušinimo sistemą.
2. Patikrinkite, ar aušinimo sistema neužteršta ir neužsikūšusi.



PASTABA: Dėl užterštos ar užblokuotos aušinimo sistemos gaminys gali perkaisti.

Priežiūros grafikas



PERSPĖJIMAS: Prieš atlikdami priežiūros darbus išimkite akumuliatorių.

Toliau pateiktas būtinų gaminio priežiūros darbų sąrašas.

| Techninės priežiūros darbas | Prieš pradedant darbą | Kiekvieną savaitę | Kiekvieną mėnesį |
|--|-----------------------|-------------------|------------------|
| Valykite išorines gaminio dalis. | X | | |
| Patikrinkite, ar maitinimo jungiklio ir paties mygtuko fiksavimo funkcija veikia saugiai. | X | | |
| Atlikite pjovimo disko patikrą. Apžiūrėkite, ar nėra įtrūkimų ir įsitinkite, kad pjovimo diskas nėra neįprastai nusidėvėjęs. Jei reikia, pakeiskite. | X | | |
| Išvalykite produkto ventiliatoriaus korpusą. | X | | |
| Patikrinkite, ar gerai priveržtos varžlės ir varžtai. | X | | |
| Patikrinkite, ar nesugadinta ir tinkamai veikia klaviatūra. | X | | |
| Patikrinkite jungtis tarp akumuliatoriaus ir gaminio. Patikrinkite jungtį tarp akumuliatoriaus ir akumuliatoriaus įkroviklio. | | | X |
| Atsargiai suspaustu oru prapūskite įrenginį ir akumuliatorių. | | | X |

Gedimai ir jų šalinimas

Klaviatūra

| Problema | Priežastis | Sprendimas |
|--|--|---------------------------------|
| Blykčioja įspėjamoji lemputė. | Temperatūros svyravimai. | Leiskite produktui atvėsti. |
| | Perkrova. Pjovimo įtaisas užsikimšęs. | Išvalykite pjovimo įtaisą. |
| | Maitinimo jungiklis ir paleidimo mygtukas spaudžiami vienu metu. | Atleiskite maitinimo jungiklį. |
| Blykčioja žalios spalvos šviesos diodas. | Nepakankama baterijos įtampa. | Įkraukite akumuliatorių. |
| Įspėjimo indikatorius įjungtas. | Techninė priežiūra. | Kreipkitės į pardavimo atstovą. |

Akumuliatorius.

| Problema | Priežastis | Sprendimas |
|---------------------------------|--|--|
| Blykčioja įspėjamoji lemputė. | Akumuliatorius neįkrautas. | Įkraukite akumuliatorių. |
| | Temperatūros svyravimai. | Akumuliatorių naudokite aplinkoje, kurios temperatūra yra nuo -10 °C / 14°F iki 40°C / 104°F. |
| | Per aukšta įtampa. | Patikrinkite, akumuliatoriaus įtampa yra tokia pati, kaip ir nurodyta ant produkto nominalių parametrų plokštelės. Iš įkroviklio išimkite akumuliatorių. |
| Įspėjimo indikatorius įjungtas. | Pernelyg didelis akumuliatoriaus elementų skirtumas (1 V). | Kreipkitės į pardavimo atstovą. |

Akumuliatoriaus įkroviklis

| Problema | Priežastis | Sprendimas |
|---------------------------------|--------------------------|--|
| Blykčioja įspėjamoji lemputė. | Temperatūros svyravimai. | Akumuliatorių naudokite aplinkoje, kurios temperatūra yra nuo 5°C / 41°F iki 40°C / 104°F. |
| Įspėjimo indikatorius įjungtas. | | Kreipkitės į pardavimo atstovą. |

Transportavimas, saugojimas ir utilizavimas

Gabenimas ir laikymas

- Pateikiamam ličio jonų akumuliatoriui taikomos pavojaingų krovinių gabenimo taisyklės.
- Laikykitės specialių komercinių krovinių gabenimui, įskaitant trečiųjų šalių ar tarpininko transporto priemonėmis, taikomų reikalavimų dėl pakavimo ir ženklavimo.

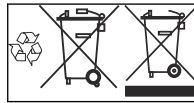
- Pasitarkite su pavojingų medžiagų gabenimo specialistu prieš siųsdami įrenginį. Laikykitės visų taikomų nacionalinių reikalavimų.
- Pakuodami akumuliatorių uždėkite juostą ant atvirų kontaktų. Tvirtai supakuokite akumuliatorių, kad jis nejudėtų.
- Sandėliavimo ar transportavimo metu atjunkite akumuliatorių.
- Akumuliatorių ir akumuliatorių įkroviklį laikykite sausoje, drėgnoje ir teigiamos temperatūros vietoje.
- Nelaikykite akumuliatoriaus tokioje vietoje, kur gali susidaryti statiniai krūviai. Nelaikykite akumuliatoriaus metalinėje dėžutėje.
- Laikykite akumuliatorių vietoje, kurios temperatūra nuo 5 °C (41 °F) iki 25 °C (77 °F), saugokite nuo tiesioginių saulės spindulių.
- Laikykite akumuliatorių įkroviklį vietoje, kurios temperatūra nuo 5 °C (41 °F) iki 45 °C (113 °F), saugokite nuo tiesioginių saulės spindulių.
- Prieš saugodami ilgesnį laiką pasirūpinkite, kad akumuliatorius būtų įkrautas 30–50 %.
- Akumuliatorių įkroviklį laikykite uždaroje ir sausoje patalpoje.
- Saugodami išimkite akumuliatorių iš akumuliatoriaus įkroviklio. Neleiskite vaikams ar kitiems nepatvirtintiems asmenims liesti įrenginio. Įrenginį laikykite užrakintoje vietoje.

- Prieš saugodami gaminį ilgesnį laiką, išvalykite jį ir atlikite visus techninės priežiūros darbus.
- Transportuodami ar sandėliuodami įrenginį naudokite įrenginio transportavimo apsaugą, kad išvengtumėte sužalojimų ar produkto sugadinimo.
- Gabendami saugiai pritvirtinkite įrenginį.

Akumuliatoriaus, akumuliatorių įkroviklio ir įrenginio šalinimas

Tolesnis simbolis nurodo, kad įrenginys nepriskiriamas buitiniams atliekoms. Nuvežkite jį į elektros ir elektronikos įrenginių perdirbimo punktą. Taip saugosite nuo taršos aplinką ir žmones.

Daugiau informacijos kreipkitės į atsakingas vietas institucijas, buitinių atliekų priežiūros tarnybą ar prekybos atstovą.



Pasižymėkite: Simbolis, rodomas ar įrenginio arba įrenginio pakuotės.

Techniniai duomenys

Techniniai duomenys

| | | | | | |
|---|---------------------|---|------------------|---|--------|
| Husqvarna K 535i | | | | | |
| Įtampa | | | 36 V | | |
| Svoris, kg (svar.) | | | 3,5 (7,7) | | |
| Disko skersmuo, mm (col.) | | | 230 (9) | | |
| Didžiausias disko storis, mm (col.) | Abrazyviniai diskai | | 3,0 (0,1) | | |
| | Deimantiniai diskai | | 1,8 (0,07) | | |
| Nominalus įrenginio greitis | | | 5940 aps./min | | |
| Aušinimas vandeniu | | | | | |
| Disko aušinimas vandeniu | | | Taip | | |
| Prijungimo antgalis | | | „Gardena“ tipo | | |
| Rekomenduojamas vandens slėgis, bar (psi) | | | 0,5–6 (7,3–87) | | |
| Didžiausias vandens slėgis, bar (psi) | | | 6 (87) | | |
| | | Vibracijos lygiai, a_{hveq}^1 | | Triukšmo emisija 2 | |
| | | Priekyje / kairėje | Gale dešinėje | LpA | LwA |
| | | m/s ² | m/s ² | dB (A) | dB (A) |

| Husqvarna K 535i | | | | |
|---|-----|-----|-------|-------|
| BLi200 | 1,9 | 2,3 | | |
| BLi300 | 2.1 | 2.5 | 100,5 | 111,5 |
| <p>¹ Nurodyta suminė vibracijos vertė gauta matuojant pagal EN 60745-2-22 ir ją galima naudoti, norint šį įrankį palyginti su kitais. Be to, nurodytą suminę vibracijos vertę galima naudoti pirminiam poveikio įvertinimui.</p> <p>² Skleidžiamas triukšmas matuojamas pagal EN 60745-2-22.</p> <ul style="list-style-type: none"> • A-svertinio garso galios lygio K_{pA} neapibrėžtumas yra 3 dB (A). • A-svertinio garso slėgio lygio K_{pA} neapibrėžtumas yra 3 dB (A). | | | | |

Priedai

Gaminiui patvirtinti akumulatoriai

| Baterija | BLi200 | BLi300 |
|--------------------------|---------------|---------------|
| Tipas | Ličio jonų | Ličio jonų |
| Akumulatoriaus talpa, Ah | 5,2 | 9,4 |
| Nominali įtampa, V | 36 | 36 |
| Svoris, kg / svar. | 1,3 / 2,9 | 1,9 / 4,2 |

Gaminiui patvirtinti akumuliatorių įkrovikliai

| Akumulatoriaus įkroviklis | QC330 |
|----------------------------------|--------------|
| Maitinimo įtampa, V | 100–240 |
| Dažnis, Hz | 50–60 |
| Galia, W | 330 |

EB atitikties deklaracija

EB atitikties deklaracija

Mes, „Husqvarna AB“, įsikūrę SE-561 82 Huskvarna, ŠVEDIJOJE, tel.: +46-36-146500, savo atsakomybe pareiškiamo, kad produktas:

| | |
|--------------------|------------------------------|
| Aprašas | Nešiojamas pjovimo įrenginys |
| Gamintojas | HUSQVARNA |
| Tipas / modelis | K 535i |
| Skiriamoji ypatybė | Serijos numeriai nuo 2018 m. |

visiškai atitinka šias ES direktyvas ir reikalavimus:

| Direktyva / reikalavimas | Aprašas |
|--------------------------|--|
| 2006/42/EC | „dėl mašinų“ |
| 2011/65/EU | „dėl tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo elektros ir elektroninėje įrangoje apribojimo“ |

ir kad taikomi toliau nurodyti darnieji standartai ir (arba) techninės specifikacijos;

- EN ISO 12100:2010
- EN 60745-1:2009
- EN 60745-2-22:2011/A11:2013

Partille, 2018-08-24



Edvard Gulis

Bendrojo tyrimų ir plėtros skyriaus direktorius

Atsakingas už techninę dokumentaciją

Saturs

| | | | |
|----------------|----|--|----|
| Ievads..... | 49 | Problēmu novēršana..... | 69 |
| Drošība..... | 51 | Pārvadāšana, glabāšana un utilizēšana..... | 69 |
| Montāža..... | 57 | Tehniskie dati..... | 70 |
| Lietošana..... | 61 | Piederumi..... | 71 |
| Apkope..... | 67 | EK atbilstības deklarācija..... | 72 |

Ievads

Izstrādājuma apraksts

Husqvarna K 535i ir pārvietojama rokas griešanas iekārta. Izstrādājums darbojas ar akumulatoru.

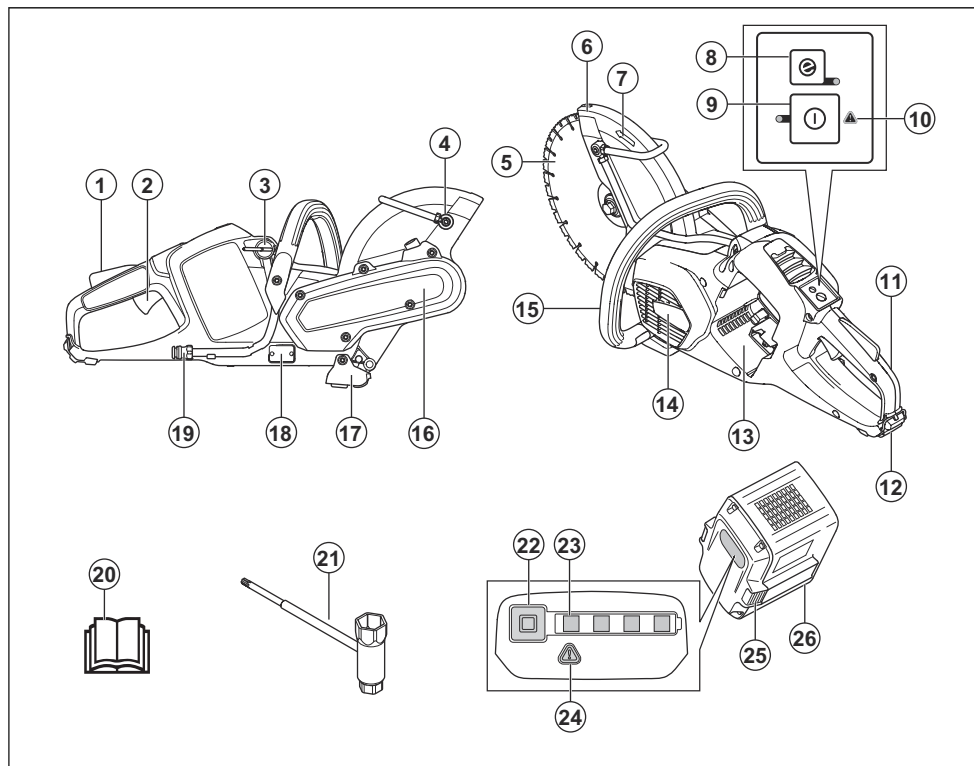
Mēs nepārtraukti strādājam, lai uzlabotu jūsu drošību un efektivitāti, darbojoties ar šo ierīci. Lai iegūtu plašāku informāciju, sazinieties ar izplatītāju.

Izstrādājuma pārskats

Paredzētā lietošana

Šis izstrādājums tiek lietots juntu dakstiņu, dārza plāksņu un viegla betona griešanai.

Piezīme: Šī izstrādājuma lietošanu var ierobežot valsts tiesību akti.



1. Spēka sprūda bloķētājs
2. Spēka sprūds

3. Ūdens vārsts
4. Ūdens sprausla

5. Griešanas disks
6. Asmens aizsargs
7. Asmens griešanās
8. SavE poga
9. Ieslēgšanas un apturēšanas poga
10. Brīdinājuma indikators
11. Aizmugurējais rokturis ar labās rokas aizsargu
12. Aizmugurējais zemējuma balsts ar virves gredzenu
13. Akumulatora atvere
14. Ventilatora korpusa
15. Priekšējais rokturis
16. Siksna aizsargs
17. Priekšējais zemējuma balsts
18. Datu plāksnīte
19. Ūdens savienojums ar filtru
20. Lietošanas rokasgrāmata
21. Kombinētā uzgriežņu atslēga
22. Pogas, baterijas uzlādes statuss
23. Akumulatora statuss
24. Brīdinājuma indikators
25. Akumulatora atvienošanas poga
26. Akumulators (nav iekļauta komplektā)

Izlasiet un izprotiet norādījumus rokasgrāmātā.



Pārbaudiet, vai asmens nav iepļisījis vai bojāts.



Nelietojiet ripzāgu asmeņus.

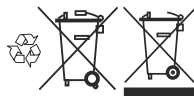


Vides marķējums. Tālāk esošais simbols nozīmē, ka produkts nav sadzīves atkritumi. Utilizējiet to elektrisko un elektronisko ierīču pārstrādes uzņēmumā.

| | |
|------------|--|
| | Asmens rotācijas virziens |
| yyyywwxxxx | Datu plāksnītē ir norādīts sērijas numurs. yy ir ražošanas gads, ww ir ražošanas nedēļa. |
| ∅ | Maksimālais ārējais asmens diametrs |
| līdzstrāva | Līdzstrāva |
| n | Nominālais ātrums |

Piezīme: Pārējie uz produkta norādītie simboli/norādes atbilst noteiktu valstu sertifikācijas prasībām.

Simboli uz akumulatora un/vai akumulatora lādētāja



Utilizējiet šo izstrādājumu elektrisko un elektronisko ierīču pārstrādes uzņēmumā. (Attiecas vienīgi uz Eiropu)



Bezatteices transformators.



Lietojiet un uzglabājiet akumulatoru lādētāju tikai iekštelpās.



Dubultā izolācija.

Simboli uz izstrādājuma



Pastāv risks operatoram vai citām personām gūt smagas vai nāvējošas traumas. Esiet uzmanīgs un lietojiet izstrādājumu pareizi.



Rūpīgi izlasiet šo lietotāja rokasgrāmatu un pirms izstrādājuma lietošanas pārliecinieties, vai izprotat norādījumus.



Lietojiet apstiprinātu aizsargķiveri, elpceļu, dzirdes un redzes aizsarglīdzekļus.



Šis izstrādājums atbilst spēkā esošajām EK direktīvām.



Griešanas rezultātā radušies dūmi var izraisīt ievainojumus, ja tiek ieelpoti. Izmantojiet apstiprinātus elpceļu aizsarglīdzekļus. Novērsiet izplūdes gāzu ieelpošanu. Gādājiet, lai gaisa plūsma būtu pietiekama.



Dzirksteles no griezējasmens var izraisīt degošu materiālu aizdegšanos, piemēram, benzīna, koku, apgērba un sausas zāles.



Atsitieni var būt pēkšņi, ātri un izraisīt ievainojumus. Pirms izstrādājuma lietošanas

Atbildība par izstrādājuma kvalitāti

Saskaņā ar likumiem par izstrādājuma kvalitāti mēs neuzņemamies atbildību par bojājumiem, ko radījis mūsu izstrādājums, ja:

- ir veikts nepareizs izstrādājuma remonts;

- izstrādājuma remonts ir veikts, izmantojot detaļas, ko nav nodrošinājis vai apstiprinājis ražotājs;
- izstrādājumam tiek pievienots piederums, ko nav nodrošinājis vai apstiprinājis ražotājs;
- izstrādājuma remonts nav veikts pilnvarotā remontdarbničā vai pie pilnvarota speciālista.

Drošība

Drošības definīcijas

Brīdinājumi, norādes "Uzmanību!" un piezīmes tiek izmantotas, lai izceltu īpaši svarīgas lietotāja rokasgrāmatas daļas.



BRĪDINĀJUMS: Tiek izmantota tad, ja rokasgrāmatā sniegto instrukciju neievērošanas dēļ operatoram vai blakus esošajām personām draud traumu vai nāves risks.



IEVĒROJIET: Tiek izmantota tad, ja rokasgrāmatā sniegto instrukciju neievērošanas dēļ rodas izstrādājuma, citu materiālu vai blakus esošās teritorijas bojājuma risks.

Piezīme: Tiek izmantota, lai sniegtu plašāku informāciju, kas nepieciešama attiecīgajā situācijā.

Vispārīgi drošības brīdinājumi par elektriskā darbarīka lietošanu



BRĪDINĀJUMS: Izlasiet visus drošības brīdinājumus un norādījumus. Neievērojot brīdinājumus un norādījumus, var rasties elektrotrauma, aizdegšanās un/vai smagas traumas.

Piezīme: Saglabājiet visus brīdinājumus un norādījumus turpmākām uzziņām. Brīdinājumus izmantotais termins "elektriskais darbarīks" attiecas uz elektrisko darbarīku, kura barošanu nodrošina elektrotīkls (ar kabeli) vai akumulators (bez kabeļa).

Darba zonas drošība

- **Darba zonai jābūt tīrai un labi apgaismotai.** Nekārtīgās un tumšās vietās bieži notiek negadījumi.
- **Nelietojiet elektriskos darbarīkus sprādzienbīstamā vidē, piemēram, viegli uzliesmojošu šķidrumu, gāzu vai putekļu tuvumā.** Elektriskie darbarīki rada dzirksteles, kas var izraisīt putekļu vai izgarojumu aizdegšanos.
- **Elektriskā darbarīka lietošanas laikā neļaujiet tuvumā atrasties bērniem un citām personām.** Uzmanības novēršanas dēļ varat zaudēt kontroli.

Elektrodrošība

- **Elektriskā darbarīka kontaktspraudņiem jāatbilst elektrotīkla kontaktlīzdām. Nekādā gadījumā nepārveidojiet kontaktspraudni! Iezemētiem elektriskajiem darbarīkiem nedrīkst izmantot nekādus pārejas spraudņus.** Oriģināli kontaktspraudņi un atbilstošas kontaktlīzdzas samazina elektriskās strāvas triecienu risku.
- **Nepieļaujiet ķermeņa saskari ar zemtām virsmām, piemēram, caurulēm, radiatoriem, plītiem un ledusskapjiem.** Ja ir izveidojies ķermeņa zemējums, pastāv paaugstināts elektriskās strāvas trieciena risks.
- **Elektriskos instrumentus nedrīkst pakļaut lietus vai mitruma iedarbībai.** Elektriskajā instrumentā iekļuvis ūdens paaugstina elektriskās strāvas trieciena risku.
- **Lietojot vadu, ievērojiet piesardzību.** Nekad neizmantojiet kabeli elektriskā darbarīka pārvietošanai, vilkšanai vai atvienošanai no kontaktlīzdzas. Vadu nedrīkst pakļaut karstuma, eļļas, asu šķautņu un kustīgu detaļu iedarbībai. Bojāti vai savijušies vadi paaugstina elektriskās strāvas trieciena risku.
- **Lietojot elektrisko instrumentu ārpus telpām, izmantojiet lietošanai ārā piemērotu pagarinājuma vadu.** Lietošanai ārā piemērota pagarinājuma vada izmantošana samazina elektriskās strāvas trieciena risku.
- **Ja no elektriskā instrumenta lietošanas mitros apstākļos nevar izvairīties, izmantojiet paliekošas strāvas pārtraucēju (residual current device — RCD).** Izmantojot RCD, tiek samazināts elektriskās strāvas trieciena risks.



IEVĒROJIET: Nemazgājiet iekārtu ar augstspiedienu mazgāšanas ierīcēm, jo ūdens var iekļūt elektrosistēmā vai motorā un izraisīt iekārtas bojājumus vai Issavienojumu.

Personīgā aizsardzība

- **Lietojot elektrisko darbarīku, ievērojiet piesardzību, pārdomājiet savas darbības un rīkojieties saprātīgi. Nelietojiet elektrisko darbarīku noguruma stāvoklī vai narkotiku, alkohola vai zāļu iespaidā.** Īss neuzmanības brīdis darbā ar elektrisko instrumentu var radīt nopietnas traumas.

- **Lietojiet individuālos aizsardzības līdzekļus. Vienmēr lietojiet acu aizsargus.** Individuālo aizsardzības līdzekļu, piemēram, putekļu maskas, aizsargapavu ar neslīdošām zolēm, ķiveres vai ausu aizsargu, lietošana attiecīgos apstākļos samazina traumu gūšanas risku.
- **Nepieļaujiet nejašu ierīces ieslēgšanos. Pirms darbarīka pievienošanas strāvas avotam un/vai akumulatora blokam, pacelšanas vai pārvietošanas pārbaudiet, vai slēdzis ir izslēgtā (OFF) stāvoklī.** Elektrisko darbarīku pārvietošana, turot pirkstu uz slēdža, vai darbarīku pieslēgšana barošanai, ja slēdzis ir ieslēgts, var izraisīt negadījumus.
- **Pirms elektriskā darbarīka ieslēgšanas noņemiet regulēšanas atslēgu vai uzgriežņu atslēgu.** Uz elektriskā darbarīka rotējošajām detaļām atstāta uzgriežņu atslēga vai atslēga var radīt traumu.
- **Nesniedzieties pārāk tālu. Vienmēr stāviet stabili un saglabājiet līdzsvaru.** Tādējādi var labāk vadīt elektrisko darbarīku negaidītās situācijās.
- **Attiecīgi apģērbieties. Nevalkājiet vaļīgu apģērbu vai rotaslietas.** Nepieļaujiet, ka kustīgo detaļu tuvumā atrodas mati, drēbes vai cimdi. Vaļīgas drēbes, rotaslietas vai gari mati var iekļerties kustīgajās detaļās.
- **Ja komplektācijā ir iekļautas pievienojamas putekļu iesūkšanas ierīces un savākšanas konteineri, pārbaudiet, vai tie ir piestiprināti un tiek pareizi izmantoti.** Putekļu savākšanas līdzekļu izmantošana var samazināt ar tiem saistītos draudus.
- **Vibrāciju emisija elektriskā instrumenta faktiskās izmantošanas laikā var atšķirties no noteiktās kopējās vērtības, kas ir atkarīgs no instrumenta lietošanas veida.** Lai pasargātu sevi, operatoriem ir jāzina, kādi drošības pasākumi ir veicami, kas noteikti, balstoties uz iedarbības novērtējumu faktiskās izmantošanas apstākļos (ņemot vērā visas darbības cikla daļas, piemēram, brīdī, kad instruments ir izslēgts, un, kad tas darbojas tukšgaitā, papildus kopā ar blokatoru).
- **Kad motors darbojas, turieties tālāk no asmeņa.**

Elektriskā darbarīka lietošana un uzturēšana

- **Nelietojiet elektrisko darbarīku ar spēku. Izmantojiet konkrētajam darbam piemērotu elektrisko darbarīku.** Izmantojot pareizo elektrisko darbarīku ar tam paredzēto ātrumu, darbu var paveikt labāk un drošāk.
- **Nelietojiet elektrisko darbarīku, ja, nospiežot slēdzi, tas neieslēdzas vai neizslēdzas.** Elektriskais darbarīks, kuru nevar vadīt, izmantojot slēdzi, rada draudus un ir jāremontē.
- **Pirms jebkādu regulēšanas darbu veikšanas, piederumu maiņas vai novietošanas uzglabāšanai atvienojiet kontaktspraudni no strāvas avota un/vai akumulatora bloku no**

elektriskā darbarīka. Šādi piesardzības pasākumi samazina nejaūšas elektriskā darbarīka palaišanas risku.

- **Novietojiet elektrisko darbarīku, kas darbojas tukšgaitā, bērniem nepieejamā vietā un neļaujiet to lietot personām, kas nepārzina tā lietošanu vai šeit sniegtos norādījumus.** Nonākot rokās lietotājam bez atbilstošām zināšanām, elektriskie darbarīki ir bīstami.
- **Uzturiet elektriskos darbarīkus labā stāvoklī. Pārbaudiet kustīgo detaļu salāgojumu un saķeri, bojājumus un jebkādas citus faktoros, kas var ietekmēt elektriskā darbarīka darbību. Ja darbarīks bojāts, pirms tā lietošanas veiciet remontu.** Daudzu nelaimes gadījumu iemesls ir slikti uzturēti elektriskie darbarīki.
- **Griezējinstrumenti jāuztur asi un tīri.** Pareizi uzturēti griezējinstrumenti ar asiem asmeņiem retāk saliecas, un tos ir vieglāk vadīt.
- **Lietojiet elektriskos instrumentus, piederumus un asmeņus u.c. detaļas atbilstoši šeit sniegtajiem norādījumiem, ņemot vērā darba apstākļus un veicamos uzdevumus.** Elektriskā instrumenta lietošana tam neparedzētiem mērķiem var radīt bīstamas situācijas.
- **Nekādā gadījumā nedrīkst izstrādājumu pārveidot bez ražotāja oficiāla apstiprinājuma.** Vienmēr izmantojiet oriģinālās rezerves daļas. Neatļautas izmaiņas un/vai piederumi var izraisīt smagas vai nāvējošas traumas lietotājam vai citām personām.
- **Pārliecinieties, vai darba vietu un griežamo materiālu nešķērso caurules un barošanas kabeli.**
- **Vienmēr pārbaudiet un atzīmējiet gāzes cauruļu atrašanās vietas.** Griešana gāzes cauruļu tuvumā vienmēr ir bīstama. Veicot griešanu vietā, kur pastāv sprādzienbīstamība, nodrošiniet, lai nerodas dzirksteles. Koncentrējieties un fokusējieties uz uzdevumu. Neuzmanība var izraisīt nopietnas traumas vai nāvi.

Akumulatora rīka lietošana un apkope

- **Uzlādei izmantojiet tikai ražotāja norādīto lādētāju.** Lādētājs, kas ir piemērots viena tipa akumulatora blokam, var kļūt ugunsbīstams, lietojot to ar cita veida akumulatora bloku.
- **Izmantojiet elektriskos darbarīkus tikai ar tiem paredzētajiem akumulatoru blokiem.** Jebkura cita akumulatora bloka lietošana var radīt traumas un ugunsgrēka risku.
- **Kad akumulatora bloks netiek izmantots, turiet to drošā attālumā no metāla priekšmetiem, piemēram, papīra saspaudēm, monētām, atslēgām, naglām, skrūvēm un citiem nelieliem metāla priekšmetiem, kas var savienot spailas.** Akumulatora spaiļu savienošana var radīt apdegumus vai aizdegšanos.

- **Nepareizi lietojot, no akumulatora var iztecēt šķidrums; izvairieties no saskares ar to. Ja nejausi notiek saskare, noskalojiet skarto vietu ar lielu daudzumu ūdens. Ja šķidrums iekļūst acīs, vērsieties pēc medicīniskās palīdzības. No baterijas iztecējis šķidrums var radīt kairinājumu vai apdegumus.**

Apkope

- **Uzticiet elektriskā darbarīka apkopi kvalificētam remontdarbu speciālistam, kas izmanto tikai oriģinālās rezerves daļas. Tādējādi tiks garantēta elektriskā darbarīka lietošanas drošība.**

Griešanas iekārtas drošības brīdinājums

- **Kopā ar instrumentu piegādātais aizsargs ir droši jāpiestiprina pie elektroinstrumenta un jānovieto, lai garantētu maksimālu drošību, nesodot iespējami lielu pret operatoru vērstā diska laukumu. Netuvojieties un neļaujiet citiem tuvoties diska griešanās plaknei. Aizsargs garantē operatora aizsardzību pret bojātiem diska fragmentiem un nejaušanas saskares ar disku.**
- **Izmantojiet tikai stingras saistvielas vai dimanta griezēdiskus. Tas, ka piederumu ir iespējams pievienot pie elektroinstrumenta, negarantē drošu darbību.**
- **Piederuma nominālajam ātrumam jābūt vismaz vienlīdzīgam ar maksimālajiem apgriezieniem, kas norādīti uz elektroinstrumenta. Piederumi, kas darbojas ātrāk par nominālo ātrumu, var salūzt un sašķīst gabalos.**
- **Diski ir jāizmanto tikai norādītajam lietojumam. Piemēram, neveiciet slīpēšanu ar griešanas diska sāniem. Abrazīvie griešanas diski ir paredzēti perifērai slīpēšanai, un lietojot uz tiem spēku no sāniem, tie var sašķīst.**
- **Vienmēr izmantojiet veselus disku atlokus ar izvēlētajam diskam atbilstošu diametru. Atbilstoši disku atloki atbalsta disku un samazina diska bojājuma iespējamību.**
- **Neizmantojiet lielāku elektroinstrumentu nodilušus pastiprinātus diskus. Diski, kas paredzēti lielākam elektroinstrumentam, nav piemēroti lielākam mazāka instrumenta ātrumam un var saplīst.**
- **Jūsu piederuma ārējam diametram un biežumam ir jāietilpst elektroinstrumenta veikspējas rādītājos. Neatbilstoša izmēra piederums nevar pienācīgi aizsargāt vai kontrolēt.**
- **Disku un atloku ass izmēram ir precīzi jāatbilst elektroinstrumenta vārpstas izmēram. Diski un atloki ar ass caurumiem, kas neatbilst elektroinstrumenta montāžas vārpstai, nedarbosies līdzsvaroti, radīs pārlieku vibrāciju un var izraisīt kontrolē zudumu.**
- **Neizmantojiet bojātus diskus. Pirms katras lietošanas reizes pārbaudiet, vai diskam nav**

robu un plīsumu. Ja elektroinstruments vai disks tiek nomests, pārbaudiet, vai tie nav bojāti, vai uzstādiat veselu disku. Pēc diska pārbaudes un uzstādīšanas nostājieties un lieciet līdzās esošajiem nostāties paralēli rotējošajam diskam un palaidiet elektroinstrumentu pie maksimālajiem tukšgaitas apgriezieniem vienu minūti. Šajā laikā bojāts disks parasti salūzis.

- **Lietojiet individuālos aizsarglīdzekļus. Atkarībā no lietojuma izmantojiet sejas aizsargu un aizsargbrilles. Ja nepieciešams, valkājiet putekļu masku, dzirdes aizsarglīdzekļus, cimdus un priekšautu, kas aizsargā pret sīkiem abrazīviem vai apstrādājamās vielas fragmentiem. Acu aizsarglīdzekļim ir jāaiztur lidojošas daļiņas, ko rada dažādu darbību veikšana. Putekļu maskai vai respiratoram jāspēj filtrēt jūsu darba rezultātā radušās daļiņas. Ilgstoša augstas intensitātes trokšņa iedarbība var izraisīt dzirdes zudumu.**
- **Nodrošiniet, ka citi cilvēki atrodas drošā attālumā no darba zonas. Katram, kurš iekļūst darba zonā, ir jāvalkā individuālais drošības aprīkojums. Apstrādājamās vielas fragmenti vai bojāts disks var aizlidot projām un izraisīt ievainojumus arī ārpus tiešās darbības vietas.**
- **Veicot darbības, kad griešanas piederumus var saskarties ar paslēpto vadu, turiet elektroinstrumentu aiz izolētās satveršanas virsmas. Griešanas piederums, kas saskaras ar elektrību vadošu vadu, var padarīt elektroinstrumenta metāla daļas elektriski vadošas un radīt operatoram elektrošoku.**
- **Nekad nenolieciet elektroinstrumentu, kamēr piederums nav pilnībā apstājies. Rotējošais disks var saskarties ar virsmu un izraut elektroinstrumentu no jūsu rokām.**
- **Nedarbiniet elektroinstrumentu, kamēr to nesat sev pie sāniem. Nejausa saskare ar rotējošu piederumu var aizķert jūsu apģērbu un ieraut piederumu ķermenī.**
- **Regulāri tīriet elektroinstrumenta gaisa atveres. Motora ventilators ievilkis putekļu korpusā, un pārlieka metāla skaidiņu uzkrāšanās var radīt elektrobīstamību.**
- **Nedarbiniet elektroinstrumentu uzliesmojošu materiālu tuvumā. Dzirksteles var aizdedzināt šos materiālus.**

Atsitiens un saistīti brīdinājumi

- **Atsitiens ir pēkšņa reakcija uz iestrēgušu vai iekērušos rotējošu disku. Iestrēgšana vai iekēršanās izraisa strauju rotējošā diska apstāšanos, kas tālāk rada spēku uz nekontrolējamu elektroinstrumentu, virzot to diska kustībai pretējā virzienā savienojuma punktā.**
- **Piemēram, ja abrazīvs disks iestrēgst vai iekēras apstrādes materiālā, diska mala, kas iekļūst iestrēgšanas punktā, var izrakties materiāla virsmā, izraisot diska izraušanos. Disks var izrautes operatora virzienā vai projām no viņa,**

atkarībā no diska kustības iestrēgšanas brīdī. Abrazīvi diski var arī salūzt šādos apstākļos.

- **Atsitiens rodas nepareizas elektroinstrumenta lietošanas dēļ. To var novērst, veicot tālāk aprakstītos piesardzības pasākumus.**
- **Satveriet elektroinstrumentu stingri un novietojiet savu ķermeni un rokas, lai varētu pretoties atsitienu spēkam.** Vienmēr izmantojiet papildu rokturi, ja tas pieejams, lai maksimāli kontrolētu atsitienu vai vilces reakciju darba uzsākšanas brīdī. Operators var kontrolēt vilces reakcijas vai atsitienu spēkus, ja tiek ievēroti atbilstoši piesardzības pasākumi.
- **Nekad nenovietojiet rokas rotējošā piederuma tuvumā.** Piederums var izraisīt atsitienu pāri rokai.
- **Nenovietojiet ķermeni vienā līnijā ar rotējošo disku.** Atsitiens virzīs instrumentu diska kustībai pretējā virzienā savienojuma punktā.
- **Izmantojiet īpašu piesardzību, strādājot stūros, pie asām malām u.tml.** Izvairieties no piederuma kraīšanas un aizķeršanas. Stūri, asas malas vai kraīšanās var izraisīt rotējošā piederuma iekēršanos un izraisīt kontroles zudumu vai atsitienu.
- **Nepiestipriniet zaģa ķēdi, kokgriešanas asmeni, segmentētu dimanta disku ar perifēro atveri lielāku par 10 mm vai zobotu zaģasmeni.** Šādi asmeņi bieži izraisa atsitienu un kontroles zudumu.
- **Izvairieties no diska iestrēgšanas un nelietojiet pārlieku spēku.** Nemēģiniet veikt pārāk dziļu griezumu. Pārāk liela diska noslodze palielina diska saķeršanās risku griezuma vietā un atsitienu iespējamību vai diska salūšanu.
- **Ja disks ir saķēries vai kāda iemesla dēļ ir jāpārtrauc griešana, izslēdziet elektroinstrumentu un turiet to nekustīgi, līdz disks pilnībā apstājas.** Nekad neizņemiet disku no griezuma, kamēr disks kustas, citādi var rasties atsitiens. Veiciet pārbaudi un novērsiet diska saķeršanās iemeslu.
- **Neatsāciet griešanas darbību apstrādes materiālā.** Ļaujiet diskam sasniegt maksimālos apgriezienus un uzmanīgi atkal iegremdējiet to griezumā. Disks var saķerties, izlēkt ārā vai dot atsitienu, ja elektroinstrumenta darbība tiek atsākta apstrādes materiālā.
- **Atbalstiet paneļus vai citus lielizmēra apstrādes materiālus, lai samazinātu diska iestrēgšanas un atsitienu risku.** Lielizmēra apstrādes materiāli mēdz ieliekties no sava svara. Balsti ir jānovieto zem apstrādes materiāla griezuma līnijas un apstrādes materiāla malas tuvumā abās diska pusēs.
- **Veicot griezumu esošās sienās vai citās nepārredzamās vietās, rīkojieties īpaši piesardzīgi.** Disks var pārgriezt gāzes vai ūdens caurules, elektrības kabeļus vai priekšmetus, kas var radīt atsitienu.

Vispārīgi norādījumi par drošību



BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Šis izstrādājums ir bīstams instruments un var radīt nopietnus ievainojumus, ja netiek izmantots uzmanīgi vai tiek izmantots nepareizi. Tāpēc ir ļoti svarīgi izlasīt un saprast šo lietotāja rokasgrāmatu.
- Neveiciet izstrādājumā nekādas izmaiņas, ko nav apstiprinājis ražotājs. Nelietojiet izstrādājumu, kuram citam personas ir veikušas izmaiņas, un vienmēr izmantojiet oriģinālos piederumus. Ražotāja neapstiprinātu izmaiņu dēļ operators vai citas personas var gūt smagas vai nāvējošas traumas.
- Gādājiet, lai izstrādājums ir tīrs. Zīmēm un uzlīmēm jābūt pilnībā salasāmām.
- Šis izstrādājums darbības laikā rada elektromagnētisko lauku. Noteiktos apstākļos šis lauks var traucēt aktīvā vai pasīvā medicīniskā implantāta darbību. Lai samazinātu smagu vai nāvējošu traumu risku, mēs iesakām personām, kurām ir medicīniskie implantāti, pirms šī izstrādājuma lietošanas konsultēties ar savu ārstu un medicīniskā implantāta ražotāju.

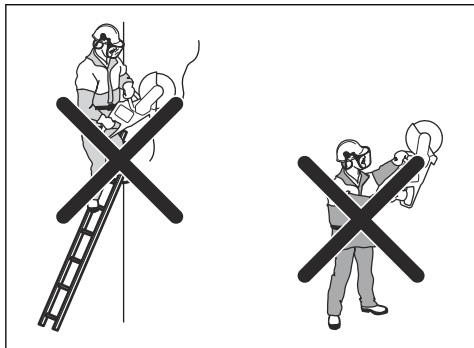
Darba drošības instrukcijas



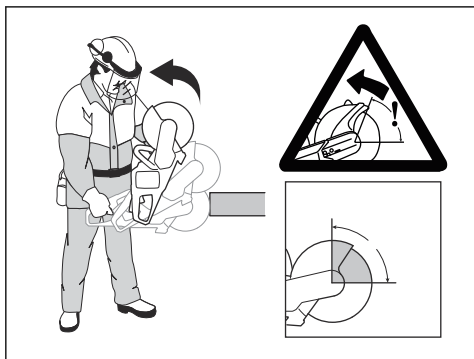
BRĪDINĀJUMS: Izlasiet visus drošības brīdinājumus un norādījumus. Neievērojot brīdinājumus un norādījumus, var rasties elektrotrauma, aizdegšanās un/vai smagas traumas.

- Negrieziet azbesta materiālus.
- Ja veicat sauso griešanu, parūpējieties par drošu putekļu nofīršanu.
- Šajā rokasgrāmatā sniegtā informācija neaizstāj profesionālās zināšanas un pieredzi. Ja nokļūstat situācijā, kurā nejūtaties droši, izslēdziet izstrādājumu. Nelietojiet izstrādājumu nezināmās situācijās.
- Ja rodas jautājumi par izstrādājuma darbību, sazinieties ar izplatītāju vai Husqvarna. Mēs varam sniegt informāciju par pareizi un drošu izstrādājuma lietošanu, lai iegūtu vislabākos rezultātus.
- Nelietojiet bojātu izstrādājumu, akumulatoru vai akumulatora lādētāju.
- Nepieskarieties griezējasmaņim, kad tas griežas. Tā var gūt smagas vai nāvējošas traumas.
- Neizmantojiet izstrādājumu sliktos laikapstākļos, piemēram, biežā miglā, stiprā lietū, spēcīgā vējā un lielā aukstumā. Slikti laikapstākļi rada papildu riskus, piemēram, ledu uz zemes.
- Nedarbiniet izstrādājumu, kamēr visi pārsegi un aizsargi nav pareizi uzstādīti.

- Uzmaniet apkārtni. Pārlicinieties, vai nepastāv risks, ka citas personas vai dzīvnieki var traucēt jums kontrolēt izstrādājumu.
- Neļaujiet bērniem lietot izstrādājumu vai atrasties tā tuvumā. Izstrādājumu ir viegli ieslēgt. Tas var radīt smagas traumas.
- Izņemiet akumulatoru, ja nevarat pilnībā pārraudzīt izstrādājumu. Izņemiet akumulatoru, ja neizmantosit izstrādājumu ilgāku laiku.
- Lai varētu pilnībā kontrolēt izstrādājumu, jums ir stabili jāstāv uz kājām. Nelietojiet izstrādājumu, stāvot uz kāpnēm. Nelietojiet izstrādājumu, ja neatrodaties uz stingras pamatnes.
- Nelietojiet izstrādājumu virs plecu augstuma.



- Rīkojieties neuzmanīgi, palielinās atsitienu risks.



- Neturiet izstrādājumu ar vienu roku. Šo izstrādājumu nevar droši kontrolēt, turot vienā rokā.
- Nelietojiet izstrādājumu situācijās, kur nevarat saņemt palīdzību, ja notiek negadījums.
- Pārlicinieties, vai varat droši pārvietoties. Izpētiet apstākļus un apkārtni, vai nav potenciālu šķēršļu.
- Personām ar asinsrites traucējumiem pārmērīga atrašanās vibrācijas ietekmē var negatīvi ietekmēt asinsriti vai nervu sistēmu. Ja jūtat pārmērīgas vibrāciju ietekmes simptomus, apmeklējiet ārstu. Simptomi var būt tirpšana, nejutīgums, nieze, sāpes, bezspēks, kā arī ādas krāsas vai stāvokļa izmaiņas.

Šie simptomi parasti ir novērojami pirkstos, rokās vai locītavās. Aukstumā šie simptomi var būt izteiktāki.

- Nav iespējams aprakstīt pilnīgi visas situācijas, ar kurām var saskarties, izmantojot šo izstrādājumu. Vienmēr rīkojieties piesardzīgi un saprātīgi.
- **Piezīme:** Pēc instrumenta lietošanas pabeigšanas nekavējoties noņemiet dzirdes aizsarglīdzekļus, lai varētu saklausīt skaņas un brīdinājuma signālus.

Individuālie aizsarglīdzekļi



BRĪDINĀJUMS: Izlasiet visus drošības brīdinājumus un norādījumus. Neievērojot brīdinājumus un norādījumus, var rasties elektrotrauma, aizdegšanās un/vai smagas traumas.

- Darba laikā ir jāizmanto individuālais aizsargaprīkojums. Individuālais drošības aprīkojums negarantē pilnīgu aizsardzību pret traumām, bet tas samazina traumu smagumu, ja notiek negadījums. Lai iegūtu ieteikumus par izmantojamo aprīkojumu, sazinieties ar vietējo apkopes sniedzēju.
- Apgērbam jābūt pieguļošan, bet tas nedrīkst ierobežot kustības. Regulāri pārbaudiet individuālo aizsargaprīkojuma stāvokli.
- Izmantojiet apstiprinātu aizsargķiveri.
- Izmantojiet apstiprinātus elpceļu aizsarglīdzekļus.
- Izmantojiet apstiprinātus dzirdes aizsarglīdzekļus. Ilgstoša uzturēšanās troksnī var radīt neatgriezeniskus dzirdes bojājumus.
- Lai samazinātu daļiņu un putekļu radītu traumu risku, lietojiet aizsargbrilles vai sejas vizieri. Tas var izraisīt nopietnas traumas, sevišķi acu traumas.
- Velciet biezus aizsargcimdus.
- Velciet zābakus ar tērauda purngaliem un neslidošām pazolēm.
- Vienmēr jābūt pieejamam pirmās palīdzības komplektam.

Izstrādājuma drošības ierīces



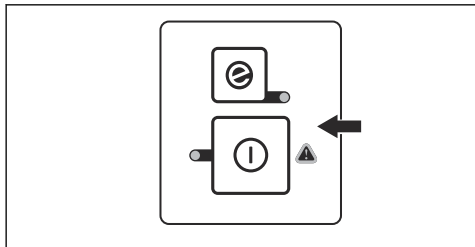
BRĪDINĀJUMS: Izlasiet visus drošības brīdinājumus un norādījumus. Neievērojot brīdinājumus un norādījumus, var rasties elektrotrauma, aizdegšanās un/vai smagas traumas.

- Neizmantojiet izstrādājumu, ja ir bojāts drošības aprīkojums. Drošības aprīkojumam ir regulāri jāveic pārbaude un apkope. Ja, veicot drošības ierīces pārbaudi, konstatējat bojājumus, vērsieties pie izplatītāja, lai veiktu remontu.

Tastatūra

Brīdinājuma lampiņa mirgo, ja pastāv pārslodzes risks. Pārslodzes aizsardzība īslaicīgi izslēdz izstrādājumu, un to nevar lietot, kamēr nav atkal sasniegta pieņemama

temperatūra. Ja indikators deg nepārtraukti, vēsieties pie izplatītāja.

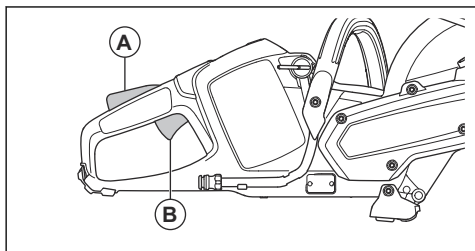


Automātiskās izslēgšanas funkcija

Šim izstrādājumam ir automātiskās izslēgšanas funkcija, kas izslēdz izstrādājumu, ja tas nav lietots vienu minūti.

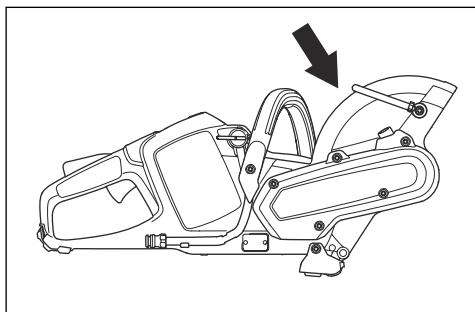
Spēka sprūda bloķētājs

Spēka sprūda bloķētājs novērš nejaucu spēka sprūda darbību. Ja ar roku satverat rokturi un nospiežat spēka sprūda bloķētāju (A), tiek atbrīvots spēka sprūds (B). Atlaižot rokturi, spēka sprūds un spēka sprūda bloķētājs atgriežas sākotnējās pozīcijās.



Asmens aizsargs

Asmens aizsargs aizsargā lietotāju pret griešanas laikā radītajām daļiņām. Aizsargs novērš daļu atvienošanas un ievainojumu gūšanas risku.



Akumulatora drošība



BRĪDINĀJUMS: Izlasiet visus drošības brīdinājumus un norādījumus. Neievērojot brīdinājumus un norādījumus, var rasties elektrotrauma, aizdegšanās un/vai smagas traumas.

- Izmantojiet tikai Husqvarna BLi akumulatorus, ko iesakām jūsu produktam. Akumulatoriem ir šifrēta programmatūra.
- Kā barošanas avotu izmantojiet Husqvarna BLi uzlādējamus akumulatorus tikai saistītajiem Husqvarna produktiem. Lai nepieļautu traumu gūšanas risku, akumulatoru nedrīkst izmantot kā citu izstrādājumu strāvas avotu.
- Elektriskās strāvas trieciena risks. Nesavienojiet akumulatora spaiļes ar atslēgām, skrūvēm vai citiem metāla priekšmetiem. Tas var izraisīt akumulatora īssavienojumu.
- Neizmantojiet akumulatorus, kas nav uzlādējami.
- Neievietojiet nekādus priekšmetus akumulatora gaisa atverēs.
- Neglabājiet akumulatoru vietās, ka ir pakļautas tiešai saulesgaismai, karstumam vai atklātām liesmām. Akumulators var eksplodēt un radīt apdegumus un/vai ķīmiskos apdegumus.
- Akumulatoru nedrīkst pakļaut lietus un mitruma ietekmei.
- Akumulatoru nedrīkst pakļaut mikroviļņu un augsta spiediena ietekmei.
- Akumulatoru nedrīkst izjaukt vai saspīest.
- Nepieļaujiet elektrolīta nonākšanu saskarē ar ādu. Elektrolīts rada ādas traumas, koroziju un apdegumus. Ja elektrolīts iekļūst acīs, neberzējiet tās, bet skalojiet ar lielu daudzumu ūdens vismaz 15 minūtes. Ja elektrolīts ir nonācis saskarē ar ādu, āda ir jāfīra ar lielu daudzumu ūdens un ziepēm. Meklējiet medicīnisku palīdzību.
- Akumulatoru drīkst temperatūrā no -10 °C (14 °F) līdz 40 °C (104 °F).
- Neīriiet akumulatoru un tā lādētāju ar ūdeni. Skatiet šeit: *Akumulatora un akumulatora lādētāja tīrīšana lpp. 67.*
- Nelietojiet defektīvu vai bojātu akumulatoru.
- Uzglabājiet akumulatorus vietā, kur tuvumā nav metāla priekšmetu, piemēram, naglu, skrūvju vai rotaslietu.
- Sargiet akumulatoru no bērniem.

Akumulatora lādētāja drošības norādes



BRĪDINĀJUMS: Izlasiet visus drošības brīdinājumus un norādījumus. Neievērojot brīdinājumus un norādījumus, var rasties elektrotrauma, aizdegšanās un/vai smagas traumas.

- Ja drošības instrukcijas netiek ievērotas, pastāv elektriskās strāvas trieciena vai īssavienojuma risks.
- Neizmantojiet citus akumulatoru lādētājus, izņemot jūsu izstrādājumam paredzēto. Husqvarna QC lādētājus izmantojiet tikai tad, ja uzlādējat Husqvarna BLi rezerves akumulatorus.
- Nemēģiniet demontēt akumulatora lādētāju.
- Nelietojiet defektīvu vai bojātu akumulatora lādētāju.
- Nevelciet akumulatora lādētāju aiz strāvas vada. Lai akumulatora lādētāju atvienotu no elektrotīkla kontaktligzdas, izraujiet kontaktdakšu. Nevelciet aiz strāvas vada.
- Uzmanieties, lai vadi un pagarinātāji nesaskartos ar ūdeni, eļļu un asām malām. Nodrošiniet, lai kabelis netiktu iespiests durvis, nožogojumos un līdzīgās konstrukcijās.
- Nelietojiet akumulatora lādētāju viegli uzliesmojošu materiālu vai materiālu, kas var izraisīt koroziju, tuvumā. Pārliecinieties, vai akumulatora lādētājs nav pārsegts. Ja konstatējat dūmus vai uguni, izraujiet akumulatora lādētāja kontaktdakšu.
- Lādējiet akumulatoru tikai telpās, kur ir laba gaisa plūsma un kur tas nav pakļauts saules gaismai. Nelādējiet akumulatoru ārpus telpām. Nelādējiet akumulatoru mitrumā.
- Akumulatora lādētāju izmantojiet tikai vietās, kur temperatūra ir no 5 °C (41 °F) līdz 40 °C (104 °F). Izmantojiet lādētāju labi vēdināmā un sausā vietā, kur nav putekļu.
- Neievietojiet nekādus priekšmetus akumulatora lādētāja gaisa atverēs.
- Nekādā gadījumā akumulatora lādētāja spailes nesavienojiet ar metāla priekšmetiem, jo tas var izraisīt akumulatora lādētāja īssavienojumu.

- Akumulatora lādētājā nelādējiet nelādējamus akumulatorus un neizmantojiet tos ierīcē.
- Izmantojiet apstiprinātas kontakttīgšanas, kas nav bojātas.

Norādījumi par drošu apkopi



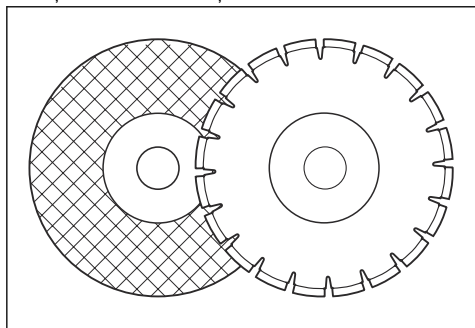
BRĪDINĀJUMS: Pirms veicat produkta apkopi, izlasiet brīdinājuma norādījumus.

- Noņemiet akumulatoru, pirms veicat apkopi, citas pārbaudes vai montējat produktu.
- Operators drīkst veikt tikai šajā lietotāja rokasgrāmatā norādītos apkopes un servisa darbus. Par plašākiem apkopes un servisa darbiem sazinieties ar jūsu apkopes nodrošinātāju.
- Neļietiet akumulatoru un tā lādētāju ar ūdeni. Spēcīgs mazgāšanas līdzeklis var radīt plastmasas bojājumus.
- Neveicot apkopi, samazinās produkta dzīves cikls un palielinās nelaimes gadījumu risks.
- Īpaša apmācība ir nepieciešama visiem apkopes un remontdarbiem, jo īpaši šī produkta drošības ierīcēm. Ja visas šajā lietotāja rokasgrāmatā norādītās pārbaudes netiek apstiprinātas pēc apkopes veikšanas, sazinieties ar apkopes nodrošinātāju. Mēs garantējam profesionālu remontdarbu un apkopes pieejamību jūsu produktam.
- Vienmēr izmantojiet tikai oriģinālās detaļas.

Montāža

Piemērotie griezējasmeņi

Husqvarna K 535i griezējasmeņi ir divu veidu: abrazīvie asmeņi un dimanta asmeņi.



Griezējasmeņi, kas paredzēti ātrgaitas jaudas rokas griezējmašīnām



BRĪDINĀJUMS: Betonam izmantojiet dimanta asmeņus un abrazīvos asmeņus. Neizmantojiet asmeņus ar robojumiem, piemēram, apalus kokgriešanas asmeņus vai asmeņus ar karbīda uzgaļiem. Tādējādi pieaug atsitienu risks, un karbīda uzgaļi var nomukt un tikt izsviesti lielā ātrumā. Tas var izraisīt nopietnas traumas vai nāvi.



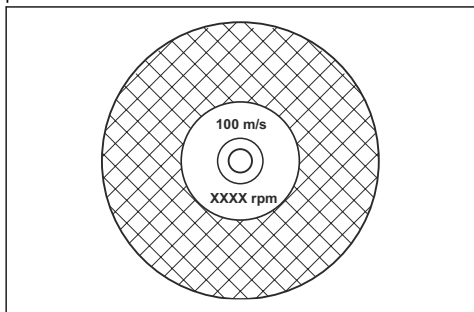
BRĪDINĀJUMS: Nepareiza lietošana var izraisīt asmens pārkaršanu. Pārkaršis asmens var izraisīt darbības kļūmi un attiecīgi bojājumus un traumas.



BRĪDINĀJUMS: Nekad nelietojiet griezējasmēni ar zemāku apgriezīenu skaitu nekā norādīts uz griezējmašīnas. Izmantojiet tikai tādus griezējasmēņus, kas atbilst valsts vai vietējiem standartiem.

Piezīme: Grieziet tikai tādus materiālus, kas ir apstiprināti ar asmeni piegādātājā instrukcijā.

Griezdiskam ir jābūt marķētam ar to pašu vai augstāku apgriezīenu skaitu, kas norādīts uz griezējmašīnas datu plāksnītes.



Vibrācijas diskos



IEVĒROJIET: Ja izmantojat izstrādājumu ar pārāk lielu spēku, asmens var pārkarst, saliekties un radīt vibrāciju. Izmantojiet izstrādājumu ar mazāku spēku. Ja vibrācija nepazūd, nomainiet asmeni.

Abrazīvie asmeņi



BRĪDINĀJUMS: Nelietojiet abrazīvus asmeņus ar ūdeni. Abrazīvo asmeņu izturība samazināsies, ja tie tiks pakļauti ūdenim vai mitrumam, kas palielina asmens salūšanas risku.



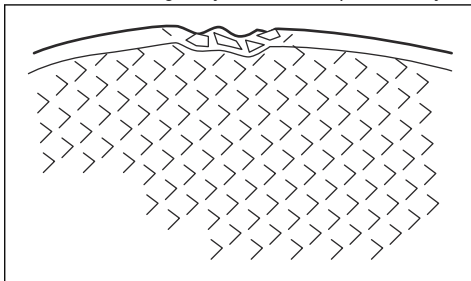
IEVĒROJIET: Griežot ar abrazīvo asmeni, nav atļauts izmantot vakuuma ierīci. Abrazīvo asmeņu izmantošana var radīt nedabīgu nodilumu vakuuma ierīcei.



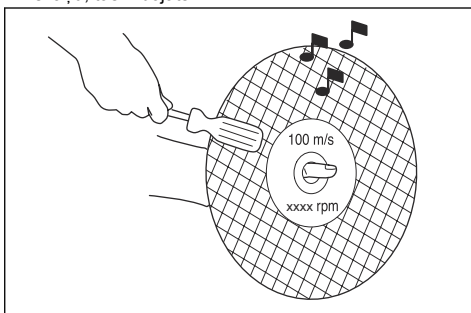
IEVĒROJIET: Neizmantojiet abrazīvus asmeņus, kuru biezums pārsniedz maksimālo ieteicamo biezumu, sk. *Tehniskie dati lpp. 70*

- Neizmantojiet lielāku elektroinstrumentu nodilušus pastiprinātus diskus. Diski, kas paredzēti lielākam elektroinstrumentam, nav piemēroti lielākam mazāka instrumenta ātrumam un var saplīst.

- Abrazīvo asmeņu darba virsma sastāv no abrazīviem graudiņiem, kas ir kopā saistīti ar organisku saistvielu. Pastiprinātie asmeņi ir veidoti uz tekstila vai šķiedru pamata, kas neļauj tiem pilnīgi sairt pie maksimāla darba ātruma, ja asmens iepļīst vai sabojājas.
- Griešanas diska darbaspājas nosaka slīpāšanas daļiņu tips un izmāri, kā arī saistvielas tips un cietības pakāpe.
- Pārbaudiet, vai griezējasmēns nav iepļīsis vai bojāts.



- Izmēģiniet abrazīvo asmeni, uzkarot to pirkstā un viegli piesitot tam ar skrūvgriezi vai līdzīgu priekšmetu. Ja asmens neizdala pilna toņa zvanošu skaņu, tas ir bojāts.



- Pārlicinieties, vai paredzētajam materiālam tiek lietots pareizais abrazīvais asmens.

Dimanta asmeņi



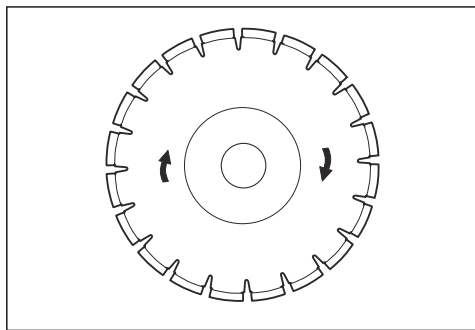
BRĪDINĀJUMS: Nekad nelietojiet dimanta asmeni plastikāta materiālu griešanai. Griešanas laikā radītais karstums var kausēt plastikātu, un tas var pielipt griezējasmēnim un radīt atsitienu.



BRĪDINĀJUMS: Dimanta asmeņi lietošanas laikā kļūst ļoti karsti. Pārkaršs asmens ir nepareizas lietošanas rezultāts, un tas var izraisīt asmens deformāciju, kas savukārt var radīt bojājumus un traumas.

Piezīme: Asiniet asmeni, griežot mīkstu materiālu kā smilšakmeni vai ķieģeli.

- Lietojiet tikai asus dimanta asmeņus.
- Pielietojot nepareizu padeves spiedienu vai grieĀot daĀus materiĀlus tĀdus kĀ betons ar armatūru, dimanta diski var kĀūt neasi. Darbs ar neasu dimanta asmeni rada pārkaršanu, kas var novest pie tā, ka dimanta segmenti kļūst vaļīgi.
- Dimanta asmeni sastāv no tērauda kodola ar segmentiem, kas satur rūpnieciskos dimantus.
- Dimanta asmeņu priekšrocības izmanto mūra, betona un citu kombinētu materiĀlu griešanā.
- Izmantojot dimanta asmeni, uzmaniet, lai tas rotē bultas norādītajā virzienā.



Mitrā griešana



IEVĒROJIET: Neizmantojiet vakuuma aprīkojumu ar mitrās griešanas sistēmu.

- Dimanta asmeni mitrajai griešanai ir jāizmanto kopā ar mitrās griešanas sistēmu.
- Ūdens atdzesē asmeni un pagarina tā kalpošanas laiku, vienlaikus mazinot arī putekļu uzkrāšanos.
- Veicot mitro griešanu, parūpējieties par drošu liekā ūdens savākšanu.

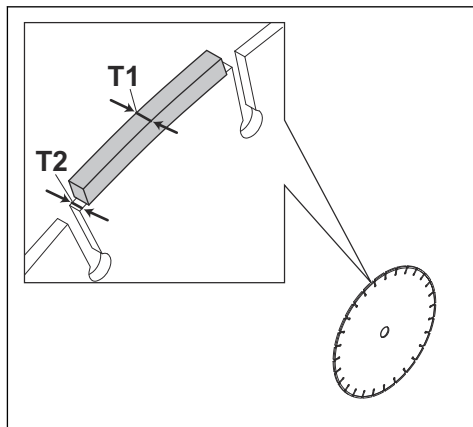
Sausā griešana

- Veicot sauso griešanu, izceliet asmeni no griezuma ik pēc 30–60 sekundēm un ļaujiet tam griezties gaisā 10 sekundes, lai tas atdziestu.
- Izmantojiet vakuuma aprīkojumu, ja iespējams.

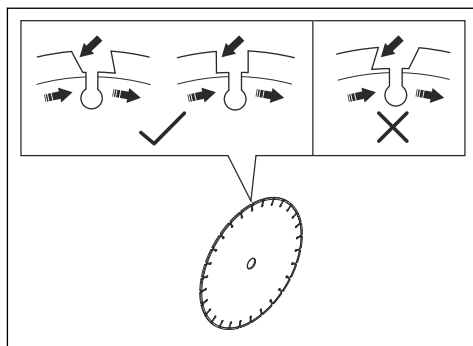
Dimanta asmens — prasības



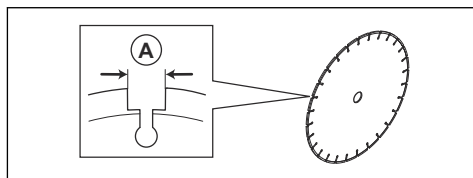
BRĪDINĀJUMS: Pārlicinieties, ka dimanta segments (T1) ir platāks par asmeni (T2). Tas nepieciešams, lai novērstu iekēršanos griešanas atverē un atsienu.



IEVĒROJIET: Neizmantojiet dimanta asmeņus ar pozitīviem slīpuma leņķiem.



IEVĒROJIET: Neizmantojiet dimanta asmeņus, kur atstarpe starp segmentiem ir lielāka nekā 10 mm (A).



IEVĒROJIET: Neizmantojiet dimanta asmeņus ar asmeņu biezumu, kas pārsniedz ieteicamo maksimumu, sk. *Tehniskie dati lpp. 70.*



IEVĒROJIET: Noteiktas griešanas situācijas un nodiluši asmeņi var izraisīt pārmērīgu

nodilumu segmentu pusē. Nomainiet asmeni, pirms tas ir pilnīgi nodilis.

Piedziņas vārpstas un paplākšņu ar atloku pārbaude

Pārbaudiet paplākšnes ar atloku un vārpstu, kad tiek mainīts asmens.



IEVĒROJIET: Lietojiet tikai Husqvarna piegādātās paplākšnes ar atlokiem ar vismaz 60 mm/2,4 collu diametru.

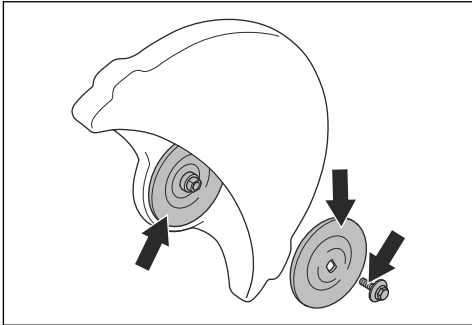


IEVĒROJIET: Nelietojiet bojātas vai netīras paplākšnes ar atloku.



IEVĒROJIET: Nelietojiet deformētas, bojātas vai netīras paplākšnes ar atlokiem.

- Pārbaudiet, vai piedziņas vārpstas vītnes nav bojātas.
- Pārbaudiet, vai asmens un paplākšņu ar atloku virsmām nav bojājumu, ir pareizi izmēri, tās ir tīras un darbojas pareizi uz piedziņas vārpstas.

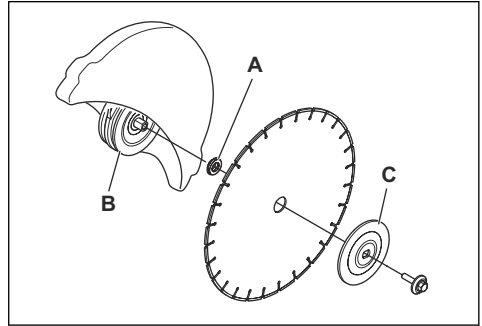


Ass bukses pārbaude

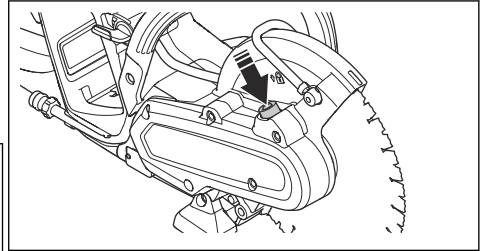
- Izmantojiet tikai Husqvarna ražotās ass bukses.
- Pārliecinieties, ka ass buksēm ir griezējasmēnim atbilstošs izmērs. Atbilstošais izmērs ir norādīts uz griezējasmēns.

Griezējasmens uzstādīšana

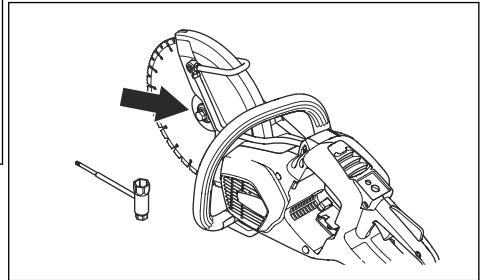
1. Griezējasmens ir jānovieto uz bukses (A) starp iekšējo paplākšni ar atloku (B) un paplākšni ar atloku (C). Paplākšne ar atloku tiek pagriezta, lai piestiprinātu pie ass.



2. Bloķējiet vārpstu.



3. Pievelciet skrūvi. Griezes moments skrūvei, kas tur griezējasmēni, ir 30 Nm (18,5 mārciņpēdas).



Asmens un asmens aizsarga pārbaude



BRĪDINĀJUMS: Bojāts griezējasmens var izraisīt traumas.

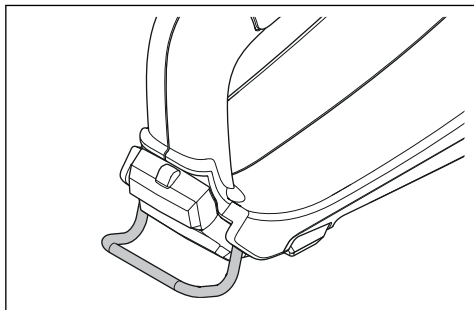
1. Pārbaudiet, vai griezējasmens ir pareizi uzstādīts un tam nav bojājumu.
2. Pārbaudiet, vai asmens aizsargā nav plaisu un vai tas nav bojāts.

3. Ja asmens aizsargs ir bojāts, nomainiet to. Skatiet sadaļu *Griezējasmens uzstādīšana lpp. 60*

Troses actiņa

Izstrādājumam ir virves gredzens. Virves gredzenu iespējams izmantot, lai paceltu un nolaištu izstrādājumu. Piestipriniet štropi pie virves gredzena, lai izmantotu pacelšanai un nolaišanai.

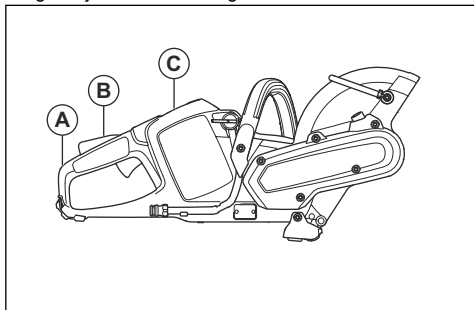
Virves gredzenu iespējams izmantot, lai piestiprinātu izstrādājumu pie stabila objekta un novērstu tā nokrišanu un traumas vai aprīkojuma bojājumus.



Lietošana

Darbības pārbaude pirms produkta lietošanas

1. Pārbaudiet aizmugurējo labās rokas aizsargu (A), lai pārlicinātos, vai tas nav bojāts.
2. Pārbaudiet spēka sprūda bloķētāju (B), lai pārlicinātos, vai tas darbojas pareizi un nav bojāts.
3. Pārbaudiet tastatūru (C), lai pārlicinātos, vai tā darbojas pareizi.
4. Pārbaudiet, vai visas daļas un aizsargi ir pareizi pievienoti, nav bojāti vai netrūkst.
5. Uzlādējiet akumulatoru un pārlicinieties, vai tas ir pareizi pievienots izstrādājumam.
6. Pārlicinieties, vai, atlaižot spēka sprūdu, griezējmašīna tiek izslēgta.



Akumulatora lādētāja pievienošana

1. Pieslēdziet akumulatora lādētāju atbilstoši spriegumam un frekvencei, kas ir norādīta uz nominālu plāksnītes.
2. Ievietojiet kontaktdakšu zemētā kontaktligzdā. Vienreiz iemirgosies akumulatora lādētāja zaļais LED indikators.

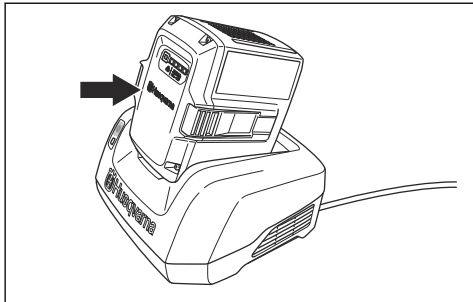
Piezīme: Akumulators netiek lādēts, ja tā temperatūra pārsniedz 50 °C/122 °F. Ja temperatūra pārsniedz 50 °C/122 °F, akumulatora lādētājs pirms uzlādes atdzesē akumulatoru.

Akumulatora pievienošana pie lādētāja

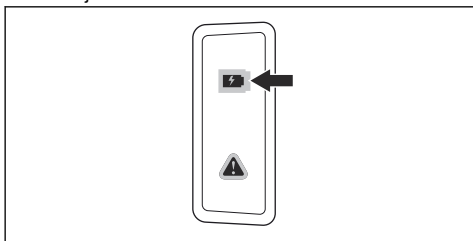
Piezīme: Ja akumulatoru lietojat pirmo reizi, uzlādējiet to. Jauns akumulators ir uzlādēts tikai par 30%.

1. Pārlicinieties, vai akumulators ir sauss.

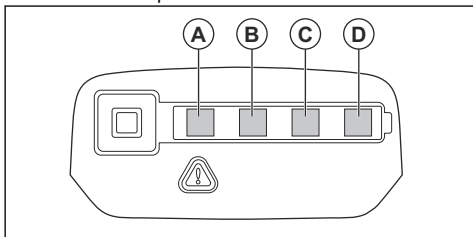
2. Ievietojiet akumulatoru lādētājā.



3. Pārlicinieties, vai iedegas akumulatora lādētāja zaļais uzlādes indikators. Tas nozīmē, ka akumulators ir pareizi savienots ar akumulatora lādētāju.



4. Kad deg visi akumulatora LED indikatori, akumulators ir pilnībā uzlādēts.

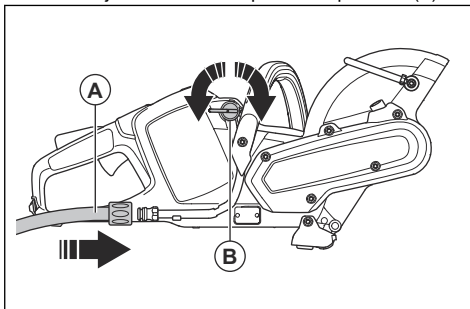


5. Lai akumulatora lādētāju atvienotu no elektrotīkla kontaktligzdas, izraujiet kontaktdakšu. Neraujiet kabeli.
6. Izņemiet akumulatoru no lādētāja.

Piezīme: Lai iegūtu papildinformāciju, skatiet akumulatora un akumulatora lādētāja rokasgrāmatas.

Dzesēšanas ūdens pievienošana

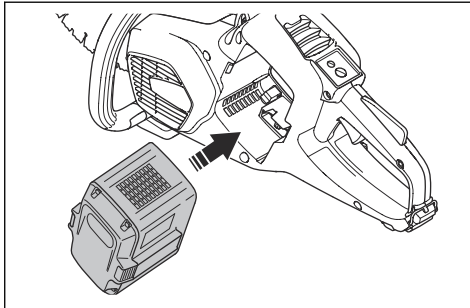
1. Pievienojiet ūdens cauruli pie ūdens padeves (A).



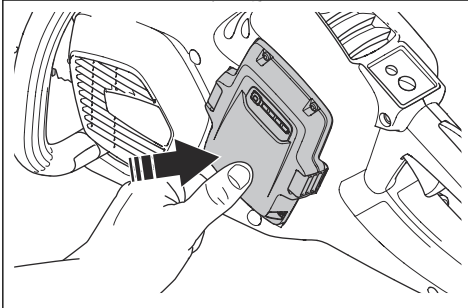
2. Pagrieziet ūdens krānu (B), lai ļautu ūdenim plūst vai to apturētu.
3. Pārbaudiet, vai noplūde rodas ūdens padeves savienojumā vai šūtenē.
4. Pārlicinieties, vai ūdens spiediens nepārsniedz maksimālo atļauto ūdens spiedienu, sk. *tehniskos datus*.

Izstrādājuma iedarbināšana

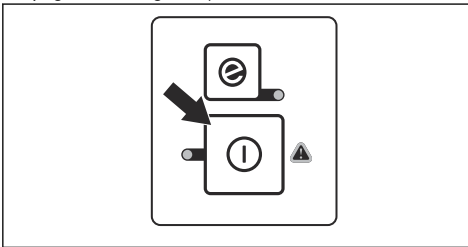
1. Pārbaudiet spēka sprūdu un spēka sprūda bloķētāju. Skatiet šeit: *Spēka sprūda bloķētāja pārbaude lpp. 67*.
2. Ievietojiet akumulatoru turētājā.



3. Piespiediet akumulatora apakšējo daļu, līdz atskan klikšķis. Ja akumulatoru neizdodas viegli ievietot turētājā, tas nav ievietots pareizi.



4. Nospiediet un turiet iedarbināšanas/izslēgšanas pogu, līdz iedegas zaļais LED indikators.

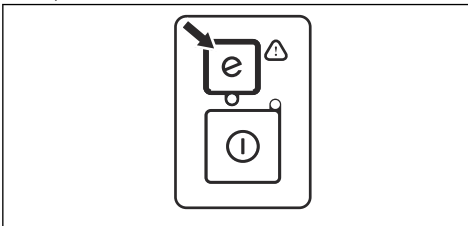


SavE funkcijas izmantošana

Šim izstrādājumam ir enerģijas taupīšanas funkcija SavE. Funkcija SavE samazina asmens ātrumu un nodrošina ilgāko darbības laiku pēc akumulatora uzlādes.

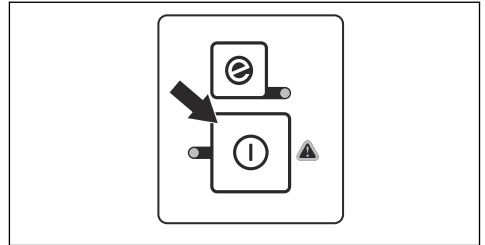
Piezīme: Funkcija SavE nesamazina izstrādājuma griešanas jaudu.

1. Nospiediet tastatūras pogu SavE.
2. Pārlicinieties, vai iedegas zaļais LED indikators.
3. Nospiediet pogu SavE vēlreiz, lai funkciju izslēgtu. Zaļais LED indikators nodziest.

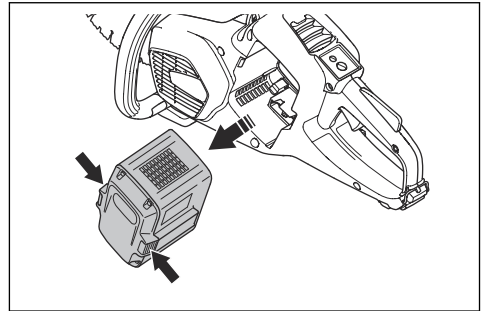


Izstrādājuma apturēšana

1. Nospiediet un turiet iedarbināšanas/izslēgšanas pogu uz tastatūras, līdz nodziest zaļais LED indikators.



2. Nospiediet akumulatora atbrīvošanas pogas un izņemiet akumulatoru no akumulatora turētāja.



BRĪDINĀJUMS: Izņemiet akumulatoru, ja izstrādājumu nelietojat vai ja tas neatrodas jūsu redzes lokā. Tā var novērst nejaušu iedarbināšanu.

Pamata darba tehnika



BRĪDINĀJUMS: Nepārvietojiet griezējmašīnu uz vienu pusi. Tas var traucēt brīvu asmens kustību un izraisīt asmens salūšanu un traumas.



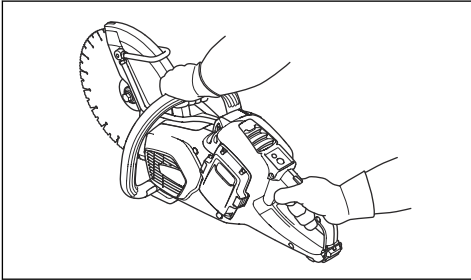
BRĪDINĀJUMS: Neveiciet slīpēšanu ar asmeni sāniem. Asmeni var sabojāt un iegūt traumas. Izmantojiet tikai griezējmalu.



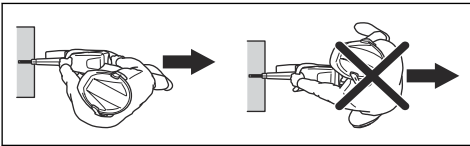
BRĪDINĀJUMS: Nelietojiet dimanta asmeni plastikāta materiālu griešanai. Radītais siltums var izkausēt plastmasu. Izkususi plastmasa var pieķerties griezējasmašīnai un izraisīt atsitieni.

- Izstrādājums ir paredzēts liela ātruma dimanta asmeņiem, kas apstiprināti rokas griezējmašīnām.
- Izstrādājums ir paredzēts fīžu, viegla betona un akmens griešanai. Izmantojiet tikai paredzētajam lietojumam.

- Pārlicinieties, ka uz griezējasmens nav bojājumu pazīmju un ka tas ir pareizi piestiprināts, skatiet *Abrazīvie asmeņi lpp. 58 un Griezējasmens uzstādīšana lpp. 60.*
- Pārlicinieties, ka izmantojat lietojumam atbilstošo griezējasmēni, skatiet *Griezējasmeņi, kas paredzēti ātrgaitas jaudas rokas griezējmašīnām lpp. 57.*
- Negrieziet azbesta materiālus.
- Vienmēr turiet griezējmašīnu ar 2 rokām. Vienmēr turiet izstrādājumu stingri ar īkšķiem un pirkstiem apkārt rokturiem. Vienmēr ar labo roku turiet aizmugurējo rokturi un ar kreiso roku turiet priekšējo rokturi.

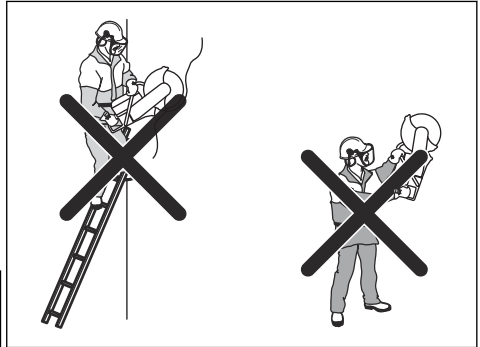


- Vienmēr stāviet paralēli griezējasmēnim. Neatrodieties tieši aiz griezējasmens. Ja rodas atsitieni, griezējmašīna pārvietojas pa griezējasmens kustības plakni.

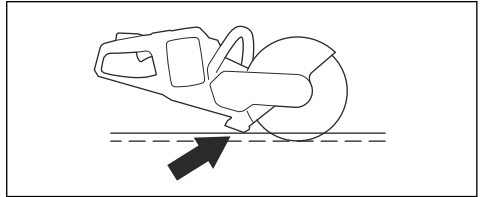


- Motora darbības laikā turieties drošā attālumā no griezējasmens.
- Pārlicinieties, ka esat stabilā pozīcijā darbības laikā.
- Saglabājiet pietiekamu attālumu no apstrādes materiāla.
- Negrieziet objektus, kuri atrodas augstāk par plecu līniju. Ja griešanu nepieciešams veikt augstāk par pleciem, izmantojiet platformu vai sastatnes. Nesniedzieties pārāk tālu.

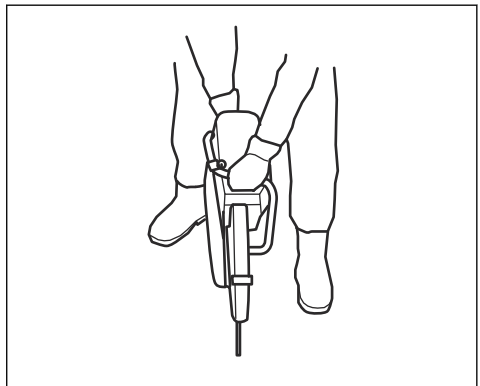
- Nestrādājiet, stāvot uz kāpnēm.



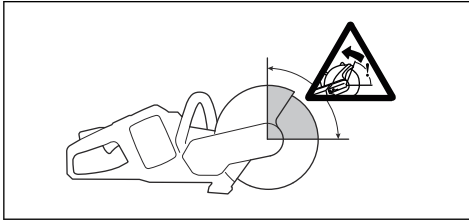
- Pārlicinieties, ka griezējasmens ir atbrīvots, kad tiek ieslēgts dzinējs.
- Vienmēr uzraugiet izstrādājumu dzinēja darbības laikā.
- Nekustiniet izstrādājumu griezējasmens rotācijas laikā. Izstrādājumam ir elektrisks slāpētājs, lai samazinātu asmens apstāšanās laiku.
- Pārlicinieties, ka priekšējais zemējuma balsts ir savienots ar apstrādes materiālu aizmugurē. Asmens aizsargs aiztur daļiņas un putekļus un novirza prom no operatora.



- Grieziet ar pilnu jaudu. Uzturiet maksimālos apgriezienus, līdz griešanas darbība ir pabeigta.
- Viegli stumiet griezējasmēni pret objektu, kuru griežat. Neizmantojiet spēku.
- Salāgojiet griezējasmēni ar griezumumu.



- Lēni pārvietojiet griezējasmēni uz priekšu un aizmuguri, lai samazinātu atstatumu starp griezējasmēni un materiālu. Šī darbība samazina griezējasmēns temperatūru.



- Nezāģējiet ar asmens atsitienu zonu, skatiet *Atsitiens lpp. 65.*

Atsitiens



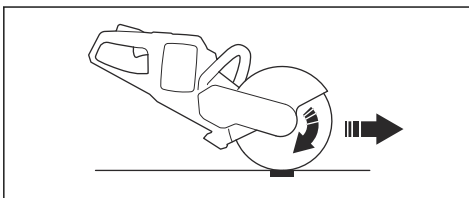
BRĪDINĀJUMS: Atsitienu ir pēkšņi un var būt ļoti bīstami. Izstrādājums var tikt parauts uz priekšu un atpakaļ operatora virzienā rotācijas kustībā. Atsitiens var radīt smagas vai nāvējošas traumas. Pirms šī izstrādājuma lietošanas jums jāizprot atsitienu cēloņi un tā novēršana.

Atsitiens rodas, kad asmens iestrēgst atsitienu zonā. Parasti tie nav bīstami, taču spēcīgs atsitiens var izraisīt ievainojumus vai nāvi.



Pretpēkšs

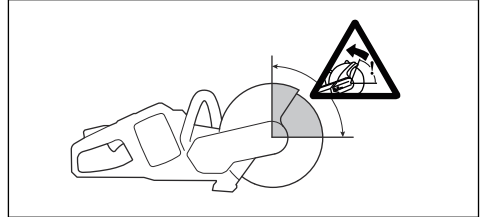
- Pretpēkšs atvelk izstrādājumu asmens rotācijai pretējā virzienā. Lielākoties šis spēks ir nenozīmīgs. Ja asmens iestrēgst, pretpēkša pieaugums var izraisīt atsitienu.



- Nekad nenolieciet izstrādājumu griešanas apriņķuma rotācijas laikā. Centrālās spēki var samazināt kustību.

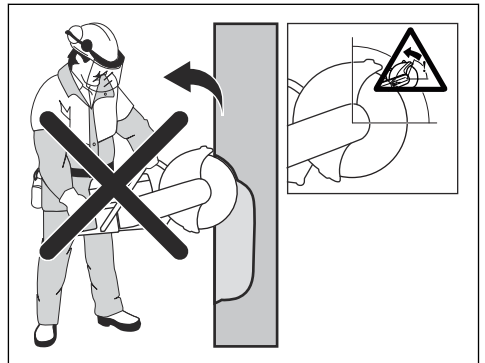
Atsitienu zona

- Negrieziet ar griezējasmēns atsitienu zonu. Ja asmens iestrēgst atsitienu zonā, pretpēkšs pagriež izstrādājumu uz augsu un atpakaļ. Tas var uztriekties operatoram un izraisīt traumas vai nāvi.



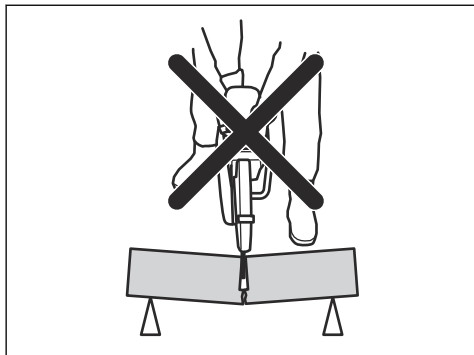
Atsitiens virzienā uz augsu

- Neizmantojiet atsitienu zonu. Ja atsitienu zonu izmanto griešanai, tad griešanas laikā pretpēkšs liek asmenim virzīties griezumā. Lai izvairītos no atsitienu, izmantojiet asmens apakšējo daļu.



Iestrēgšanas atsitiens

- Asmens iestrēgst, kad griezumā tiek noslēgts un aptur asmens rotāciju. Ja asmens iestrēgst, pretspēka pieaugums var izraisīt atsitieni.



- Pārliecinieties, ka apstrādes materiāls tiek stingri turēts uz vietas, lai griezumā būtu atvērts griešanas laikā. Paredziet apstrādes materiāla iespējamo kustību griešanas darbības pēdējā posmā laikā. Nodrošiniet, ka griezumā atveras griešanas laikā. Noslēgts griezumā var izraisīt iestrēgšanas atsitieni.

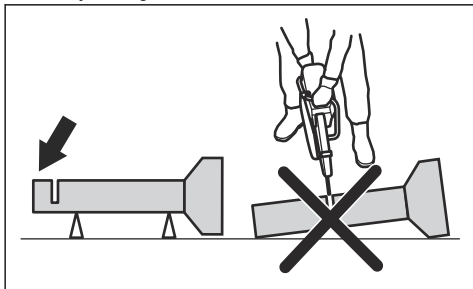
Cauruļu griešana



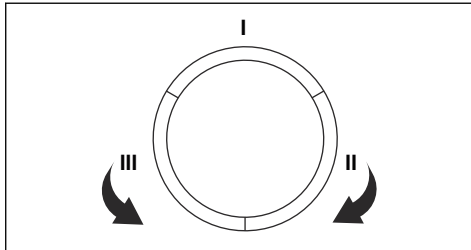
BRĪDINĀJUMS: Ja asmens tiek iespiests atsienā zonā, tas radīs atsitieni.

Uzmanieties, griežot caurules. Caurule ir pareizi jānofiksē vietā, un griezumā jāzaglabā atvērts visā griešanas laikā. Pretējā gadījumā asmens var tikt iespiests. Ievērojiet īpašu piesardzību, griežot cauruli ar sašaurinātu galu vai caurules grāvjos. Ja caurulei nav piemērota atbalsta, caurule var iespiest asmeni.

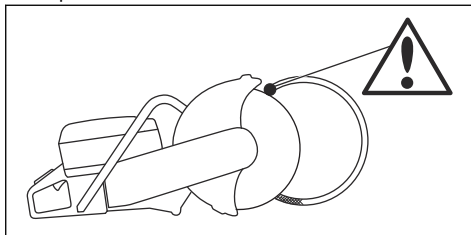
1. Gādāji, lai griešanas laikā caurule nekustas.



2. Griežiet ar "I" daļu.



3. Nodrošiniet, lai griezumā atveras un nepieļautu iespīšanu.



4. Pāreji uz II daļu un griežiet no I daļas caurules apakšējās daļas virzienā.
5. Pāreji uz III daļu un griežiet atlikušo caurules daļu.
6. Pārbaudiet, vai caurule ir pareizi nostiprināta. Caurules galam ir jākustas uz leju griešanas laikā.

Lai novērstu saspiešanu

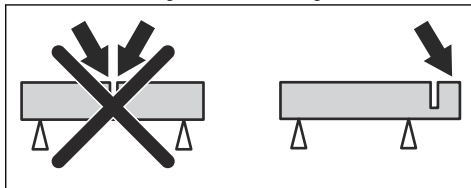


BRĪDINĀJUMS: Nepieļaujiet, ka griezumā aizveras griešanas laikā. Noslēgts griezumā var izraisīt iespīšanu, kas attiecīgi radīs atsitieni vai sabojās griezējasmēni.



BRĪDINĀJUMS: Uzmanieties, kad griezējasmēns tiek ievietots jau esošā griezumā.

- Nodrošiniet, ka apstrādes materiāls nevar izkustēties griešanas laikā.
- Pārliecinieties, ka apstrādes materiāls tiek stingri turēts uz vietas, lai griezumā būtu atvērts griešanas laikā.
- Paredziet apstrādes materiāla iespējamo kustību griešanas darbības pēdējā posmā laikā.
- Nodrošiniet, ka griezumā atveras griešanas laikā.



Putekļu tīrīšana

- Izstrādājumam ir zemspiediena ūdens skalošanas komplekts. Izmantojiet mitro griešanu, kad vien tas ir iespējams. Skatiet norādījumus sadaļā *Dzesēšanas ūdens pievienošana lpp. 62*. Atbilstoša plūsma

atšķiras atkarībā no uzdevuma veida. Ja ūdens šļūtene tiek norauta ar spiediena spēku, piegādātais ūdens spiediens ir pārāk augsts. Skatiet *Tehniskie dati lpp. 70*, lai uzzinātu ieteicamo ūdens spiedienu.

- Noregulējiet ūdens spiedienu ar ventili.

Apkope

Ievads



BRĪDINĀJUMS: Pirms izstrādājuma apkopes veikšanas izlasiet un izprotiet sadaļu par drošības pasākumiem.



BRĪDINĀJUMS: Pirms veicat izstrādājuma apkopi, izņemiet akumulatoru.

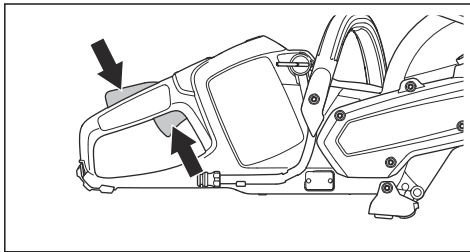


BRĪDINĀJUMS: Ja apkope netiek veikta pareizi, saīsina izstrādājuma darbmužs un palielinās negadījumu risks. Visus apkopes un/vai remontdarbus drīkst veikt tikai speciālisti. Papildinformāciju lūdziet izplatītājam.

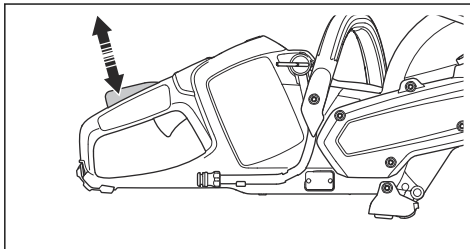
Izstrādājuma drošības ierīču apkope un pārbaudes

Spēka sprūda bloķētāja pārbaude

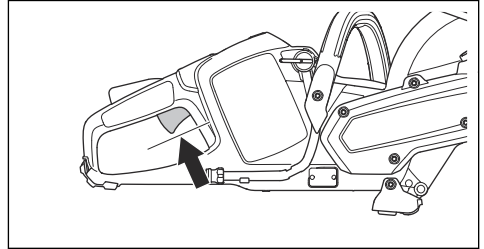
- Pārbaudiet, vai spēka sprūds un spēka sprūda bloķētājs pārvietojas brīvi un atgriežas atspere darbojas pareizi.



- Nospiediet spēka sprūda bloķētāju un pārbaudiet, vai pēc atlaišanas tas atgriežas sākotnējā stāvoklī.



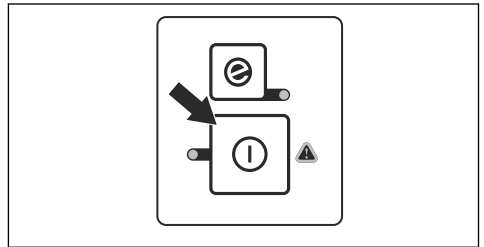
- Pārlicinieties, vai spēka sprūds fiksējas tukšgaitas pozīcijā, kad tiek atlaists tā bloķētājs.



- Iedarbiniet izstrādājumu un padodiet pilnu jaudu.
- Atļaidiet spēka sprūdu un pārbaudiet, vai griezējasmens apstājas. Ja griezējasmens griežas, kad spēka sprūds atrodas tukšgaitas pozīcijā, sazīnieties ar izplatītāju.

Tastatūras pārbaude

- Iedarbiniet izstrādājumu. Skatiet sadaļu *Spēka sprūda bloķētāja pārbaude lpp. 67*
- Vēlreiz nospiediet iedarbināšanas/izslēgšanas pogu.
- Pārlicinieties, vai izstrādājums tiek izslēgts, kad nospiežat un turat pogu. Zaļais LED indikators nodziest.



Akumulatora un akumulatora lādētāja tīrīšana



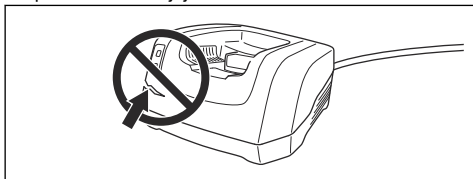
IEVĒROJIET: Nefīriet akumulatoru un tā lādētāju ar ūdeni.

- Pirms ievietojat akumulatoru lādētājā, pārlicinieties, vai akumulators un akumulatora lādētājs ir tīri un sausi.
- Nofīriet akumulatora spailes ar saspiestu gaisu vai izmantojiet mīkstu un sausu drānu.

- Notīriet akumulatora un lādētāja virsmas ar mīkstu un sausu drānu.

Akumulatora lādētāja pārbaude

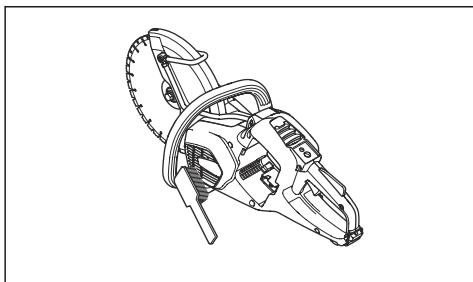
1. Pārliedzieties, vai akumulatora lādētājs un strāvas padeves kabelis nav bojāts. Pārbaudiet, vai nav plaisu un citu bojājumus.



Dzesēšanas sistēmas tīrīšana

Izstrādājumam ir dzesēšanas sistēma, kas iespējami samazina izstrādājuma temperatūru.

Dzesēšanas sistēmu veido gaisa ieplūdes atvere izstrādājuma kreisajā pusē un ventilators uz motora.



1. Tīriet dzesēšanas sistēmu ar suku katru nedēļu vai biežāk, ja nepieciešams.
2. Pārliedzieties, vai dzesēšanas sistēma nav nefira vai aizsērējusi.



IEVĒROJIET: Nefiras vai aizsērējušas dzesēšanas sistēmas dēļ izstrādājums var pārmērīgi sakarst.

Apkopes grafiks



BRĪDINĀJUMS: Pirms veicat apkopi, izņemiet akumulatoru.

Tālāk ir redzams produkta apkopes darbību saraksts.

| Apkope | Pirms izmantošanas | Reizi nedēļā | Reizi mēnesī |
|--|--------------------|--------------|--------------|
| Notīriet izstrādājuma ārējās daļas. | X | | |
| Pārbaudiet, vai spēka sprūds un spēka sprūda bloķēšanas funkcija darbojas pareizi un atbilstoši drošības noteikumiem. | X | | |
| Pārbaudiet griezējasmēni. Pārbaudiet, vai nav plaisu un vai griezējasmēns nav pārāk nodilis. Ja nepieciešams, nomainiet. | X | | |
| Iztīriet izstrādājuma ventilatora korpusu. | X | | |
| Pārliedzieties, vai skrūves un uzgriežņi ir stingri pievilkti. | X | | |
| Pārbaudiet, vai tastatūra darbojas pareizi un nav bojāta. | X | | |
| Pārbaudiet savienojumus starp akumulatoru un izstrādājumu. Pārbaudiet savienojumu starp akumulatoru un akumulatora lādētāju. | | | X |
| Viegli ar saspiesto gaisu izpūstiet izstrādājumu un akumulatoru. | | | X |

Problēmu novēršana

Tastatūra

| Problēma | Cēlonis | Risinājums |
|-----------------------------------|---|-----------------------------------|
| Mirgojošs brīdinājuma indikators. | Temperatūras nobīde. | Izslēdziet izstrādājumam atdzist. |
| | Pārslodze. Griešanas ierīce ir nosprostota. | Iztīriet griešanas ierīci. |
| | Spēka sprūds un iedarbināšanas poga tiek nospiesti vienlaicīgi. | Atlaidiet spēka sprūdu. |
| Mirgojoša zaļā gaismas diode. | Akumulators izlādējies. | Uzlādējiet akumulatoru. |
| Brīdinājuma indikators deg. | Apkope. | Vērsieties pie izplatītāja. |

Akumulators

| Problēma | Cēlonis | Risinājums |
|-----------------------------------|---|--|
| Mirgojošs brīdinājuma indikators. | Akumulators nav uzlādēts. | Uzlādējiet akumulatoru. |
| | Temperatūras nobīde. | Akumulatoru drīkst lietot vidē, kur temperatūra ir no -10 °C (14 °F) līdz 40 °C (104 °F). |
| | Pārāk augsts spriegums. | Pārbaudiet, vai akumulatora spriegums ir tāds pats, kā norādīts uz izstrādājuma datu plāksnītes. Izņemiet akumulatoru no lādētāja. |
| Brīdinājuma indikators deg. | Pārāk liela akumulatora elementu atšķirība (1 V). | Vērsieties pie izplatītāja. |

Akumulatora lādētājs

| Problēma | Cēlonis | Risinājums |
|-----------------------------------|----------------------|---|
| Mirgojošs brīdinājuma indikators. | Temperatūras nobīde. | Akumulatoru drīkst lietot vidē, kur temperatūra ir no 5 °C (41 °F) līdz 40 °C (104 °F). |
| Brīdinājuma indikators deg. | | Vērsieties pie izplatītāja. |

Pārvadāšana, glabāšana un utilizēšana

Pārvadāšana un uzglabāšana

- Komplektācijā iekļautie litija jonu akumulatori atbilst bīstamo preču normatīvo aktu prasībām.
- Ievērojiet īpašās prasības, kas sniegtas uz iepakojuma un uzlīmēm attiecībā uz komerciālu transportēšanu, kā arī trešo pušu un sūtīšanas aģentu prasības.

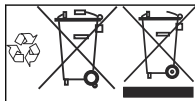
- Pirms nosūtāt produktu, konsultējieties ar bīstamo preču apstrādes speciālistu. Ievērojiet visus spēkā esošos nacionālos likumus.
- Kad ievietojat akumulatoru iepakojumā, atvērtiem kontaktiem pievienojiet līmlenti. Ievietojiet akumulatoru iepakojumā cieši, lai novērstu kustēšanos.
- Transportēšanas vai glabāšanas nolūkos izņemiet akumulatoru.
- Novietojiet akumulatoru un akumulatora lādētāju sausā vietā, kuru neietekmē mitrums un sāls.
- Neglabājiet akumulatoru vietās, kur var rasties statiskā elektrība. Neglabājiet akumulatoru metāla kārbā.
- Novietojiet akumulatoru glabāšanai vietā, kur temperatūra ir diapazonā no 5 °C (41 °F) līdz 25 °C (77 °F) un kas nav pakļauta tiešai saules gaismai.
- Novietojiet lādētāju glabāšanai vietā, kur temperatūra ir diapazonā no 5 °C (41 °F) līdz 45 °C (113 °F) un kas nav pakļauta tiešai saules gaismai.
- Pirms akumulatoru novietošanas ilgstošai uzglabāšanai, uzlādējiet to par 30–50%.
- Novietojiet akumulatora lādētāju slēgtā un sausā vietā.
- Uzglabāšanas laikā neturiet akumulatoru lādētāja tuvumā. Neļaujiet bērniem un citām nesankcionētām personām pieskarties aprīkojumam. Glabājiet aprīkojumu slēdzamā vietā.

- Nofīriert produktu un veiciet pilnu apkopi, pirms novietojat produktu ilgstošai glabāšanai.
- Izmantojiet transportēšanas aizsargvāku uz produkta, lai novērstu traumas vai produkta bojājumus transportēšanas vai glabāšanas laikā.
- Transportēšanas laikā nostipriniet produktu droši.

Akumulatora, lādētāja un produkta likvidācija

Tālāk esošais simbols nozīmē, ka produkts nav sadzīves atkritumi. Utilizējiet to elektrisko un elektronisko ierīču pārstrādes uzņēmumā. Tādējādi tiek samazināta kaitīgā ietekme uz vidi un cilvēkiem.

Lai iegūtu papildinformāciju, sazinieties ar vietējām iestādēm, sadzīves atkritumu apsaimniekotāju vai izplatītāju.



Piezīme: Simbols ir redzams uz produkta vai produkta iepakojuma.

Tehniskie dati

Tehniskie dati

| | | | |
|---|----------------------|--|------------|
| Husqvarna K 535i | | | |
| Spriegums | | 36 V | |
| Svars, kg (mārciņas) | | 3,5 (7,7) | |
| Asmens diametrs, mm (collas) | | 230 (9) | |
| Maks. asmens biežums, mm (collas) | Abrazīvie asmeņi | | 3,0 (0,1) |
| | Dimanta asmeņi | | 1,8 (0,07) |
| Ierīces nominālais ātrums | | 5940 apgr./min | |
| Ūdens dzesēšana | | | |
| Asmens ūdens dzesēšana | | Jā | |
| Nipeļa savienošana | | Tips "Gardena" | |
| Ieteicamais ūdens spiediens, bāri (psi) | | 0,5–6 (7,3–87) | |
| Maksimālais ūdens spiediens, bāri (psi) | | 6 (87) | |
| | | Vibrācijas līmeņi, a_{hveq} ¹ | |
| | | Trokšņa izplūde ² | |
| | Priekšpuse/aizmugure | Aizmugures labā puse | LpA |
| | | | LwA |

| Husqvarna K 535i | | | | |
|--|------------------|------------------|--------|--------|
| | m/s ² | m/s ² | dB (A) | dB (A) |
| BLi200 | 1,9 | 2,3 | | |
| BLi300 | 2,1 | 2,5 | 100,5 | 111,5 |
| <p>¹ Kopējā noteiktā vibrāciju vērtība ir mērīta pēc standarta testēšanas metodes EN 60745-2-22, un to var izmantot instrumentu savstarpējai salīdzināšanai. Kopējo noteikto vibrāciju vērtību var izmantot arī sākotnējai iedarbības novērtēšanai.</p> <p>² Trokšņa emisija tiek mērīta saskaņā ar EN 60745-2-22.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Neprecizitāte attiecībā uz A klases skaņas jaudas līmeni K_{pA} ir 3 dB(A). • Neprecizitāte attiecībā uz A klases skaņas spiediena līmeni K_{pA} ir 3 dB(A). | | | | |

Piederumi

Izstrādājumam apstiprinātie akumulatori

| Akumulators | BLi200 | BLi300 |
|----------------------------|---------------|---------------|
| Tips | Litija jonu | Litija jonu |
| Akumulatora kapacitāte, Ah | 5,2 | 9,4 |
| Nominālais spriegums, V | 36 | 36 |
| Svars, kg/mārc. | 1,3/2,9 | 1,9/4,2 |

Izstrādājumam apstiprinātie akumulatora lādētāji

| Akumulatora lādētājs | QC330 |
|-----------------------------|--------------|
| Elektrotīkla spriegums, V | 100–240 |
| Frekvence, Hz | 50-60 |
| Jauda, W | 330 |

EK atbilstības deklarācija

EK atbilstības deklarācija

Mēs, Husqvarna AB, SE-561 82 Huskvarna,
ZVIEDRIJA, tālr.: Ar šo mēs, +46-36-146500 paziņojam,
ka uzņemamies pilnu atbildību, ka šis izstrādājums:

| | |
|----------------|---|
| Apraksts | Pārvietojama griešanas iekārta |
| Zīmols | HUSQVARNA |
| Tips/modelis | K 535i |
| Identifikācija | Ar 2018. gada sērijas numuriem un turpmākiem sērijas numuriem |

pilnībā atbilst šādām ES direktīvām un noteikumiem:

| Direktīva/regula | Apraksts |
|------------------|---|
| 2006/42/EC | "par iekārtām" |
| 2011/65/EU | "par bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu" |

Turklāt atbilst šādiem pielāgotajiem standartiem un/vai
tehniskajiem datiem:

- EN ISO 12100:2010
- EN 60745-1:2009
- EN 60745-2-22:2011/A11:2013

Partille, 2018-08-24



Edvard Gulis

Starptautiskās izpētes un attīstības vadītājs

Atbildīgais par tehnisko dokumentāciju

Содержание

| | | | |
|-------------------------------|----|---|----|
| Введение..... | 73 | Поиск и устранение неисправностей..... | 95 |
| Безопасность..... | 75 | Транспортировка, хранение и утилизация..... | 96 |
| Сборка..... | 83 | Технические данные..... | 97 |
| Эксплуатация..... | 87 | Принадлежности..... | 98 |
| Техническое обслуживание..... | 93 | Декларация соответствия ЕС..... | 99 |

Введение

Описание изделия

Husqvarna K 535i представляет собой портативный ручной резчик. Изделие работает от аккумулятора.

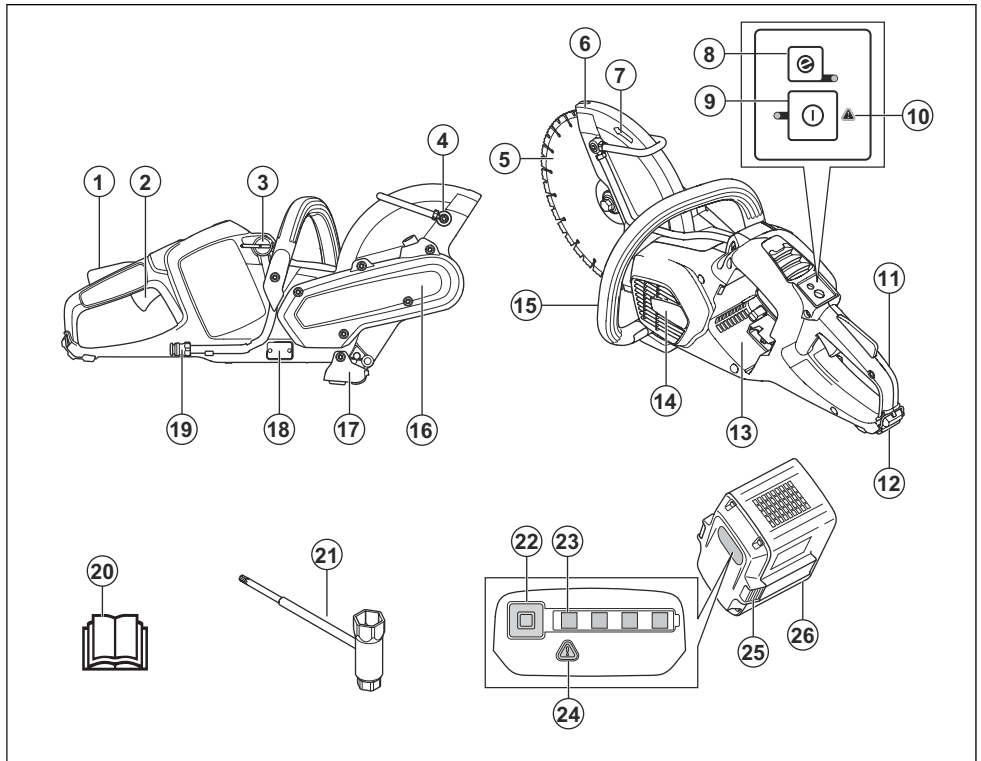
Мы постоянно совершенствуем свою продукцию с целью повысить вашу безопасность и эффективность во время работы. Для получения более подробной информации обратитесь к своему дилеру по обслуживанию.

Назначение

Данное изделие предназначено для резки кровельной черепицы, садовой плитки и легкого бетона.

Примечание: Государственные нормативы могут накладывать ограничения на эксплуатацию данного изделия.

Обзор изделия



1. Стопор переключателя
2. Переключатель
3. Водяной клапан
4. Водоструйное сопло
5. Режущий диск
6. Кожух диска
7. Вращение диска
8. Кнопка SavE
9. Кнопка запуска и останова
10. Предупреждающий индикатор
11. Задняя ручка с защитой правой руки
12. Задняя упорная стойка с веревочной петлей
13. Гнездо для аккумулятора
14. Корпус вентилятора
15. Передняя рукоятка
16. Кожух ремня
17. Передняя упорная стойка
18. Паспортная табличка
19. Впускной патрубок с фильтром
20. Руководство по эксплуатации
21. Комбинированный ключ
22. Кнопка, уровень заряда аккумулятора
23. Состояние аккумулятора
24. Предупреждающий индикатор
25. Кнопка извлечения аккумулятора
26. Аккумулятор (не входит в комплект)



Искры, возникающие при резке, могут стать причиной воспламенения горючих материалов, таких как бензин, древесина, ткань и сухая трава.



Внезапная резкая отдача может стать причиной травмы. Прежде чем приступить к работе, внимательно прочитайте инструкции.



Проверьте диск на наличие трещин или других повреждений.



Запрещается использовать диски, не предназначенные для работы на этом резчике, включая диски для циркулярной пилы.



Обозначения, касающиеся охраны окружающей среды. Данное изделие и его упаковка не могут быть утилизированы в качестве бытовых отходов. Изделие необходимо передать в пункт переработки электрического и электронного оборудования.

Условные обозначения на изделии



Опасность тяжелой травмы или смерти оператора или окружающих. Соблюдайте осторожность и правила эксплуатации изделия.



Перед началом работы с изделием внимательно прочитайте руководство и убедитесь, что понимаете приведенные здесь инструкции.



Используйте рекомендованный защитный шлем, а также средства защиты органов дыхания, слуха и зрения.



Данное изделие отвечает требованиям соответствующих директив ЕС.

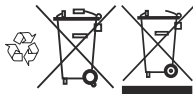


Дым, образующийся при резке, может нанести вред при вдыхании. Используйте рекомендованные средства защиты органов дыхания. Не вдыхайте выхлопные газы. Убедитесь в наличии достаточного потока воздуха.

| | |
|------------|---|
| | Направление вращения режущего диска |
| yyuuwwxxxx | Паспортная табличка с указанием серийного номера. yyuu означает год производства, ww — производственную неделю. |
| ∅ | Максимальный внешний диаметр режущего диска |
| d.c. | Постоянный ток |
| n | Номинальная частота вращения |

Примечание: Другие символы/наклейки на изделии относятся к специальным требованиям сертификации на определенных рынках.

Условные обозначения на аккумуляторе и/или зарядном устройстве аккумулятора



После завершения срока службы изделие необходимо передать в пункт переработки электрического и электронного оборудования. (Только для Европы)



Надежный трансформатор.



Зарядное устройство должно использоваться и храниться только внутри помещений.



Двойная изоляция.

Ответственность изготовителя

В соответствии с законами об ответственности изготовителя мы не несем ответственности за ущерб, вызванный эксплуатацией нашего изделия в результате:

- ненадлежащего ремонта изделия;
- использования для ремонта изделия неоригинальных деталей или деталей, одобренных производителем;
- использования неоригинальных дополнительных принадлежностей или принадлежностей, одобренных производителем;
- ремонта изделия в неавторизованном сервисном центре или неквалифицированным специалистом;

Безопасность

Инструкции по технике безопасности

Предупреждения, предостережения и примечания используются для выделения особо важных пунктов руководства.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Используется, когда несоблюдение инструкций руководства может привести к травмам или смерти оператора или находящихся рядом посторонних лиц.



ВНИМАНИЕ: Используется, когда несоблюдение инструкций руководства может привести к повреждению изделия, других материалов или прилегающей территории.

Примечание: Используется для предоставления дополнительных сведений о конкретной ситуации.

Общие меры предосторожности при работе с электроинструментом



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Внимательно прочитайте все предупреждения и информацию о мерах безопасности. Несоблюдение предупреждений и инструкций по технике безопасности

может привести к поражению электрическим током, пожару и/или тяжелым травмам.

Примечание: Сохраните все предупреждающие указания и инструкции для последующего обращения. Под словом "электроинструмент" в данном документе понимается электрический инструмент, работающий от сети (проводной) либо от аккумулятора (беспроводной).

Техника безопасности на рабочем месте

- **Рабочее место должно содержаться в чистоте и быть хорошо освещено.** Загромождения или отсутствие освещения могут стать причиной несчастных случаев.
- **Не пользуйтесь электроинструментами во взрывоопасной атмосфере, например, в присутствии легковоспламеняющихся жидкостей, газов или пыли.** Электроинструменты производят искры, которые могут зажечь пыль или пары топлива.
- **Не позволяйте детям и посторонним наблюдателям приближаться к вам во время использования электроинструмента.** Это может отвлечь ваше внимание и привести к потере управления.

Электрическая безопасность

- **Штепсельная вилка электроинструмента должна соответствовать электрической розетке. Запрещается изменять конструкцию вилки. Не пользуйтесь никакими штепсельными переходниками при работе с заземленными электроинструментами.** Отсутствие изменений в конструкции вилок и их соответствие розеткам снижает опасность поражения электрическим током.
- **Избегайте контакта любых частей тела с заземленными поверхностями, такими как трубы, батареи отопления, кухонные плиты и холодильники.** Заземление тела увеличивает риск поражения электрическим током.
- **Не подвергайте электроинструмент воздействию воды или высокой влажности.** Попадание воды внутрь электроинструмента увеличивает риск поражения электрическим током.
- **Используйте шнур электроинструмента только по прямому назначению.** Никогда не носите и не тяните электроинструмент за шнур и не дергайте за него, чтобы выключить инструмент из розетки. Держите шнур вдали от источников тепла, масла, острых углов или движущихся деталей. Эксплуатация поврежденного или запутанного шнура увеличивает риск поражения электротоком.
- **При работе с электроинструментом вне помещения используйте специальный удлинительный шнур для наружных работ.** Это снижает риск поражения электрическим током.
- **Если неизбежно требуется применение электроинструмента во влажной среде, используйте источник питания, защищенный устройством защитного отключения (УЗО).** Использование УЗО снижает риск поражения электрическим током



ВНИМАНИЕ: Не мойте агрегат под напором, т.к. вода может попасть в систему зажигания или двигатель и привести к повреждению агрегата или короткому замыканию.

Личная безопасность

- **При работе с электроинструментом будьте бдительны, следите за своими действиями и руководствуйтесь здравым смыслом. Не используйте электроинструмент, если вы устали или находитесь под воздействием наркотических средств, алкоголя или лекарств.** Малейшая невнимательность может обернуться серьезными физическими травмами.
- **Пользуйтесь средствами индивидуальной защиты. Всегда носите защитные очки.** Специальные средства защиты, такие как

респиратор, противоскользящая защитная обувь, каска или средства защиты органов слуха, существенно снижают риск получения травм.

- **Примите меры по предотвращению случайного включения электроинструмента. Перед подключением инструмента к источнику питания и/или блоку аккумулятора, его подъемом или переноской убедитесь, что переключатель находится в выключенном положении (OFF).** Не переносите электроинструменты, держа палец на переключателе, а также не подавайте питание на электроинструменты с включенным переключателем, т.к. это может привести к несчастному случаю.
- **Уберите все гаечные и регулировочные ключи, прежде чем включать питание.** Ключ, оставленный на движущейся части электроинструмента, может стать причиной травмы.
- **Не вытягивайте руки с устройством слишком далеко. Всегда сохраняйте равновесие и устойчиво ставьте ноги.** Это позволит лучше контролировать электроинструмент в случае возникновения непредвиденной ситуации.
- **Надевайте соответствующую одежду. Не надевайте свободную одежду или украшения. Не допускайте попадания волос, одежды и перчаток в движущиеся части инструмента.** Свободная одежда, украшения или длинные волосы могут попасть в движущиеся части.
- **Если инструмент оборудован дополнительными устройствами для сбора и удаления пыли, убедитесь, что они подключены и используются надлежащим образом.** Такие устройства способствуют снижению опасностей, связанных с наличием пыли.
- **Вибрации во время фактического использования электроинструмента могут отличаться от заявленного суммарного значения в зависимости от того, каким образом инструмент используется.** Операторы должны определять меры безопасности для собственной защиты, основываясь на оценке воздействия в конкретных условиях эксплуатации (с учетом всех частей рабочего цикла, таких как время отключения инструмента и время вращения на холостом ходу в дополнение к триггеру).
- **Держитесь на безопасном расстоянии от диска при работающем двигателе.**

Эксплуатация и обслуживание электроинструмента

- **Не перегружайте электроинструмент. Убедитесь, что он предназначен для выполнения конкретной задачи.** Правильно подобранный электроинструмент лучше и

надежнее справится с задачей, соответствующей его конструктивным характеристикам.

- **Не пользуйтесь электроинструментом, если его переключатель не работает.** Такой инструмент представляет опасность и подлежит обязательному ремонту.
- **Прежде чем производить какую-либо настройку электроинструмента, заменять его части или убирать его на хранение, отключите инструмент от источника питания и/или блока аккумуляторов.** Эти меры предосторожности позволяют исключить возможность случайного включения электроинструмента.
- **Храните неиспользуемые электроинструменты в недоступном для детей месте и не позволяйте работать с инструментом лицам, не ознакомленным с ним и с данными правилами техники безопасности.** Электроинструменты в руках неопытных пользователей являются источником опасности.
- **Поддерживайте электроинструменты в исправном состоянии.** Регулярно проверяйте, не застревают ли движущиеся части и не смещаются ли они со своего нормального положения; все ли части исправны, а также другие условия, влияющие на работу электроинструмента. В случае обнаружения какой-либо неисправности устраните ее перед использованием инструмента. Многие несчастные случаи возникают из-за недостаточно тщательного ухода за электроинструментами.
- **Поддерживайте остроту и чистоту режущих инструментов.** Исправные режущие инструменты с острыми режущими краями меньше подвержены поломкам и более просты в управлении.
- **Используйте электроинструменты, принадлежности, наконечники и т.д. в соответствии с данными инструкциями, принимая во внимание условия работы и специфику выполняемой задачи.** Применение электроинструмента не по назначению может создать опасные ситуации.
- **Внесение изменений в оригинальную конструкцию агрегата без разрешения производителя НЕ допускается.** Используйте только оригинальные запасные части. Внесение неразрешенных изменений и/или использование нерекондованных принадлежностей может привести к тяжелой травме или даже смерти оператора или других лиц.
- **Убедитесь, что в месте выполнения работ нет трубопроводов или электрической проводки.**
- **Всегда проверяйте и отмечайте маршруты прокладки газовых труб.** Работа с инструментом вблизи газовых труб представляет большую опасность. При работе в местах с потенциальной возможностью воспламенения убедитесь, что инструмент не искрит. Не теряйте

бдительности. Небрежность может привести к серьезным травмам или даже смерти.

Эксплуатация и обслуживание аккумулятора инструмента

- **Выполняйте подзарядку только с помощью зарядного устройства, указанного производителем.** Зарядное устройство, подходящее для одного типа блока аккумуляторов, может создать опасность возгорания при использовании с блоком аккумуляторов другого типа.
- **Используйте электроинструмент только со специально предназначенными блоками аккумуляторов.** Использование других блоков аккумуляторов может создать опасность травмы или возгорания.
- **Когда блок аккумуляторов не используется, храните его вдали от других металлических предметов, таких как скрепки, монеты, ключи, гвозди, винты или прочие мелкие предметы, которые могут замкнуть клеммы аккумулятора.** Замыкание клемм аккумулятора может привести к ожогам или пожару.
- **При неправильном обращении из аккумулятора может вытечь жидкость; не допускайте контакта с вытекшей жидкостью.** При случайном прикосновении промойте место соприкосновения водой. При попадании жидкости в глаза обратитесь за медицинской помощью. Вытекающая из аккумулятора жидкость может привести к раздражению или ожогу.

Сервисное обслуживание

- **Сервисное обслуживание электроинструмента должны выполнять квалифицированные специалисты по ремонту оборудования с использованием только идентичных запчастей.** Это гарантирует сохранность электроинструмента.

Меры предосторожности при использовании резчика

- **Входящий в комплект кожух должен быть надежно закреплен на электроинструменте и в целях обеспечения максимальной безопасности установлен таким образом, чтобы в сторону оператора выступала минимальная часть диска.** Оператор и посторонние наблюдатели должны находиться в стороне от плоскости вращающегося диска. Кожух защищает оператора от осколков сломавшегося диска и случайного контакта с диском.
- **Электроинструмент следует использовать только с армированными или алмазными режущими дисками.** Даже если насадка подходит к электроинструменту по размеру, это еще не гарантирует безопасную работу.

- **Номинальная частота вращения насадки должна быть по крайней мере равна максимальной частоте вращения, указанной на электроинструменте.** Вращение насадки со скоростью, превышающей ее номинальную частоту вращения, может привести к ее поломке и разлетанию осколков.
- **Для различных типов работ следует использовать соответствующие диски.** Например, для шлифовки нельзя использовать боковую поверхность режущего диска. Абразивные режущие диски предназначены для шлифования периферией диска; боковое усилие, прикладываемое к таким дискам, может привести к их поломке.
- **Используйте только неповрежденные фланцы, диаметр которых соответствует выбранному диску.** Надлежащие фланцы обеспечивают поддержку диска, снижая вероятность его поломки.
- **Запрещается использовать изношенные армированные режущие диски от более крупных электроинструментов.** Режущие диски, предназначенные для более крупного электроинструмента, не выдерживают более высокой частоты вращения инструмента меньших размеров и могут лопнуть.
- **Внешний диаметр и толщина насадки должны соответствовать размеру электроинструмента.** При использовании насадок несоответствующего размера невозможно обеспечить надлежащую защиту и контроль.
- **Посадочное место дисков и фланцев должно устанавливаться на шпиндель электроинструмента надлежащим образом.** Несовпадение посадочных отверстий дисков и фланцев креплению электроинструмента может привести к их разбалансировке, чрезмерной вибрации и потере управления.
- **Не используйте поврежденные диски. Каждый раз перед использованием осматривайте режущие диски на наличие сколов и трещин.** В случае падения электроинструмента или режущего диска проверьте его на наличие повреждений или замените неповрежденным режущим диском. После проверки и установки режущего диска встаньте вместе с посторонними наблюдателями в стороне от плоскости вращающегося диска и оставьте электроинструмент работать с максимальной скоростью без нагрузки в течение одной минуты. Поврежденный режущий диск обычно ломается за этот промежуток времени.
- **Пользуйтесь средствами индивидуальной защиты. В зависимости от выполняемой работы используйте защитную маску или защитные очки. При необходимости надевайте респиратор, средства защиты органов слуха, перчатки и рабочий фартук, подходящие для защиты от мелких частиц**

абразива и обрабатываемого материала.

Средства для защиты глаз должны обеспечивать защиту от разлетающихся частиц при выполнении различных работ. Респиратор не должен пропускать частицы пыли, образующейся во время работы. Продолжительное воздействие сильного шума может привести к потере слуха.

- **Посторонние лица должны находиться на безопасном расстоянии от рабочей области.** Лица, входящие в рабочую область, должны использовать средства индивидуальной защиты. Частицы обрабатываемого материала или осколки сломавшегося диска могут отлететь за пределы рабочей области и причинить травму.
- **Во время работы держите электроинструмент только за изолированную поверхность захвата, поскольку режущий инструмент может соприкоснуться со скрытой проводкой.** При контакте режущего инструмента с проводом, находящимся под напряжением, выступающие металлические части тоже окажутся под напряжением и могут поразить оператора электрическим током.
- **Никогда не опускайте электроинструмент до тех пор, пока насадка не остановится полностью.** Вращающийся диск может коснуться поверхности и привести к потере контроля над электроинструментом.
- **Не запускайте электроинструмент, когда несете его рядом с собой.** При случайном контакте вращающаяся насадка может зацепиться за одежду и врезаться в тело.
- **Регулярно очищайте вентиляционные отверстия электроинструмента.** Вентилятор электродвигателя втягивает пыль в корпус, а большое скопление металлической пыли может привести к поражению электрическим током.
- **Не используйте электроинструмент вблизи горючих материалов.** Искры могут вызвать воспламенение таких материалов.

Отдача и сопутствующие предупреждения

- **Отдача — это мгновенная реакция на зажатие или застревание вращающегося диска.** Зажатие или застревание приводит к резкой остановке диска, в результате чего неуправляемый электроинструмент отскакивает в сторону, противоположную направлению вращения диска.
- **Например, в случае зажатия или застревания абразивного диска в обрабатываемом материале край диска может воткнуться в поверхность материала, что приведет к отскоку или выталкиванию диска.** Диск может отскочить в сторону оператора или от него, в зависимости от направления вращения диска в момент прихвата. Абразивные диски в таком случае также могут сломаться.
- **Отдача является результатом неправильного использования электроинструмента и/или**

нарушения порядка или условий работы, и исключить ее можно, принимая надлежащие меры предосторожности, которые представлены ниже.

- **Крепко держите электроинструмент и расположите тело и руки таким образом, чтобы противодействовать усилиям отдачи.** Всегда используйте вспомогательную рукоятку (при наличии) для максимального контроля над отдачей или реактивным крутящим моментом во время запуска. Оператор может управлять реактивным крутящим моментом или силой отдачи при условии соблюдения надлежащих мер предосторожности.
- **Запрещается держать руки рядом с вращающейся насадкой.** Насадка может отскочить на руку.
- **Стойте таким образом, чтобы ваше тело не находилось на одной линии с вращающимся диском.** В случае отдачи инструмент будет отброшен в сторону, противоположную направлению вращения диска.
- **Будьте особенно осторожны при обработке углов, острых краев и пр.** Старайтесь, чтобы насадка не отскакивала и не застревала. При обработке углов, острых краев и отскакивании существует вероятность застревания вращающейся насадки, что приведет к потере управления или отдаче.
- **Не устанавливайте цепь пилы, диск для резбы по дереву, сегментированный алмазный диск с периферией более 10 мм или зубчатый пильный диск.** Такие режущие диски вызывают частую отдачу или потерю управления.
- **Избегайте заклинивания диска или чрезмерного давления на инструмент.** Не пытайтесь сделать слишком глубокий разрез. Перенапряжение диска повышает нагрузку и его подверженность скручиванию или застреванию в резе, а также вероятность отдачи или поломки диска.
- **В случае застревания диска или необходимости прервать резку выключите электроинструмент и держите его неподвижно до полной остановки диска.** Не пытайтесь извлечь режущий диск из реза, пока он не остановится, т.к. это может привести к отдаче. Определите и устраните причину застревания диска.
- **Не возобновляйте резку сразу в материале.** Дождитесь, пока диск достигнет полной скорости вращения, а затем осторожно введите его в рез. Запуск инструмента в материале может привести к застреванию диска или отдаче.
- **Обеспечьте опору панелям и другим крупногабаритным материалам для снижения риска прихвата диска и отдачи.** Крупногабаритные материалы могут провисать под собственным весом. Опоры необходимо

размещать под материалом рядом с линией реза и рядом с краем материала с обеих сторон диска.

- **Проявляйте особую осторожность при вырезании "окна" в существующей стене или других слепых зонах.** Выступающий режущий диск может перерезать трубопроводы подачи газа или воды, электрическую проводку или предметы, которые могут вызвать отдачу.

Общие инструкции по технике безопасности



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В обязательном порядке прочитайте следующие инструкции по технике безопасности, прежде чем приступать к эксплуатации изделия.

- Данный инструмент представляет собой источник повышенной опасности, который при неправильном или небрежном использовании может привести к тяжелым травмам. Поэтому крайне важно внимательно прочитать и полностью понять инструкции настоящего руководства.
- Запрещается вносить изменения в конструкцию изделия без разрешения производителя. Запрещается использовать изделие, если существует вероятность, что в его конструкцию внесены изменения другими лицами; всегда используйте оригинальные принадлежности. Внесение изменений, не одобренных производителем, может привести к тяжелой травме или смерти оператора и окружающих.
- Содержите изделие в чистоте. Знаки и таблички должны быть хорошо видны.
- Во время работы данное изделие создает электромагнитное поле. В определенных обстоятельствах это поле может создавать помехи для пассивных и активных медицинских имплантатов. В целях снижения риска тяжелой или смертельной травмы лицам с медицинскими имплантатами рекомендуется проконсультироваться с врачом и изготовителем имплантата, прежде чем приступать к эксплуатации данного изделия.

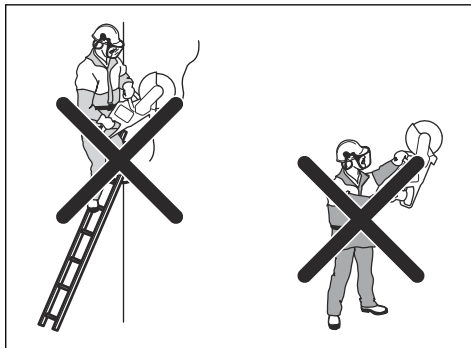
Инструкции по технике безопасности во время эксплуатации



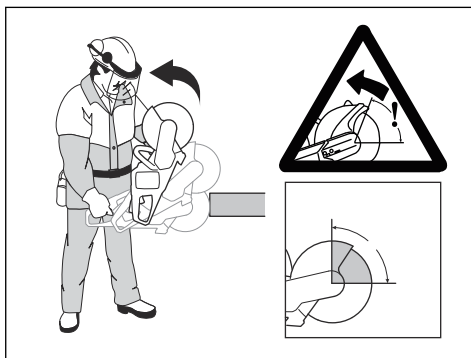
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Внимательно прочитайте все предупреждения и информацию о мерах безопасности. Несоблюдение предупреждений и инструкций по технике безопасности может привести к поражению электрическим током, пожару и/или тяжелым травмам.

- Запрещается резать материалы, содержащие асбест.
- При сухой резке обеспечьте надлежащий сбор пыли.
- Информация, приведенная в настоящем руководстве, не подменяет собой знания и практический опыт специалиста. Если конкретная ситуация не вызывает у вас чувства безопасности, выключите изделие. Запрещается использовать изделие в незнакомой ситуации.
- Обратитесь к своему дилеру по обслуживанию или к Husqvarna, если у вас есть вопросы по эксплуатации изделия. Мы можем предоставить вам информацию о том, как безопасно работать с изделием для достижения оптимальных результатов.
- Запрещается использовать изделие, аккумулятор или зарядное устройство, если они неисправны.
- Не прикасайтесь к вращающемуся режущему диску. Это может привести к тяжелым травмам или смерти.
- Не используйте изделие в плохих погодных условиях, таких как густой туман или дождь, порывистый ветер или сильный холод. Плохая погода несет с собой дополнительные риски, такие как гололед.
- Запрещается запускать инструмент, пока все крышки и кожухи не будут правильно установлены.
- Оглянитесь вокруг. Убедитесь, что посторонние или животные не могут оказаться в зоне действия режущего оборудования или повлиять на управление изделием.
- Не позволяйте детям находиться рядом с изделием или пользоваться им. Изделие легко запускается. Это создает риск получения тяжелых травм.
- Извлекайте аккумулятор, если вы оставляете изделие без присмотра. Извлекайте аккумулятор, если изделие не планируется использовать длительное время.
- Для полного контроля над изделием необходимо занять устойчивое положение. Запрещается использовать изделие, стоя на лестнице. Запрещается использовать изделие в неустойчивом положении.

- Поднимать работающее изделие выше уровня плеч запрещается.



- При невнимательном обращении с инструментом повышается риск отдачи.



- Запрещается держать изделие только одной рукой. Безопасное управление инструментом только одной рукой невозможно.
- Не используйте изделие в ситуациях, когда вы не можете получить помощь при возникновении несчастного случая.
- Убедитесь, что вы можете двигаться безопасно. Проверьте рабочую зону на наличие посторонних предметов.
- Длительное воздействие вибрации может привести к нарушению кровообращения или расстройствам нервной системы у людей с нарушенным кровообращением. В случае появления тревожных симптомов обратитесь к врачу. К таким симптомам относятся онемение, потеря чувствительности, ощущение щекотки и покалывания, боли, потеря силы или слабость, изменение цвета или состояния кожи. Как правило, подобные симптомы проявляются в пальцах, руках или запястьях. Эти симптомы усиливаются при холодной температуре.
- Невозможно описать все возможные ситуации, которые могут возникнуть при эксплуатации

изделия. Будьте всегда осторожны и руководствуйтесь здравым смыслом.

- **Примечание:** После использования инструмента необходимо сразу приподнять защитные наушники, как только резка закончена, чтобы можно было услышать звуки и предупреждающие команды.

Средства индивидуальной защиты



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Внимательно прочитайте все предупреждения и информацию о мерах безопасности. Несоблюдение предупреждений и инструкций по технике безопасности может привести к поражению электрическим током, пожару и/или тяжелым травмам.

- При работе необходимо всегда использовать рекомендованные средства индивидуальной защиты. Средства индивидуальной защиты не могут полностью исключить риск получения травмы, но при несчастном случае они снижают тяжесть травмы. Рекомендации о том, какое оборудование лучше использовать для планируемой работы, можно получить у дилера по обслуживанию.
- Одежда должно плотно прилегать к телу, но не ограничивать движения. Регулярно проверяйте состояние средств индивидуальной защиты.
- Используйте рекомендованный защитный шлем.
- Пользуйтесь проверенными средствами защиты органов дыхания.
- Всегда пользуйтесь защитными наушниками. Продолжительное воздействие шума может повлечь неизлечимое ухудшение слуха.
- Пользуйтесь защитными очками или маской, чтобы уменьшить риск травмы отбрасываемыми частицами и пылью. Это может привести к тяжелым травмам, особенно глаз.
- Используйте прочные защитные перчатки.
- Надевайте обувь со стальным носком и нескользкой подошвой.
- Всегда имейте при себе аптечку первой медицинской помощи.

Защитные устройства на изделии

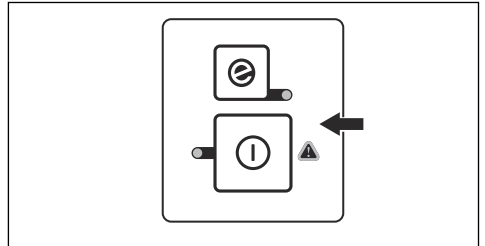


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Внимательно прочитайте все предупреждения и информацию о мерах безопасности. Несоблюдение предупреждений и инструкций по технике безопасности может привести к поражению электрическим током, пожару и/или тяжелым травмам.

- Запрещается эксплуатировать изделие с поврежденными защитными компонентами. Защитное оборудование должно регулярно проходить проверку и техническое обслуживание. Если защитное устройство не прошло проверку, обратитесь к своему дилеру по обслуживанию для проведения ремонта.

Кнопочная панель

При возникновении опасности перегрузки начинает мигать предупреждающий индикатор. Защита от перегрузки временно останавливает инструмент, и его запрещается включать до установления надлежащего температурного режима. Если индикатор горит непрерывно, обратитесь к своему дилеру по обслуживанию.

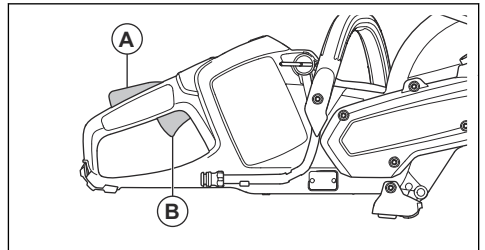


Функция автоматической остановки

Изделие оснащено функцией автоматической остановки, которая останавливает его после одной минуты неиспользования.

Стопор переключателя

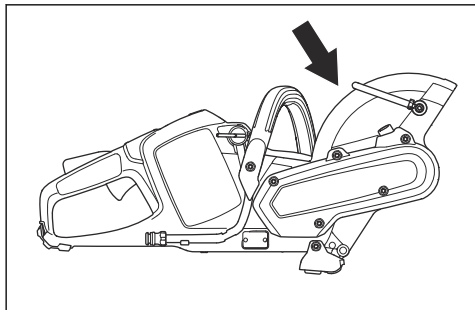
Стопор переключателя предназначен для того, чтобы избежать непреднамеренного включения. При охвате ручки рукой и нажатии на стопор переключателя (A) переключатель (B) разблокируется. Когда вы отпускаете ручку, стопор переключателя и сам переключатель возвращаются в исходное положение.



Кожух диска

Кожух диска защищает оператора от отлетающих в стороны частиц. Это защитное устройство

предотвращает разлетание частиц и причинение вреда оператору



Техника безопасности при работе с аккумулятором



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Внимательно прочитайте все предупреждения и информацию о мерах безопасности. Несоблюдение предупреждений и инструкций по технике безопасности может привести к поражению электрическим током, пожару и/или тяжелым травмам.

- Используйте с данным изделием только рекомендуемые нами аккумуляторы Husqvarna BLi. Для аккумуляторов используется программное обеспечение с криптографической защитой.
- Используйте перезаряжаемые аккумуляторы Husqvarna BLi только с теми изделиями Husqvarna, для которых они предназначены. Во избежание травм запрещается использовать аккумулятор в качестве источника питания других агрегатов.
- Риск поражения электрическим током. Не допускайте соприкосновения клемм аккумулятора с ключами, винтами или другими металлическими предметами. Это может привести к короткому замыканию аккумулятора.
- Не используйте одноразовые (неперезаряжаемые) аккумуляторы.
- Не размещайте посторонние предметы на воздухозаборниках аккумулятора.
- Аккумулятор не должен подвергаться воздействию солнечного света, тепла или открытого пламени. Аккумулятор может взорваться, став причиной ожогов, в том числе химических.
- Защищайте аккумулятор от дождя и сырости.
- Не подвергайте аккумулятор воздействию микроволн и высокого давления.
- Не пытайтесь разбирать или ломать аккумулятор.

- Не допускайте попадания электролита аккумулятора на кожу. Электролит (кислота) аккумулятора может стать причиной травм, повреждений и ожогов кожи. При попадании электролита в глаза нельзя их тереть. Необходимо промывать глаза обильным количеством воды на протяжении 15 минут. В случае попадания электролита на кожу промойте ее большим количеством воды с мылом. Обратитесь за медицинской помощью.
- Используйте аккумулятор при температуре в диапазоне от -10 °C (14 °F) до 40 °C (104 °F).
- Очистка аккумулятора или зарядного устройства водой запрещена. См. раздел *Очистка аккумулятора и зарядного устройства на стр. 94.*
- Запрещается использовать неисправный или поврежденный аккумулятор.
- Храните аккумуляторы вдали от металлических предметов, таких как гвозди, винты или ювелирные изделия.
- Храните аккумулятор в недоступном для детей месте.

Техника безопасности при работе с зарядным устройством аккумулятора



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Внимательно прочитайте все предупреждения и информацию о мерах безопасности. Несоблюдение предупреждений и инструкций по технике безопасности может привести к поражению электрическим током, пожару и/или тяжелым травмам.

- Риск поражения электрическим током или короткого замыкания в случае несоблюдения инструкций по технике безопасности.
- Используйте только то зарядное устройство, которое входит в комплект поставки изделия. Используйте только зарядные устройства Husqvarna QC для зарядки сменных аккумуляторов BLi Husqvarna.
- Не пытайтесь разбирать зарядное устройство.
- Запрещается использовать неисправное или поврежденное зарядное устройство.
- Не поднимайте зарядное устройство за кабель питания. Для отсоединения зарядного устройства от сетевой розетки потяните за вилку. Не тяните за кабель питания.
- Кабели и удлинители не должны контактировать с водой, маслом и с острыми краями. Убедитесь, что кабель не застрял в двери, заборе и т.д.
- Запрещается использовать зарядное устройство вблизи легковоспламеняющихся материалов и материалов, которые вызывают коррозию. Убедитесь, что зарядное устройство не покрыто

чем-либо. Вытащите вилку зарядного устройства из розетки в случае появления дыма или огня.

- Заряжайте аккумулятор только в хорошо проветриваемом помещении вдали от солнечных лучей. Запрещается заряжать аккумулятор на улице. Запрещается заряжать аккумулятор в условиях высокой влажности.
- Используйте зарядное устройство только при температуре в диапазоне от 5 °C (41 °F) до 40 °C (104 °F). Используйте зарядное устройство в хорошо проветриваемых, сухих помещениях, защищенных от пыли.
- Не вставляйте посторонние предметы в воздухозаборники зарядного устройства.
- Не подсоединяйте металлические предметы к клеммам зарядного устройства, т.к. это может привести к короткому замыканию зарядного устройства.
- Запрещается заряжать обыкновенные батарейки в зарядном устройстве или использовать их с агрегатом.
- Используйте одобренные сетевые розетки, которые находятся в исправном состоянии.

Инструкции по технике безопасности во время технического обслуживания



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В обязательном порядке прочитайте следующие инструкции по технике безопасности,

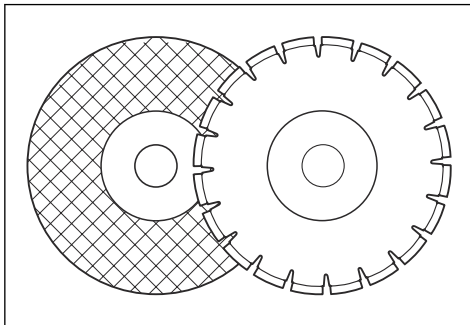
прежде чем приступать к техобслуживанию изделия.

- Перед сборкой изделия, проведением техобслуживания или иных проверок извлекайте из него аккумулятор.
- Оператор может выполнять только те работы по техническому и сервисному обслуживанию, которые описаны в данном руководстве по эксплуатации. Для проведения более сложных работ по техническому и сервисному обслуживанию обращайтесь к своему дилеру по обслуживанию.
- Очистка аккумулятора или зарядного устройства водой запрещена. Использование сильного моющего средства может повредить пластмассу.
- При невыполнении работ по техобслуживанию срок службы изделия сокращается, а риск возникновения несчастных случаев увеличивается.
- Для выполнения любых работ по сервисному обслуживанию и ремонту, особенно защитных приспособлений изделия, необходимо пройти специальное обучение. Если после выполнения обслуживания при проведении проверок были выявлены неисправности, обратитесь к своему дилеру по обслуживанию. Мы гарантируем, что ремонт и обслуживание вашего изделия будут выполнять квалифицированные профессионалы.
- Пользуйтесь только оригинальными запасными частями.

Сборка

Используемые режущие диски

Режущие диски для Husqvarna K 535i поставляются в двух основных исполнениях: абразивные и алмазные.



Режущие диски для ручных высокоскоростных резчиков



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Используйте только алмазные и абразивные диски для бетона. Не устанавливайте на инструмент зубчатые диски, например, для дерева или диски с твердосплавными напайками. В этом случае повышается риск отдачи, и твердосплавные напайки могут оторваться и разлететься на высокой скорости. Это может привести к травмам или смерти.



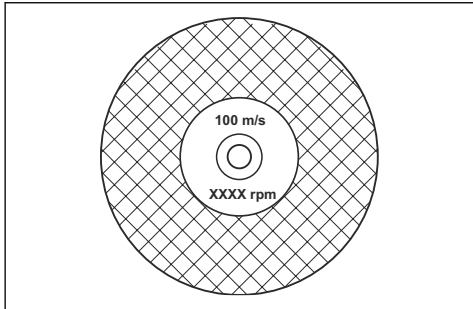
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Использование неподходящего диска может привести к его чрезмерному нагреву. Слишком высокая температура диска может стать причиной неисправности, которая может привести к повреждениям или травме.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не пользуйтесь режущим диском, максимальная скорость которого ниже, чем скорость работы резчика. Используйте только режущие диски, соответствующие государственным или региональным стандартам.

Примечание: Используйте диск только для резки материалов, указанных в инструкции к диску.

Режущий диск должен быть отмечен маркировкой с тем же или более высоким количеством оборотов, что и сам резчик.



Вибрации в диске



ВНИМАНИЕ: Не прилагайте слишком больших усилий к инструменту. В противном случае диск может сильно нагреться, согнуться и вызвать вибрации. Используйте изделие с меньшим усилием. Если вибрация не исчезла, замените диск.

Абразивные диски



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не используйте воду при выполнении работ с использованием абразивных дисков. Контакт абразивных дисков с водой или влажной средой повышает риск их разрушения.

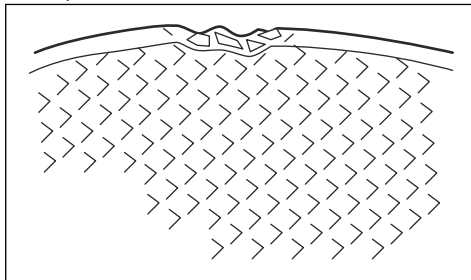


ВНИМАНИЕ: Во время резки с помощью абразивного диска не допускается применение насадки для сбора пыли. Использование абразивных дисков приводит к возникновению ненормального износа насадки для сбора пыли.

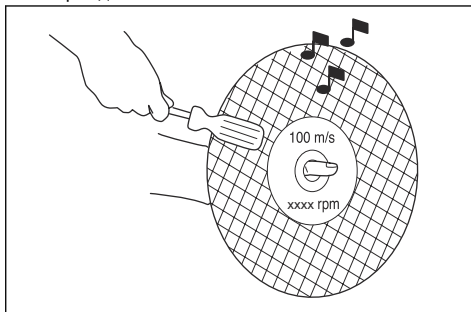


ВНИМАНИЕ: Не устанавливайте на инструмент абразивные диски, толщина которых превышает максимально допустимую, см. раздел *Технические данные на стр. 97*

- Запрещается использовать изношенные армированные режущие диски от более крупных электроинструментов. Режущие диски, предназначенные для более крупного электроинструмента, не выдерживают более высокой частоты вращения инструмента меньших размеров и могут лопнуть.
- Режущий материал абразивных дисков состоит из шлифующих зерен, скрепленных вместе органическим скрепляющим средством. Основа усиленных режущих дисков выполнена из текстильного или волокнистого материала, который предотвращает полное разрушение диска при работе на максимальных оборотах, если диск даст трещину или будет поврежден.
- Рабочие характеристики режущего диска определяются типом и размером шлифующих зерен, а также типом и твердостью скрепляющего средства.
- Проверьте диск на наличие трещин или других повреждений.



- Проверяйте абразивный диск, подвесив его на пальце и слегка ударив по нему ручкой отвертки или другим подобным предметом. Глухой слабо резонирующий звук указывает на наличие повреждений.



- Убедитесь, что для разрезаемого материала используется соответствующий абразивный диск.

Алмазные режущие диски



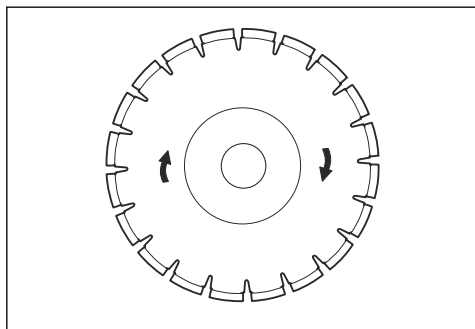
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Запрещается использовать алмазные диски для резки пластмассовых материалов. Пластмасса может плавиться под воздействием тепла, образующегося при резке, и налипать на диск, что станет причиной отдачи.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: При использовании алмазные диски сильно нагреваются. Перегрев диска является результатом его неправильного использования. Это может привести к деформации диска и стать причиной материального ущерба и травм.

Примечание: Чтобы заточить алмазный диск, порежьте мягкий материал, например, песчаник или кирпич.

- Всегда пользуйтесь только заточенным режущим алмазным диском.
- Алмазные диски затупляются из-за неправильного давления подачи или при резке ряда материалов, например, бетона с большим количеством арматуры. Работа с тупым алмазным режущим диском приводит к перегреву, что в свою очередь может привести к отделению алмазных сегментов.
- Алмазные диски состоят из стального сердечника с сегментами, содержащими промышленный алмаз.
- Алмазные режущие диски с успехом можно использовать для резки кирпичной кладки, бетона и других композитных материалов.
- При использовании алмазных режущих дисков следите за тем, чтобы они вращались в направлении, указанном стрелкой на диске.



Влажная резка



ВНИМАНИЕ: Запрещается использовать оборудование для сбора пыли вместе с системой влажной резки.

- С системой влажной резки необходимо использовать алмазные диски, предназначенные для влажной резки.
- Вода охлаждает диск и продлевает срок его службы, а также снижает количество пыли.
- Обеспечьте надлежащий сбор сточной воды при влажной резке.

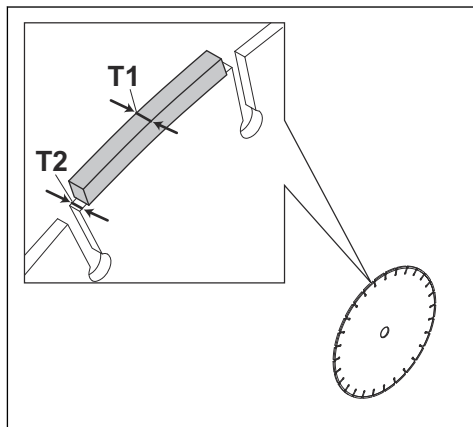
Сухая резка

- При сухой резке извлекайте диск из разреза каждые 30-60 секунд, чтобы он остыл, вращаясь в воздухе примерно 10 секунд.
- По возможности используйте оборудование для сбора пыли.

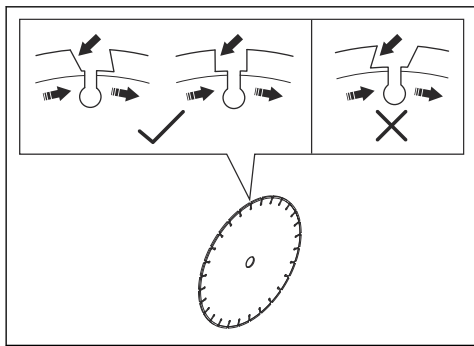
Алмазный режущий диск — требования



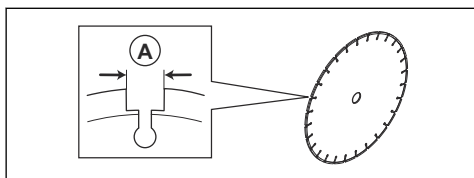
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Алмазный сегмент (Т1) должен быть шире сердечника (Т2). Это позволит предотвратить застревание диска в резе и отдачи.



ВНИМАНИЕ: Не используйте алмазные диски с положительным углом наклона.



ВНИМАНИЕ: Не используйте алмазные диски, у которых зазор между сегментами превышает 10 мм (А).



ВНИМАНИЕ: Не используйте алмазные диски, толщина которых превышает максимально допустимую, см. раздел *Технические данные на стр. 97.*



ВНИМАНИЕ: В определенных рабочих условиях или при использовании изношенных дисков возможен чрезмерный износ боковой стороны сегментов. Замените диск, прежде чем он будет изношен полностью.

Проверка шпинделя и фланцев

При замене диска проверьте фланцы и шпиндель.



ВНИМАНИЕ: Используйте только фланцы, поставляемые компанией Husqvarna, с мин. диаметром 60 мм/ 2,4 дюйма.

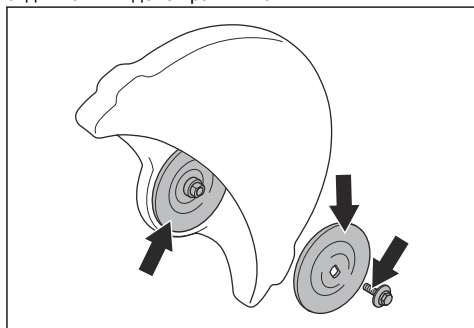


ВНИМАНИЕ: Не используйте фланцы с повреждениями, дефектами или загрязнениями.



ВНИМАНИЕ: Размеры обоих фланцев должны быть одинаковыми.

- Убедитесь, что поверхности диска и фланцев чисты, не повреждены, сохраняют размеры и сидят на шпинделе правильно.

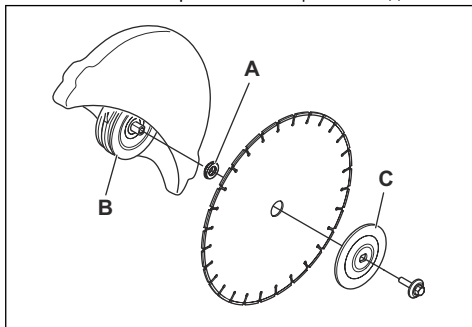


Проверка посадочной втулки

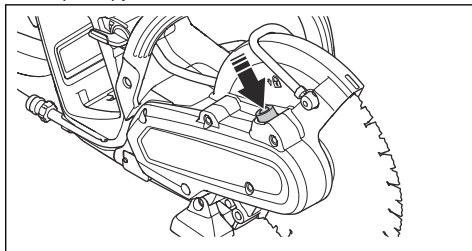
- Используйте только посадочные втулки производства компании Husqvarna.
- Убедитесь, что размер посадочной втулки соответствует режущему диску. Правильный размер напечатан на режущем диске.

Установка режущего диска

1. Режущий диск насаживается на втулку (А) между внутренним фланцем (В) и внешним фланцем (С). Проверните фланец таким образом, чтобы совместить отверстие со шлицами шпинделя.

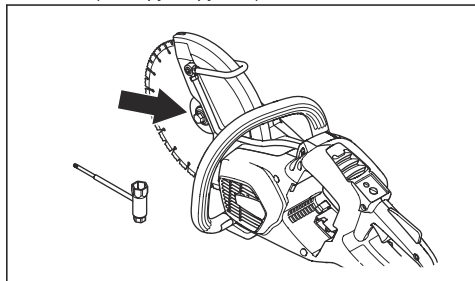


2. Зафиксируйте шпиндель.



- Убедитесь, что резьба шпинделя не повреждена.

- Затяните болт. Болт, которым закреплен режущий диск, должен быть затянут с усилием в 30 Нм (18,5 футо-фунтов).



Проверка диска и кожуха диска



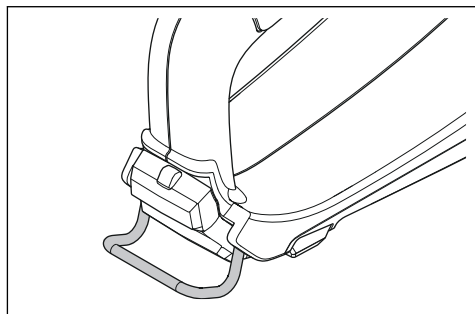
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Поврежденный режущий диск может стать причиной травм.

- Убедитесь в отсутствии повреждений на диске и правильности его установки.
- Убедитесь, что на кожухе диска отсутствуют трещины и повреждения.
- В случае повреждения кожуха диска замените его. См. раздел *Установка режущего диска на стр. 86*

Веревочная петля

Изделие оснащено веревочной петлей. Веревочную петлю можно использовать для подъема и опускания изделия. Для этого прикрепите к веревочной петле соответствующий строп.

С помощью веревочной петли изделие можно прикрепить к прочному предмету, чтобы предотвратить его падение и причинение вреда людям или оборудованию.

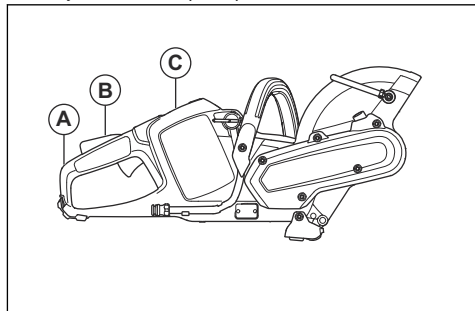


Эксплуатация

Проверка функциональности изделия перед использованием

- Проверьте задний щиток для правой руки (А), чтобы убедиться в отсутствии повреждений.
- Проверьте стопор переключателя (В), чтобы убедиться в его исправности и отсутствии повреждений.
- Проверьте кнопочную панель (С), чтобы убедиться в ее исправности.
- Проверьте изделие, чтобы убедиться в наличии и правильности установки всех деталей и кожухов, а также отсутствии повреждений.
- Зарядите аккумулятор и убедитесь, что он правильно установлен в изделие.

- Убедитесь, что резчик останавливается при отпуске стопора переключателя.



Подключение зарядного устройства

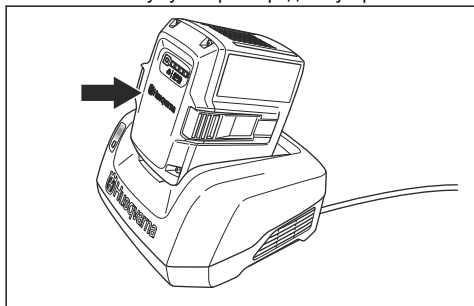
- Подсоединяйте зарядное устройство к сети питания с напряжением и частотой, указанными на паспортной табличке.
- Вставьте вилку в заземленную розетку. Светодиод на зарядном устройстве мигнет зеленым цветом один раз.

Примечание: Аккумулятор не заряжается, если температура аккумулятора превышает 50 °C/122 °F. Если температура превышает значение 50 °C/122 °F, зарядное устройство начинает охлаждать аккумулятор, прежде чем приступить к его зарядке.

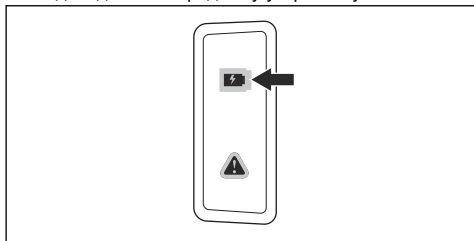
Подключение аккумулятора к зарядному устройству

Примечание: Зарядите аккумулятор, если он используется вами в первый раз. Уровень заряда нового аккумулятора составляет 30%.

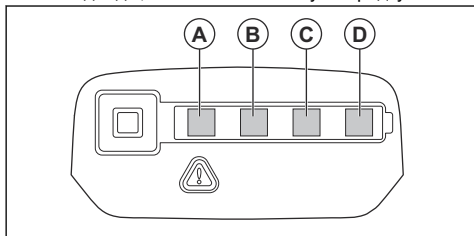
1. Убедитесь, что аккумулятор сухой.
2. Вставьте аккумулятор в зарядное устройство.



3. Убедитесь, что на зарядном устройстве загорается зеленый индикатор зарядки. Данный индикатор означает, что аккумулятор правильно подсоединен к зарядному устройству.



4. Когда на аккумуляторе загорятся все светодиоды, это означает полную зарядку.



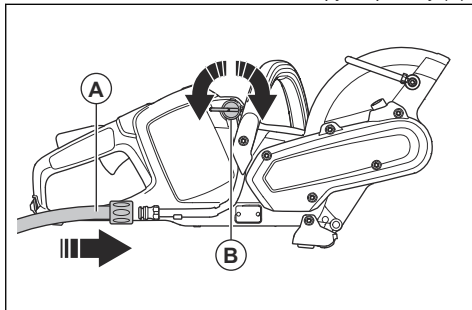
5. Для отсоединения зарядного устройства от сетевой розетки потяните за вилку. Не тяните за сам кабель.

6. Извлеките аккумулятор из зарядного устройства.

Примечание: Дополнительную информацию см. в руководстве по эксплуатации аккумулятора и зарядного устройства.

Подключение воды для охлаждения

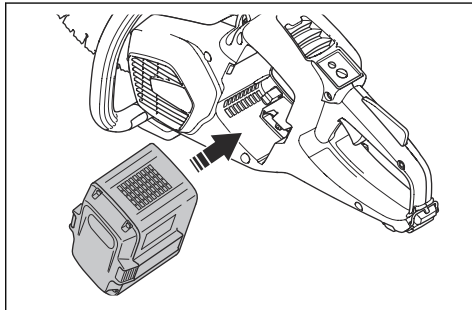
1. Подсоедините водяной шланг к трубопроводу (A).



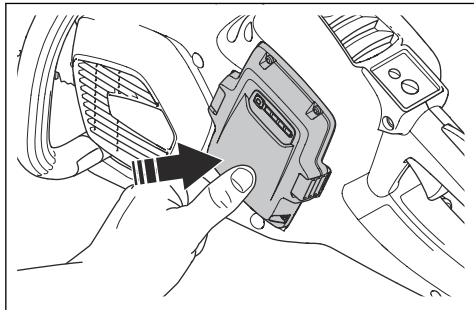
2. Поверните кран (B), чтобы открыть или закрыть воду.
3. Проверьте точку подключения воды и шланг на наличие утечек.
4. Убедитесь, что давление воды не превышает максимально допустимое, см. раздел *Технические данные*.

Запуск изделия

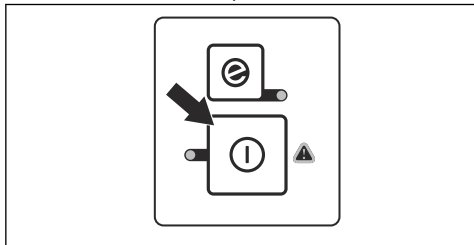
1. Проверьте переключатель и стопор переключателя. См. раздел *Проверка стопора переключателя на стр. 93*.
2. Вставьте аккумулятор в держатель аккумулятора.



3. Нажимайте на нижнюю часть аккумулятора до щелчка. Если аккумулятор не перемещается без усилия в держатель, он неверно зафиксирован в держателе.



4. Нажмите и удерживайте нажатой кнопку запуска/останова, пока не загорится зеленый светодиод.

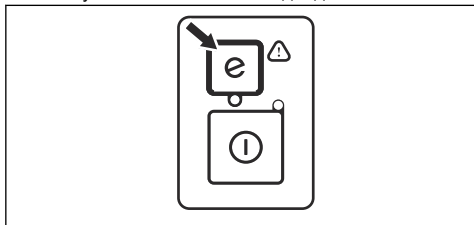


Использование функции SavE

Изделие оснащено функцией экономии энергии SavE. Функция SavE снижает скорость вращения диска и обеспечивает максимальное время работы от аккумулятора.

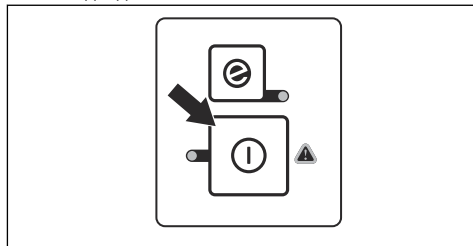
Примечание: Функция SavE не снижает режущую мощность инструмента.

1. Нажмите кнопку SavE на кнопочной панели.
2. Должен обязательно загореться зеленый светодиод.
3. Чтобы отключить эту функцию, повторно нажмите кнопку SavE. Зеленый светодиод погаснет.

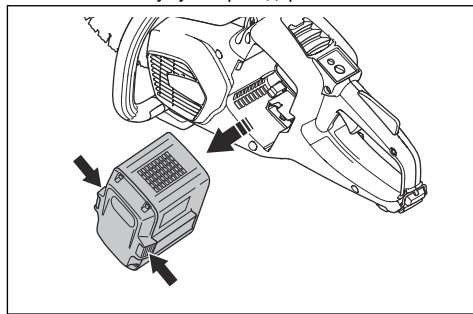


Остановка изделия

1. Нажмите и удерживайте нажатой кнопку запуска/останова на кнопочной панели, пока зеленый светодиод не погаснет.



2. Нажмите кнопки извлечения аккумулятора и извлеките аккумулятор из держателя.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Извлекайте аккумулятор, если вы не используете изделие или оставляете его без присмотра. Это позволит избежать случайного запуска.

Основные принципы работы



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не наклоняйте резчик в сторону. Это затруднит вращение диска и может привести к его поломке, что может стать причиной травмы.



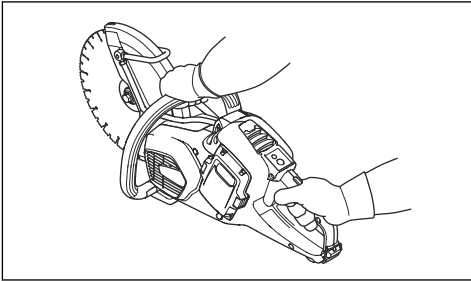
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Запрещается использовать боковую поверхность диска. Это может привести к повреждению и поломке диска, что может стать причиной травмы. Используйте только режущую кромку диска.



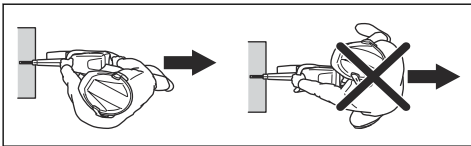
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Запрещается использовать алмазные диски для резки пластмассовых материалов. Пластмасса может плавиться под воздействием образующегося тепла. Расплавленная

пластмасса может налипать на диск, что станет причиной отдачи.

- Изделие предназначено для использования с высокоскоростными алмазными дисками, одобренными для ручных резчиков.
- Изделие предназначено для резки плитки, легкого бетона и камня. Используйте изделие только для таких видов работ.
- Убедитесь в отсутствии повреждений на режущем диске и правильности его установки, см. разделы *Абразивные диски на стр. 84* и *Установка режущего диска на стр. 86*.
- Используйте для каждого вида работ соответствующие режущие диски, см. раздел *Режущие диски для ручных высокоскоростных резчиков на стр. 83*.
- Запрещается резать материалы, содержащие асбест.
- Всегда держите резчик двумя руками. Большие пальцы должны прочно охватывать ручки вместе с остальными пальцами. Зажмите заднюю рукоятку правой рукой, а переднюю рукоятку – левой.

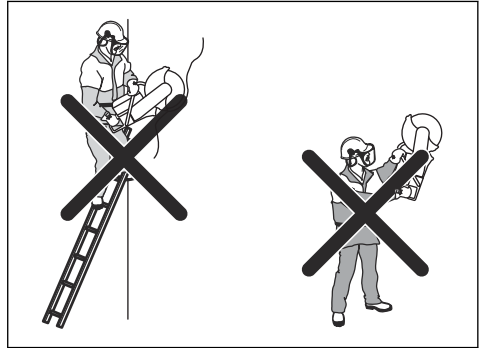


- Стойте всегда параллельно режущему диску. Не стойте на одной линии за режущим диском. В случае отдачи резчик переместится вдоль плоскости режущего диска.

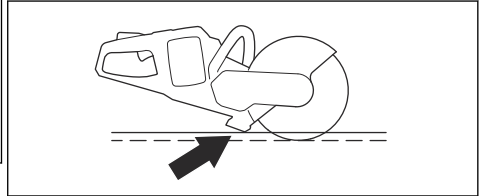


- Во время работы двигателя сохраняйте безопасное расстояние между собой и режущим диском.
- Убедитесь, что вы занимаете устойчивое положение во время работы.
- Держитесь на достаточном расстоянии от разрезаемого материала.
- Не выполняйте работу на уровне выше плеча. При выполнении работ на высоте выше уровня плеч используйте платформу или леса. Не вытягивайте руки с устройством слишком далеко.

- Не работайте на лестнице.

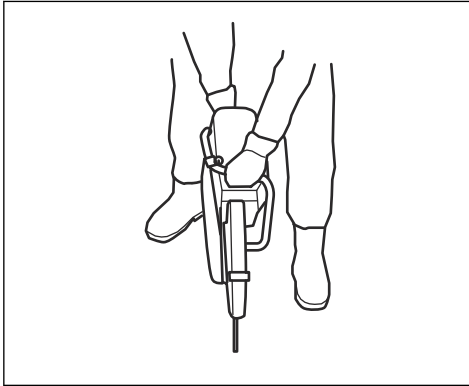


- Убедитесь, что режущий диск свободно вращается при запуске двигателя.
- Всегда следите за изделием при работающем двигателе.
- Запрещается перемещать изделие с вращающимся диском. Изделие оснащено электрическим тормозом для сокращения времени остановки диска.
- Убедитесь, что передняя упорная стойка прилегает к разрезаемому объекту сзади. Кожух диска собирает брызги и пыль и отводит их от оператора.

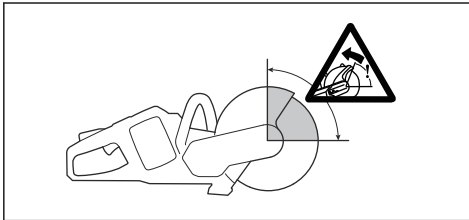


- Выполняйте резку на полной мощности. Сохраняйте максимальную частоту вращения до завершения процесса резки.
- Слегка прижимайте диск к разрезаемому объекту. Не прикладывайте большое усилие.

- Совместите режущий диск с местом резки.



- Медленно водите режущим диском вперед и назад, чтобы уменьшить контактную поверхность между диском и обрабатываемым материалом. Таким образом вы сможете поддерживать более низкую температуру диска.



- Никогда не выполняйте резку в зоне риска отдачи диска, см. раздел *Отдача на стр. 91*.

Отдача



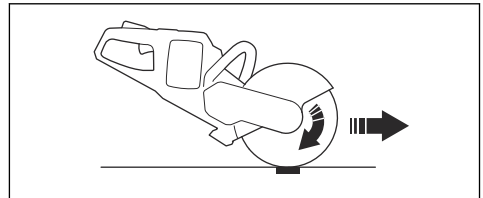
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Отдача происходит внезапно и может быть очень опасной. Изделие может переместиться вверх и назад в направлении оператора вращательным движением. Отдача может привести к травме или смерти. Перед началом работы с изделием следует понять причины отдачи и как предотвратить их.

Отдача возникает при зажатии диска в зоне отдачи. Обычно это неопасно, однако сильная отдача может стать причиной травмы или смерти.



Реактивная сила

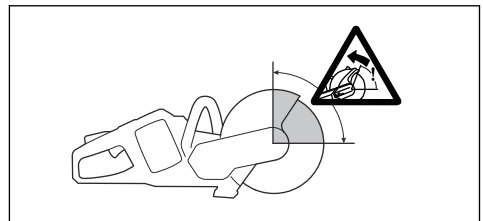
- Реактивная сила действует на изделие в направлении, противоположном направлению вращения диска. Большую часть времени эта сила невелика. В случае застревания диска реактивная сила увеличивается и может стать причиной отдачи.



- Запрещается наклонять изделие во время вращения режущего оборудования. Центробежная сила может замедлить скорость вращения.

Зона отдачи

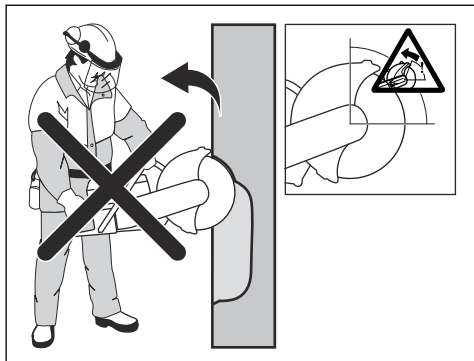
- Никогда не выполняйте резку в зоне риска отдачи диска. В случае зажатия диска в зоне отдачи реактивная сила будет толкать изделие вверх и назад. Оно может ударить оператора и привести к травме или смерти.



Восходящая отдача

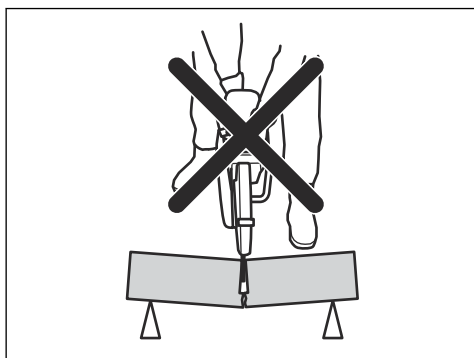
- Старайтесь не работать в зоне отдачи. Если резка выполняется в зоне отдачи, реактивная

сила заставляет диск подниматься вверх в разрезе. Используйте нижнюю часть диска, чтобы избежать восходящей отдачи.



Отдача после заклинивания

- Заклинивание диска происходит, когда края разреза сходятся и останавливают диск. В случае застревания диска реактивная сила увеличивается и может стать причиной отдачи.



- Обрабатываемый материал необходимо удерживать таким образом, чтобы во время резки разрез оставался открытым. Оцените возможное перемещение материала на последнем этапе резки. Следите за тем, чтобы во время резки разрез открывался. Закрывающийся разрез может стать причиной отдачи после заклинивания.

Резка труб

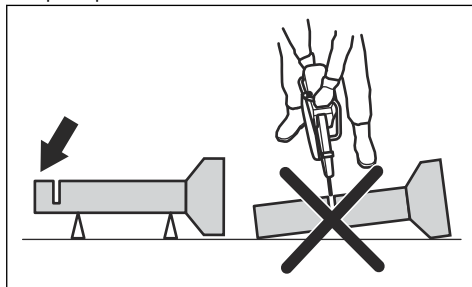


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Застревание диска в зоне отдачи приведет к возникновению отдачи.

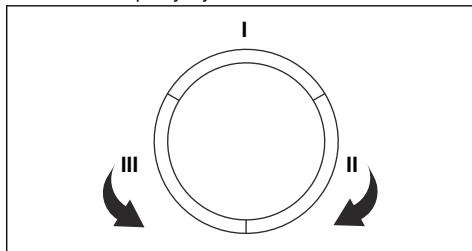
Соблюдайте осторожность при резке труб. Необходимо обеспечить надежную фиксацию трубы на месте, чтобы разрез оставался открытым в течение всего процесса резки. В противном случае

диск может быть зажат. Соблюдайте особую осторожность при резке труб с коническими концами или в канаве. При отсутствии надлежащей опоры возможно застревание диска.

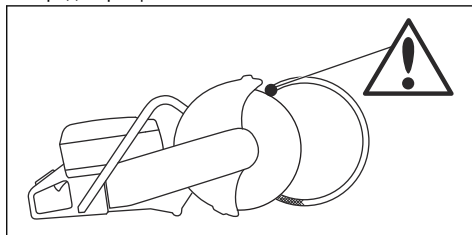
1. Следите за тем, чтобы труба не двигалась во время резки.



2. Начинаяте резку с участка I.



3. Убедитесь, что разрез открывается для предотвращения заклинивания.



4. Переместитесь к участку II и выполните разрез от участка I до нижней части трубы.
5. Переместитесь к участку III и разрежьте оставшуюся часть трубы.
6. Убедитесь, что труба надежно зафиксирована на месте. Во время резки конец трубы должен опускаться вниз.

Предотвращение заклинивания

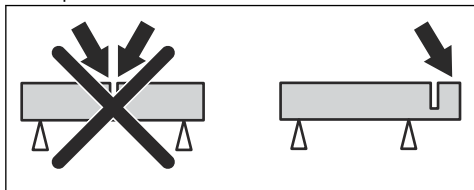


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Следите за тем, чтобы разрез не закрывался во время резки. Закрывшийся разрез может привести к заклиниванию диска, что может вызвать отдачу или повредить режущий диск.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Соблюдайте осторожность при вводе диска в имеющийся разрез.

- Во время резки обрабатываемый материал должен оставаться неподвижным.
- Обрабатываемый материал необходимо удерживать таким образом, чтобы во время резки разрез оставался открытым.
- Оцените возможное перемещение материала на последнем этапе резки.
- Следите за тем, чтобы во время резки разрез открывался.



Подавление пыли

- Изделие оснащено комплектом с функцией экономного распыления воды. Используйте влажную резку по мере возможности. См. инструкции в разделе *Подключение воды для охлаждения на стр. 88*. Для разных задач используется разная сила потока. Если водяной шланг отсоединился от источника подачи воды, возможно, давление воды слишком высокое. Рекомендации по давлению воды см. в разделе *Технические данные на стр. 97*.
- Отрегулируйте поток воды с помощью клапана.

Техническое обслуживание

Введение



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед проведением технического обслуживания изделия внимательно изучите раздел техники безопасности.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед выполнением технического обслуживания изделия извлеките аккумулятор.

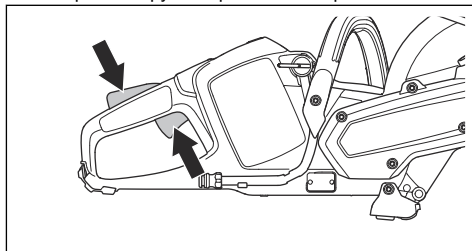


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: При невыполнении надлежащих работ по техническому обслуживанию срок службы изделия может сократиться, а риск несчастных случаев — повыситься. Все работы по обслуживанию и ремонту должны выполнять профессионалы. Для получения дополнительной информации обратитесь к своему дилеру по обслуживанию.

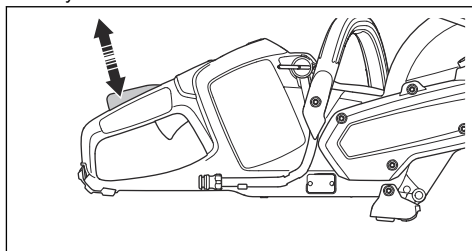
Техническое обслуживание и проверки защитных устройств изделия

Проверка стопора переключателя

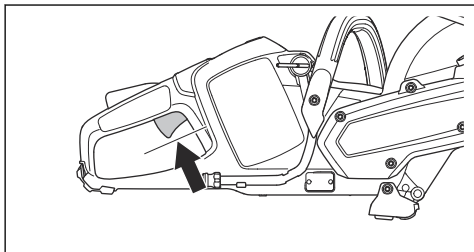
1. Убедитесь, что стопор переключателя и сам переключатель свободно перемещаются, а возвратная пружина работает исправно.



2. Нажмите на стопор переключателя и убедитесь, что он возвращается в исходное положение при отпускании.



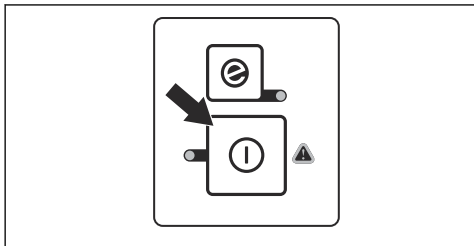
- Убедитесь, что при отпускании стопора переключателя сам переключатель блокируется в положении холостого хода.



- Запустите изделие на полной мощности.
- Отпустите переключатель и проверьте, остановился ли режущий диск. Если режущий диск вращается, когда переключатель находится в положении холостого хода, обратитесь к своему дилеру по обслуживанию.

Проверка кнопочной панели

- Запустите изделие. См. раздел *Проверка стопора переключателя на стр. 93*
- Снова нажмите на кнопку запуска/останова.
- Убедитесь, что изделие останавливается при нажатии и удержании кнопки. Зеленый светодиод погаснет.



Очистка аккумулятора и зарядного устройства

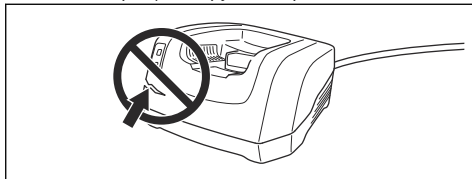


ВНИМАНИЕ: Очистка аккумулятора или зарядного устройства водой запрещена.

- Прежде чем устанавливать аккумулятор в зарядное устройство, убедитесь, что аккумулятор и зарядное устройство чистые и сухие.
- Используйте для очистки клемм аккумулятора сжатый воздух или мягкую и сухую ткань.
- Очистите поверхности аккумулятора и зарядного устройства мягкой и сухой тканью.

Проверка зарядного устройства аккумулятора

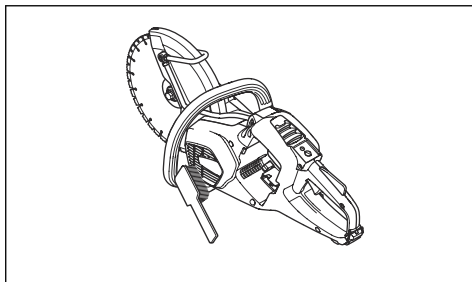
- Убедитесь, что зарядное устройство и шнур питания не повреждены. Проверьте их на наличие трещин и других повреждений.



Очистка системы охлаждения

Изделие оснащено системой охлаждения, которая поддерживает его температуру на минимальном уровне.

К системе охлаждения относятся воздухозаборник слева на изделии и вентилятор на двигателе.



- Очищайте систему охлаждения щеткой еженедельно или чаще при необходимости.
- В системе охлаждения не должно быть загрязнений и засоров.



ВНИМАНИЕ: Загрязнения и засоры в системе охлаждения приводят к перегреву изделия.

График технического обслуживания



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед проведением технического обслуживания извлеките аккумулятор.

Ниже приведен перечень необходимых для выполнения процедур технического обслуживания изделия.

| Техническое обслуживание | Перед пользо ванием | Еженеде льно | Ежемес ячно |
|--|---------------------------|-----------------|----------------|
| Очистите наружные части изделия. | X | | |
| Убедитесь, что переключатель и стопор переключателя работают надлежащим образом. | X | | |
| Проверьте режущий диск. Проверьте на наличие трещин; убедитесь, что режущий диск не имеет следов чрезмерного износа. При необходимости выполните замену. | X | | |
| Очистите корпус вентилятора на изделии. | X | | |
| Проверьте затяжку винтов и гаек. | X | | |
| Убедитесь, что кнопочная панель работает надлежащим образом и что она не повреждена. | X | | |
| Проверьте соединения между аккумулятором и изделием. Проверьте соединение между аккумулятором и зарядным устройством. | | | X |
| Аккуратно продуйте изделие и аккумулятор сжатым воздухом. | | | X |

Поиск и устранение неисправностей

Кнопочная панель

| Проблема | Причина | Решение |
|-----------------------------------|---|---|
| Мигает предупреждающий индикатор. | Отклонение температуры. | Дайте изделию остыть. |
| | Перегрузка. Засорено режущее оборудование. | Очистите режущее оборудование. |
| | Переключатель и кнопка запуска нажаты одновременно. | Отпустите переключатель. |
| Мигает зеленый светодиод. | Аккумулятор разряжен. | Зарядите аккумулятор. |
| Горит предупреждающий индикатор. | Сервисное обслуживание. | Обратитесь к своему дилеру по обслуживанию. |

Аккумулятор

| Проблема | Причина | Решение |
|-----------------------------------|--|--|
| Мигает предупреждающий индикатор. | Аккумулятор разряжен. | Зарядите аккумулятор. |
| | Отклонение температуры. | Используйте аккумулятор при температуре окружающей среды в диапазоне от -10°C/14°F до 40°C/104°F. |
| | Слишком высокое напряжение. | Убедитесь, что напряжение аккумулятора соответствует значению, указанному на паспортной табличке изделия. Извлеките аккумулятор из зарядного устройства. |
| Горит предупреждающий индикатор. | Слишком большая разница в напряжении ячеек аккумулятора (1 В). | Обратитесь к своему дилеру по обслуживанию. |

Зарядное устройство

| Проблема | Причина | Решение |
|-----------------------------------|-------------------------|---|
| Мигает предупреждающий индикатор. | Отклонение температуры. | Используйте аккумулятор при температуре окружающей среды в диапазоне от 5°C/41°F до 40°C/104°F. |
| Горит предупреждающий индикатор. | | Обратитесь к своему дилеру по обслуживанию. |

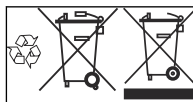
Транспортировка, хранение и утилизация

Транспортировка и хранение

- Входящие в комплект литий-ионные аккумуляторы соответствуют требованиям законодательства в отношении опасных товаров.
- Соблюдайте особые требования к упаковке и этикеткам для коммерческих перевозок, в том числе третьими лицами и экспедиторами.
- Перед отправкой/транспортировкой изделия обратитесь к человеку, прошедшему специальную подготовку по работе с опасными материалами. Соблюдайте все применимые государственные нормативы.
- При помещении аккумулятора в упаковку заклейте лентой открытые контакты. Плотнo упакуйте аккумулятор для предотвращения его движения.
- Перед хранением или транспортировкой аккумулятора необходимо извлекать из изделия.
- Храните аккумулятор и зарядное устройство в сухом помещении, не подверженном воздействию влаги и низких температур.
- Не допускается хранение аккумулятора в местах, где возможно возникновение статического электричества. Нельзя хранить аккумулятор в металлической коробке.
- Храните аккумулятор при температуре в диапазоне от 5 °C (41 °F) до 25 °C (77 °F), вдали от прямых солнечных лучей.
- Храните зарядное устройство при температуре в диапазоне от 5 °C (41 °F) до 45 °C (113 °F), вдали от прямых солнечных лучей.
- Перед помещением аккумулятора на длительное хранение зарядите его до 30-50%.
- Храните зарядное устройство в сухом закрытом помещении.
- Храните аккумулятор отдельно от зарядного устройства. Не позволяйте притрагиваться к оборудованию детям и другим лицам, не имеющим соответствующего разрешения. Храните оборудование в месте, которое можно запереть.
- Перед помещением изделия на длительное хранение очистите его от загрязнений и проведите полное обслуживание.

- Во избежание травм или повреждений во время транспортировки и хранения изделия используйте транспортировочные щитки.
- Надежно закрепляйте изделие на время транспортировки.

занимающуюся переработкой бытовых отходов, либо к вашему дилеру.



Утилизация аккумулятора, зарядного устройства и изделия

Приведенный ниже символ указывает на то, что данное изделие не может быть утилизировано в качестве бытовых отходов. Изделие необходимо передать в пункт переработки электрического и электронного оборудования. Это поможет предотвратить отрицательное воздействие на окружающую среду и здоровье людей.

Для получения дополнительной информации обратитесь в местные органы власти, службу,

Примечание: Данный символ нанесен на само изделие или его упаковку.

Технические данные

Технические данные

| Husqvarna K 535i | | | | |
|--|---|--------------------|------------------------------|-------|
| Напряжение | | 36 В | | |
| Вес, кг (фунт) | | 3,5 (7,7) | | |
| Диаметр режущего диска, мм (дюйм) | | 230 (9) | | |
| Макс. толщина режущего диска, мм (дюйм) | Абразивные диски | | 3,0 (0,1) | |
| | Алмазные режущие диски | | 1,8 (0,07) | |
| Номинальная частота вращения агрегата | | 5940 об/мин | | |
| Водяное охлаждение | | | | |
| Водяное охлаждение диска | | Да | | |
| Соединительный ниппель | | Тип "Gardena" | | |
| Рекомендуемое давление воды, бар (фунт/кв. дюйм) | | 0,5 - 6 (7,3 - 87) | | |
| Максимальное давление воды, бар (фунт/кв. дюйм) | | 6 (87) | | |
| | Уровни вибрации, a_{hveq}^1 | | Шумность ² | |
| | Спереди/слева | Сзади/справа | LpA | LwA |
| | м/с ² | м/с ² | дБ(A) | дБ(A) |
| BLi200 | 1,9 | 2,3 | | |
| BLi300 | 2,1 | 2,5 | 100,5 | 111,5 |
| ¹ Заявленное суммарное значение вибрации измерено в соответствии со стандартом EN 60745-2-22 и может быть использовано для сравнения одного инструмента с другим. Заявленное суммарное значение вибрации может также использоваться для предварительной оценки воздействия. | | | | |

Husqvarna K 535i

² Значение уровня шума измерено в соответствии со стандартом EN 60745-2-22.

- Статистический разброс взвешенного уровня мощности шума $A K_{pA}$ составляет 3 дБ(А).
- Статистический разброс взвешенного уровня давления шума $A K_{pA}$ составляет 3 дБ(А).

Принадлежности

Рекомендованные аккумуляторы для изделия

| Аккумулятор | BLi200 | BLi300 |
|---------------------------|--------------|--------------|
| Тип | Литий-ионный | Литий-ионный |
| Ресурс аккумулятора, А-ч | 5,2 | 9,4 |
| Номинальное напряжение, В | 36 | 36 |
| Вес, кг/фунт | 1,3 / 2,9 | 1,9 / 4,2 |

Рекомендованные зарядные устройства для изделия

| Зарядное устройство | QC330 |
|---------------------|---------|
| Напряжение сети, В | 100-240 |
| Частота, Гц | 50-60 |
| Мощность, Вт | 330 |

Декларация соответствия ЕС

Декларация соответствия ЕС

Компания Husqvarna AB, SE-561 82 Huskvarna,
ШВЕЦИЯ, тел.: +46-36-146500, под свою

исключительную ответственность заявляет, что
изделие:

| | |
|---------------|---|
| Описание | Портативный резчик |
| Марка | HUSQVARNA |
| Тип / Модель | К 535i |
| Идентификация | Серийные номера начиная с 2018 года и далее |

полностью соответствует следующим директивам и
нормам ЕС:

| Директива/Норматив | Описание |
|--------------------|---|
| 2006/42/ЕС | «О механическом оборудовании» |
| 2011/65/EU | «Об ограничении содержания вредных веществ» |

а также требованиям следующих согласованных
стандартов и/или технических регламентов:

- EN ISO 12100:2010
- EN 60745-1:2009
- EN 60745-2-22:2011/A11:2013

Partille, 2018-08-24



Эдвард Гулис (Edvard Gulis)

Директор международного отдела разработок

Ответственный за техническую документацию



www.husqvarnacp.com

Originaaljuhend
Originalios instrukcijos
Lietošanas pamācība
Оригинальные инструкции

1159956-40



2018-11-22